EN BREF

Ecrasement d'un Boeing

Un Boeing 727 des Lignes aériennes turques s'est écrasé dimanche soir près d'Isparta en Turquie occasionnant la mort de 153 personnes.

En page 2

Tests linguistiques

Différents groupes ethniques rencontrent le premier ministre du Québec.

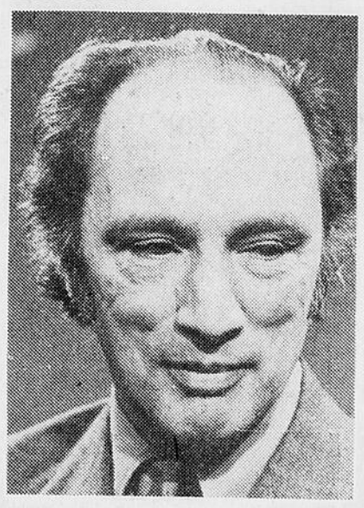
En page 6

Occasion de la fermer

Un commentaire de René Lévesque sur les propos du député péquiste, Claude Charron, concernant l'arrêt de publication du Jour.

En page 6

Voyage du premier ministre



Pierre Trudeau

Afin de redorer son blason, M. Trudeau fera une tournée dans les Maritimes au cours de la semaine.

En page 9

Une île mystérieuse

Les E.-U. et le Japon convoitent une future île du Pacifique

En page 10

Entretiens Kissinger et Smith

Le règlement du problème rhodésien devient de plus en plus pressant.

En page 16

Deuil du géant Mao Tsé-toung



Mao Tsé-toung

Au terme de huit jours de deuil, une cérémonie funèbre a été tenue samedi sur la Place de la paix céleste à Pékin, pour rendre un dernier hommage au président Mao Tsé-toung.

En page 20

SOMMAIRE

— Arts et spectacles 8
— Annonces classées 17 et 18
— Bandes dessinées 16
— Bridge 19
— Cinéma 8
— Décès 19
— Finance 15
— Horoscope 19
— Mots croisés 19
— Mots mystères 16
— Patron 19
— Sports 11 à 14
— Télévision 8



Chasse aux faisans de la Tour du Roi

En page 2

Au Québec

La FTQ durcit de plus en plus ses positions

QUEBEC (PC) — Il serait étonnant que les entrepreneurs en construction puissent rouvrir leurs chantiers aujourd'hui, au Québec. C'est du moins ce qu'a soutenu hier à Québec, le directeur général du Conseil provincial des métiers de la construction (FTQ), M. Guy Dumoulin.

M. Dumoulin a indiqué que les permanents syndicaux du secteur de la construction ont profité de la fin de semaine pour imaginer les moyens utiles à faire respecter l'ordre de grève sur les chantiers.

Il a précisé que des piquets de grève seraient érigés aujourd'hui même, aux abords des chantiers importants, aussi bien dans la région de Québec que dans celle de Montréal.

Au Saguenay-Lac-Saint-Jean, les électriciens ont déjà fait savoir qu'ils passeraient à l'action en ce sens.

De son côté, le secrétaire général de la Fédération des travailleurs du Québec, M. Fernand Daoust, a commenté violemment, hier, les politiques de négociations de l'Association des entrepreneurs du Québec, affirmant que "dans l'histoire des relations de travail au Québec, il m'a rarement été donné de voir autant de mauvaise foi, d'arrogance et aussi peu de respect des intérêts des parties".

On sait que dans la région, l'exécutif de l'Association des constructeurs d'habitations a décidé de recommander aux quelque 300 membres de l'organisme de rouvrir leurs chantiers ce matin, sous la protection de la police si nécessaire.

Dans une missive qu'elle a fait parvenir aux syndicats de la région touchés par le conflit, la Société pour l'amélioration du logement urbain au Saguenay a fait savoir qu'elle rouvrirait ce matin son chantier de la rue Angoulême, à Chicoutimi.

(Autre nouvelle en page 3)

LE QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

CHIBOUGAMAU—COTE-NORD

St-LEGER

Le scotch léger, clair et sec, au goût des Québécois.

3e année No 282 | Lundi 20 septembre 1976 | 20 pages 25 cents

Le PLQ réclame une enquête sur le travail

par Bernard Racine

MONTREAL (PC) — La Commission politique du Parti libéral du Québec a demandé, dimanche, au gouvernement Bourassa de créer une commission d'enquête sur le travail au Québec, de réglementer l'exercice du droit de grève dès la prochaine session et de réviser le Code du travail.

Le Conseil de direction et le Conseil général du parti ont siégé en fin de semaine dans un hôtel de l'Ile Charron, près de Montréal. Environ 300 membres du parti ont participé aux séances.

La commission d'enquête sur le travail devra étudier la motivation au travail, la productivité et l'emploi au Québec, ainsi que des questions relatives à l'homme au travail et les rapports entre lui, sa tâche et son milieu.

La commission, qui devra remettre son rapport au plus tard le 31 décembre 1977, devra être formée de spécialistes du travail et de représentants du milieu des affaires. Elle devra tenir des séances publiques et solliciter des mémoires de la part des organismes intéressés.

Elle devra prendre en considération les éléments constituants — démographie, émigration, immigration, besoins futurs de main-d'oeuvre — d'une politique de la population au Québec et la formulation d'une politique du travail appliquée au Québec.

Droit de grève

La Commission politique a demandé au gouvernement de faire adopter par l'Assemblée nationale "dès la prochaine session... un projet de loi visant la réglementation de l'exercice du droit de grève dans les secteurs public, parapublic, et privé".

La commission a proposé pour cela, les modalités suivantes:

— le vote de grève devrait être tenu sous la surveillance d'un organisme constitué par le gouvernement à cette fin, une Commission de surveillance de vote de grève;

— le vote devra être secret;

— le résultat du vote favorable à la grève devra représenter plus de 50 pour cent des employés compris dans l'unité de négociation;

— au moins 48 heures avant l'assemblée, les syndiqués devront avoir reçu une copie intégrale des offres patronales;

— la Commission de surveillance pourra décréter un scrutin par la poste ou décider où le vote sera tenu.

Construction

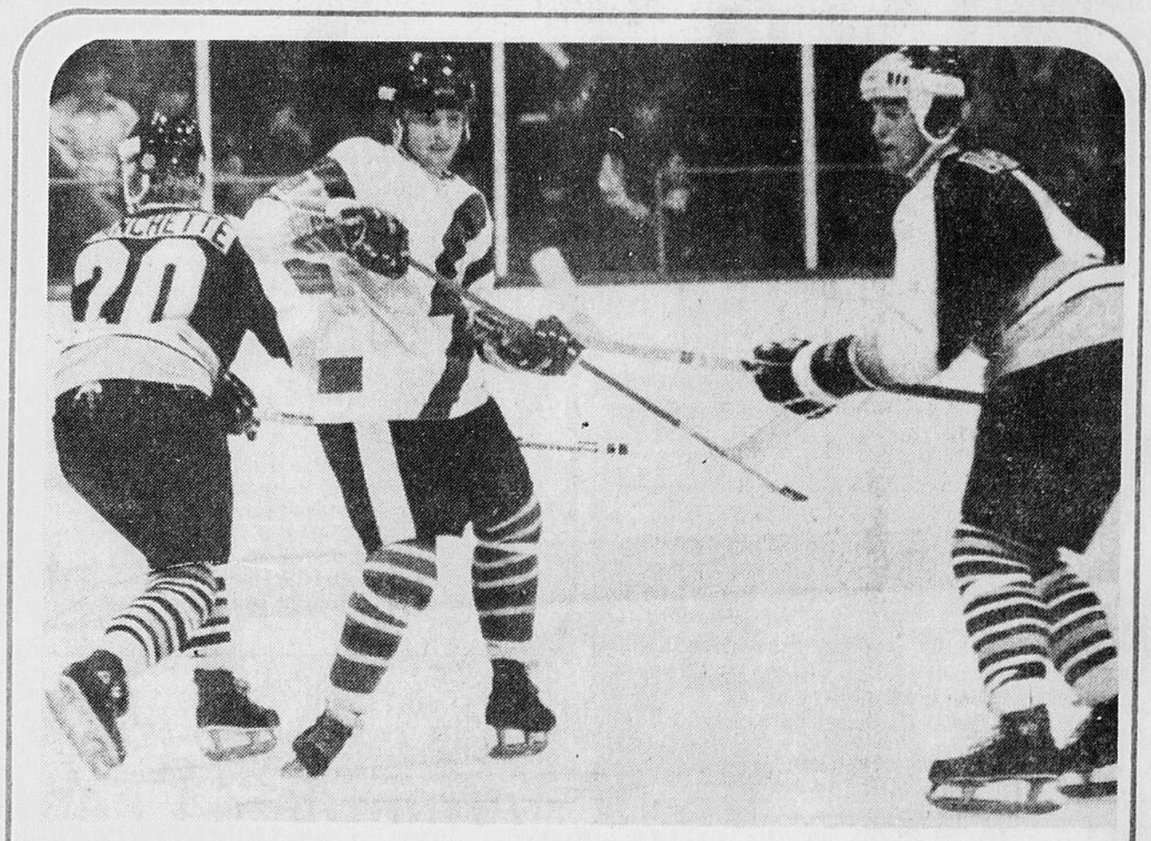
Quant à l'industrie de la construction, la Commission politique recommande au gouvernement "de prendre les dispositions nécessaires pour que les travailleurs de la base, soit ceux qui décident des solutions qui s'imposent".

Enfin, la quatrième recommandation adoptée en fin de semaine par la Commission politique du PLQ, suggère au gouvernement de modifier le Code du travail "afin d'améliorer le climat des relations de travail au Québec".

Elle suggère au gouvernement de créer dans ce but un comité de travail "doté de moyens suffisants de recherche", qui aurait pour mandat de réévaluer entièrement le Code du travail et de faire au gouvernement les recommandations appropriées.

Les libéraux ont aussi accepté une résolution d'appui aux gens de l'air, présentée par le député de Ste-Marie, Jean-Claude Malépart.

Cette resolution "reaffirme clairement le droit des travailleurs québécois de travailler dans leur langue", et demande que le Parti libéral du Québec "donne un appui non équivoque aux principes défensifs par les Gens de l'air du Québec".



FULGURANT DEPART — Les Saguenéens de Chicoutimi ont entrepris hier la saison sur le bon pied, triomphant du National de Laval au compte de 8 à 4. Sylvain Locas a pour sa part enfilé trois buts et mérité quatre passes pour un total de sept points.

Pour plus de détails, voir page 11.

La population régionale connaîtrait une hausse sensible d'ici 1986, selon le BSQ

Voir page 5

17 sept. 76

PERFECTA 6/36

GROS LOT $394,757.00

APPR. VENDREDI

NUMÉROS GAGNANTS PEU IMPORTE L'ORDRE					
4	12	14	24	27	29

	NOMBRE DE GAGNANTS	PRIX
6 SUR 6	0	$317,456.80
5 SUR 6	67	$1,246.00
4 SUR 6	2,858	$81.10
5 SUR 6+	2	$27,828.00

NO COMPLÉMENTAIRE S'APPLIQUANT SEULEMENT AU 5 SUR 6 +

8

VENTES TOTALES: $966,251.00

MINI LOTO

76759

6759

759

TIRAGE 625ième VENDREDI 17-9-76

34 Séries émises - 90,000 chacune

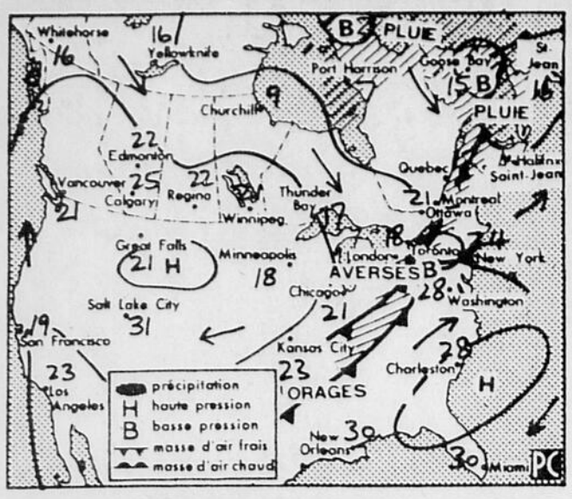
POSSIBILITÉ DE:

34 GAGNANTS DE $5,000.

272 GAGNANTS DE $500.

2,754 GAGNANTS DE $100.

METEO



PREVISIONS

MONTREAL (PC) — Voici les prévisions de la météo émises par Environnement Canada pour aujourd'hui avec un aperçu pour mardi.

Abitibi, Chibougamau: ensoleillé avec des passages nuageux. Maximum de 13 à 15. Mardi: plutôt ensoleillé.

Pontiac-Témiscamingue et Outaouais: nuageux et froid avec de la pluie en fin de journée. Maximum de 13 à 15.

Haute-Mauricie, nord des Laurentides et Lac-Saint-Jean: nuageux et frais avec quelques éclaircies. Maximum de 12 à 14. Mardi: nuageux avec forte probabilité de pluie.

Sud des Laurentides et Montréal: nuageux et froid avec de la pluie en fin de journée. Maximum de 14 à 16. Mardi: nuageux en début de journée.

Cantons de l'Est: nuageux et froid avec de la pluie en fin de journée. Maximum de 14 à 16. Mardi: nuageux avec averses.

Baie-Comeau et Sept-Iles: ensoleillé avec des passages nuageux et frais. Maximum de 10 à 12. Mardi: plutôt nuageux.

Rimouski et Gaspésie: nuageux avec averses. Maximum près de 12. Mardi: plutôt nuageux.

DANS LE MONDE

	Min.	Max.
Vancouver	10	18
Edmonton	2	21
Calgary	2	22
Saskatoon	2	22
Regina	-1	20
Winnipeg	9	17
Timmins	11	15
Sudbury	13	20
London	9	24
Toronto	16	27
Ottawa	14	26
Montréal	15	26
Québec	14	23
Fredericton	15	20
Saint-Jean, N.-B.	14	17
Charlottetown	16	20
St-Jean, T.-N.	6	12
Chicago	14	28
Detroit	12	27
Boston	17	26
New York	19	26
Washington	16	27
Cincinnati	11	27
Atlanta	18	28
Miami	22	8
New Orleans	19	31
St. Louis	18	34
Kansas City	20	27
Denver	13	15

MAREES

MAREES POUR DEMAIN

SEPT-ILES — La marée sera basse à 05 h. 35 (.7 m) et haute à 11 h. 35 (2 m. 0). Elle sera à nouveau basse à 17 h. 35 (.6 m) et haute à 00 h. 05 (2 m .5).

PORT-ALFRED — La marée sera basse à 06 h. 50 (1 m .3) et haute à 12 h. 45 (4 m .1). Elle sera à nouveau basse à 19 h. 00 (1 m .3).

CHICOUTIMI — La marée sera basse à 07 h. 50 (1 m .1) et haute à 13 h. 05 (3 m .6). Elle sera à nouveau basse à 19 h. 55 (1 m .0).

LE QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN
316, AVE LABRECQUE, CHICOUTIMI.

Fondé le 1er octobre 1973, édité et imprimé par
LE PROGRES DU SAGUENAY LIMITEE,
316, avenue Labrecque,
Chicoutimi, P.Q.
Tél.: 545-4480

Président du conseil d'administration et éditeur:
Jean-Guy FAUCHER

Président-directeur général:
Gaston VACHON

Directeur de la rédaction:
Denis TREMBLAY

Rédacteur en chef éditorialiste:
Bertrand TREMBLAY

Directeur de l'information:
Bertrand GENEST

Chef des nouvelles:
Claude COTE

Chef de pupitre:
Charles-J. GAUVIN

Directeur des ventes:
Paul BERGERON

Directeur de la publicité:
Jean TREMBLAY

Directeur mise en marché:
Jean BELAND

Directeur du tirage:
Jean-Louis LAVOIE

Alma et les environs
662-7829
St-Félicien et les environs
679-3832
Sans frais interurbains
Abonnement et
Service à domicile
545-4664
Petites annonces classées
545-4895

Le QUOTIDIEN DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN est membre de la Presse Canadienne, qui transmet également une sélection des meilleures informations des agences France-Presse, Associated Press et Reuters et de CDNPA (Canadian Daily Newspaper Association). Seule la Presse Canadienne est autorisée à reproduire les textes de: Le Quotidien du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

ABC AUDITED PAID CIRCULATION

Dépôt légal
Bibliothèque Nationale
du Québec.
Courrier de la
deuxième classe (No 3213).

St-Stanilas

Les dirigeants du Club Bourgeoisie attendent plus de 10,000 personnes au Festival du Faisan

par Laurent Tremblay

ST-STANISLAS — Les dirigeants du Club Bourgeoisie du Faisan de St-Stanislas estiment que plus de 10,000 personnes assisteront à cette 4e édition du Festival du Faisan qui se tiendra les 9 et 10 octobre.

Le président fondateur M. Raymond Rousseau a confié aux journalistes que la formule employée cette année permettra au public d'assister à cette chasse puisqu'elle se tiendra en arrière de la grange dans un champ très vaste. Il a souligné que pour se conformer aux règlements de la société de Protection des animaux, cette chasse se fera selon "LA TOUR DU ROI" déjà utilisée il y a 4 ans, mais avec cette différence que cette tour de 28 pieds sera cachée par des arbres et que les oiseaux auront le temps de prendre au moins 25 pieds de vol.

Pour la protection des chasseurs ceux-ci seront placés à 400 pieds de la tour et à 300 pieds de distance l'un de l'autre. Les chasseurs seront à 7 endroits différents et changeront de place durant ces deux heures que durera une battue effectuée par 14 chasseurs.

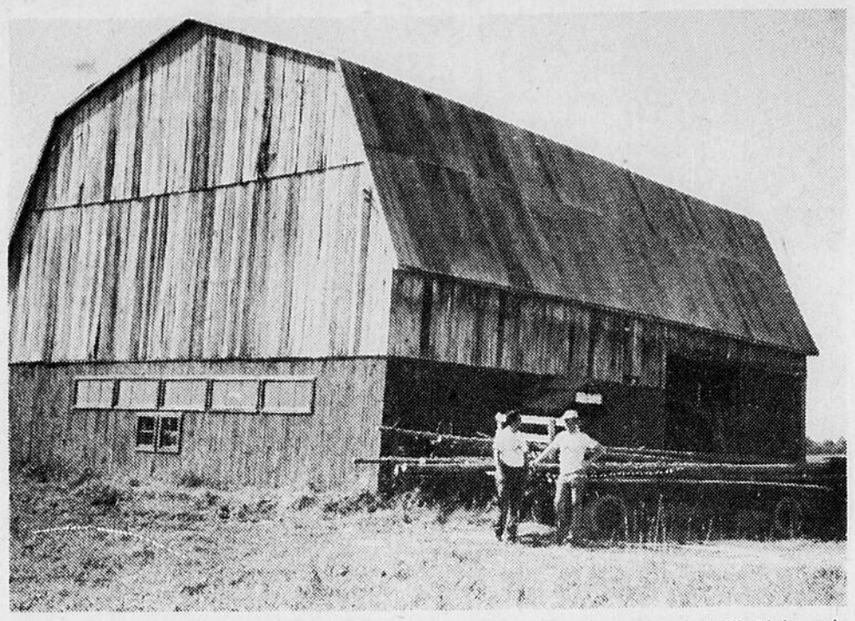
Des règlements prévoient la disqualification des chasseurs s'ils ne se servent pas des balles fournies par l'organisation et perdent les oiseaux abattus. On ne peut également entrer à l'intérieur du cercle avec son fusil car il y a un temps alloué pour aller chercher les faisans abattus.

"Au Lac Eden, la chasse se faisait selon "La Tour du Roi" a déclaré M. Rousseau. L'an dernier, nous avons fait l'expérience des couloirs. Selon ce dernier système, le nombre d'oiseaux abattus a été de 85%. Cela a satisfait certains chasseurs, mais non les experts. De plus, les spectateurs sont plus éloignés du champ de tir, d'où manque d'intérêt."

Cette chasse se tiendra à un mille du centre du village et M. Marc-André Girard, directeur du club, a passé sa grange comme l'an dernier pour la mettre à la disposition des visiteurs. Cette année des bénévoles font de l'aménagement à l'intérieur pour disposer de plus d'espace ainsi que sur le terrain pour le stationnement.

Le président Rousseau est conscient que cette chasse aux faisans a véritablement créé un impact assez grand dans sa municipalité qui se prête bien à cette activité d'envergure. Rappelant que cette idée a percé dans le public à la suite des rencontres au Centre de Rendez-vous, Chambre de Commerce, du secteur de Dolbeau et Promotions industrielles, le président souligne que l'objectif était de provoquer l'intérêt de la population autour d'un projet communautaire, d'utiliser les nombreuses richesses humaines locales et de susciter la fierté des gens.

M. Rousseau a indiqué que de nombreuses inscriptions sont entrées à date par groupes de 14 et il a même 2 personnes du Danemark qui sont enregistrées. Il ajoutait que le 1er octobre l'an dernier le maximum de 126 avait été atteint et que l'on avait dû en refuser.



GRANGE — Une équipe de bénévoles est à compléter l'aménagement de l'intérieur de cette grange fournie par le directeur de la Corporation, M. Marc-André Girard. On le voit en compagnie du vice-président, M. Jean-Paul Boisvert, près d'une charge de bois que l'on s'apprête à utiliser.

L'organisation possède présentement plus de 900 oiseaux dans une volière non loin de la grange. Un bon nombre serviront au banquet qui se tiendra à St-Stanislas le samedi soir "afin que les gens puissent rester dans l'ambiance." A cause des locaux, la limite des invités sera de 200 personnes.

Durant cette chasse aux faisans, il y aura d'autres attractions qui ont été fort goûtées depuis le début de ce festival, soit: tir de cible, et pigeon d'argile, souque à la corde et jeux de poches qui se tiendront à proximité de la grange. M. Raymond Rousseau a même lancé un défi aux présidents d'organismes pour le tir au poignet dans un deux dans trois. Un trophée sera accordé pour cette activité de même que pour les autres attractions. Quant au chasseur qui aura tué le plus d'oiseaux il aura le trophée perpétuel du Club du Faisan et s'il fait partie d'un club chasse et pêche il en aura un deuxième donné par le Club Panache. Le chasseur le plus malchanceux aura également un trophée.

Voulant accorder une attention plus grande aux gens de la municipalité, on continuera l'exposition artisanale qui a provoqué jusqu'ici la participation des artisans locaux.

Selon M. Raymond Rousseau, le budget sera de $18,000.00 à $20,000.00. Tout se fait bénévolement. Le comité est formé de 10 personnes et de quelque 75 bénévoles.

Les participants à ce festival pourront se procurer cette année ce chapeau genre Robin des bois et même ce gilet représentant un faisan en couleur et commandés d'une firme d'Alma.

Le president devait faire savoir que l'on étudiait la rentabilité de ce marché en vue d'une production régulière possible de faisans. "Nous souhaitons que notre festival s'implante vraiment dans le milieu, a-t-il précisé, et qu'il soit pour toute notre population générateur de fierté, de participation et même d'emplois".

Transport en commun

Une sage décision aurait pu éviter 6 mises à pied

CHICOUTIMI — Une décision prise par le comité intermunicipal sur le transport en commun, lors de sa dernière réunion, aura peut-être évité la mise à pied de six personnes.

C'est le conseiller Jules Laferrière qui a fait part de la nouvelle au Quotidien, expliquant que c'est un feu vert du comité à l'entrepreneur responsable de ce service dans le Haut-Saguenay qui a fermé la porte à la possibilité du malheureux événement.

L'organisme a permis à l'entrepreneur de réparer neuf des treize autobus que la Commission provinciale des transports avait déclaré hors d'usage. Il a en outre donné son accord pour l'achat de six véhicules usagés en vue de permettre au transporteur de respecter ses contrats.

Grâce à ces décisions du comité intermunicipal, l'entrepreneur en transport pourrait recueillir des revenus bruts de quelque $125,000 et s'assurer un profit net d'environ $25,000.

C'est la possibilité de faire l'acquisition de six autobus usagés qui permettrait au transporteur de garder à son emploi six chauffeurs qu'il aurait dû, autrement, mettre à pied.

Turquie

Ecrasement d'un Boeing

ANKARA (AP) — Un Boeing 727 des Lignes aériennes turques transportant 147 passagers et six membres d'équipage s'est écrasé contre une montagne au cours d'un vol intérieur entre Istamboul et Antalya, sur la Méditerranée. Il n'y a pas eu de survivants.

L'avion s'est écrasé en Anatolie, près d'Isparta aux environs de 23 h. 30 locales.

D'après un responsable des Turkish Airlins, la plupart des passagers étaient des étrangers qui partaient en villégiature dans la région d'Antalya.

Il a déclaré ne pas pouvoir fournir de liste des passagers avant un certain temps mais, selon lui, 22 passagers seulement étaient de nationalité turque. Les autres étaient des touristes allemands et italiens.

Explosion

Selon l'agence de presse Hurriyet, des témoins ont déclaré que l'avion a survolé Isparta, — ville située à 96 km au nord du port méditerranéen d'Antalya — à une altitude anormalement basse.

Il semble qu'une explosion se soit ensuite produite et l'appareil en flammes s'est écrasé à environ 40 km au sud de la ville.

Suède

Terme de 44 années de régime social-démocrate

STOCKHOLM (AP) — Une coalition de partis modérés engagés à mettre fin à ce qu'ils appellent le glissement de la Suède vers un socialisme collectiviste, a remporté dimanche les élections législatives suédoises et mis fin à 44 années de régime social-démocrate.

La radio d'Etat officielle a déclaré ainsi les non-socialistes vainqueurs après dépouillement des résultats dans 869 des 6,084 circonscriptions du pays.

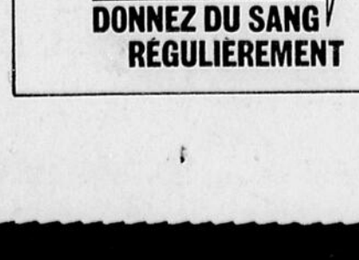
D'après les projections de la radio d'Etat, les partis conservateur, libéral et du centre obtiennent 50.6 pour cent des voix, contre 47.6 pour cent aux socio-démocrates et au Parti communiste qui soutenait le gouvernement social-démocrate de M. Olof Palme depuis six ans.

Les modérés auraient la majorité absolue au gouvernement avec 180 des 349 sièges à la Chambre, les 169 autres sièges allant au bloc socialiste.

La radio d'Etat a donné au Parti du centre 24.2 pour cent des voix, une perte de un pour cent par rapport à 1973, aux conservateurs 15.3 pour cent, un pour cent de plus qu'en 1973, et aux libéraux 11.1 pour cent, 1.7 pour cent de plus. La social-démocratie perd 0.6 pour cent des voix et n'en obtient que 43.1 pour cent, tandis que 14.5 des voix sont attribuées aux communistes 0.7 pour cent de moins qu'en 1973.

La victoire du bloc "bourgeois" signifie le départ de M. Palme, premier ministre depuis 1969, et son remplacement par M. Thorbjoern Faldin, 50 ans, leader du Parti du centre depuis juin 1971 et promoteur de la montée de son parti qui, bénéficiant de 16.1 pour cent des suffrages aux élections de 1968, a recueilli sur ses listes 25.1 pour cent des voix en 1973.

Les résultats définitifs des élections ne devaient pas être connus avant mardi car il reste à dépouiller quelque 60,000 votes par correspondance. Ces derniers ne peuvent pas, toutefois, changer le résultat des élections.



Alma imite le Festival du Faisan de St-Stanislas

ST-STANISLAS — "Il est malheureux que les responsables de la Fiesta faisane d'Alma n'ait pas trouvé mieux que plagier presque complètement le programme tracé à St-Stanislas."

C'est ce que déclarait M. Benoît Tremblay, président de la Chambre de Commerce du secteur de Dolbeau lors de cette conférence de presse en réponse à une question concernant cette nouvelle organisation.

Après avoir souligné que la renommée du Festival de St-Stanislas n'était plus à faire à la suite des succès réalisés depuis 3 ans, M. Tremblay devait ajouter qu'il aurait été plus original pour les organisateurs d'Alma de choisir une autre chasse comme celle de la perdrix, la pintade ou encore la caille, trois animaux sauvages que l'on retrouve dans les forêts. Il a indiqué que cette variété aurait plu grandement aux nombreux chasseurs.

Le président a ajouté qu'heureusement les dates n'étaient pas superposées. Il précisait que la Chambre de Commerce comme les dirigeants du festival ignoraient tout simplement cette fiesta d'Alma pour 1976.

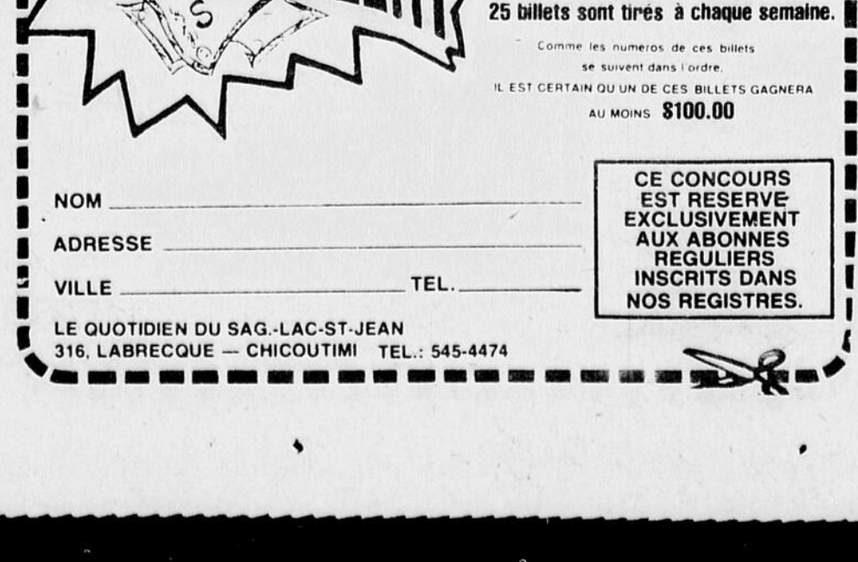
Accident de chasse

MONTREAL (PC) — L'ouverture de la saison de chasse au canard au Québec, cette fin de semaine, a été marquée par la mort d'un chasseur.

Selon la police, M. Clément Lavigne se trouvait à bord d'une barque en train de chasser en compagnie de deux autres hommes.

Apercevant un canard, un des compagnons de M. Lavigne leva son arme pour viser. Au moment où il appuyait sur la gachette de sa carabine de calibre .12, M. Lavigne décidait de tirer sur le même oiseau en se plaçant devant son ami.





Dans la région aujourd'hui

Plusieurs entrepreneurs ouvriront leurs chantiers

CHICOUTIMI — En dépit du conflit qui sévit présentement dans le secteur de la construction, la corporation SALU a décidé de reprendre, aujourd'hui, ses activités, à ses chantiers de la rue Angoulême, à Chicoutimi.

La "Société pour l'amélioration du logement urbain au Saguenay" est une corporation sans but lucratif qui veut aider les gens à revenus moyens à obtenir des logements à coûts raisonnables. Le groupe procède présentement à la construction de 36 logements sur la rue Angoulême.

Dans une lettre expédiée aux centrales syndicales impliquées dans le conflit, l'organisme explique, en substance, qu'il vise lui aussi à aider les travailleurs et qu'un nouveau retard dans l'avancement du projet entrepris aurait pour conséquence de nuire à un objectif qui, en somme, se trouve à être le même que celui des syndicats, mais à un autre niveau.

"Dans le conflit actuel, nous comprenons que les travailleurs soient forcés d'utiliser la grève comme outil; mais lorsque ces outils viennent détruire d'autres outils que se donnent les travailleurs, SALU est en droit de se poser des questions."

On invoque notamment le fait qu'il faille prévoir une augmentation sensible du prix du logement. Celle-ci, dit-on, contribuera à alourdir le fardeau des travailleurs à revenu moyen, à qui sont destinés ces logements.

L'organisme estime en outre qu'il faille compter deux semaines de travail supplémentaires au cours de l'hiver pour reprendre chacune des semaines perdues à ce temps-ci de l'année.

SALU considère par ailleurs, que le fait qu'elle n'ait aucun pouvoir pour faire avancer les négociations dans le conflit de la construction et que l'entrepreneur général sacrifie des profits pour permettre à l'organisme de réaliser son objectif sont d'autres raisons susceptibles de justifier sa décision.

Le chantier de la rue Angoulême avait été fermé par des membres de la FTQ Construction le dix septembre dernier.

Travaux domiciliaires à Saint-Félicien

ST-FELICIEN — MM. Alfred Hamel et Laval Boily, maires des deux Saint-Félicien récemment fusionnées, ont procédé, cette semaine, en compagnie du promoteur, le notaire Maurice Lamontagne et de ses deux associés, MM. Laval-J. Pagé et Louis Landsman, à la levée de la première pelletée de terre donnant le départ à la construction de quatre édifices, comportant 16 logements chacun. Ils seront érigés dans le quartier Murdock, à Saint-Félicien.

Ces travaux domiciliaires, on s'en doute bien, ne sont pas étrangers à la réalisation du projet Donohue.

Ils entraîneront des déboursés de l'ordre de $1,256,000 et s'échelonneront, d'après M. Maurice Lamontagne, sur une période d'environ sept mois.

Ces édifices, se voulant d'une conception des plus modernes, comporteront, chacun, 3 logements de 3 pièces et demie, et 13 logements de 4 pièces et demie. Ils seront pourvus d'une salle de lavage communautaire, d'un système de communication intercom Bell et seront loués avec poêle et réfrigérateur.

Il s'agit, en l'occurence, d'une autre réalisation de Les Résidences Revlas Ltée, qui ont entrepris, d'autre part, récemment, la construction de 25 maisons unifamiliales dans le quartier Bel-Air, également à Saint-Félicien.

A Saint-Félicien, d'ailleurs, il va s'en dire, on ne peut que se réjouir de la construction de ces 64 unités de logement qui auront certes pour conséquence d'atténuer la crainte entretenue jusqu'ici à l'effet de ne pouvoir être en mesure d'accueillir les futurs travailleurs de la Donohue, en raison de la pénurie de logements qui sévit présentement dans ce secteur.

Dès le printemps prochain, donc, la première livraison de ces 64 logements pourra être effectuée. Nous avons déjà 26 réservations, a annoncé M. Lamontagne.

En fait, ces 4 premiers édifices s'inscrivent dans un projet total de 110 constructions semblables, dont 4 autres seront entreprises dès le printemps prochain également. Tout se fera sur place, et la main-d'oeuvre sera locale, dans la mesure du possible, a ajouté M. Lamontagne.

A la FSSA

Il n'y a pas de mécontentement

JONQUIERE — L'exécutif de la FSSA ne décèle pas de mouvements de contestation digne de ce nom à l'intérieur du syndicat. C'est le vice-président Lorenzo Duchesne qui faisait cette déclaration hier.

Selon M. Duchesne, l'amorce de contestation interne dont a fait état un autre journal se traduirait plutôt par le mécontentement de quelques travailleurs épars. Le vice-président s'est dit d'avis qu'il était sans doute normal d'entendre certaines critiques à l'intérieur d'un groupement syndical aussi important que la FSSA.

M. Duchesne a en outre expliqué que sa fonction l'amenait à rencontrer des centaines de syndiqués et qu'à travers toutes ces conversations, il n'avait pas décelé de tels mécontentements.

Les négociateurs de l'Alcan et de la FSSA doivent se rencontrer aujourd'hui, en présence du médiateur, le juge Allan B. Gold.



LE SUCCES DE L'EXPOSITION de Saint-Félicien n'est pas anonyme. Il a en effet pour noms ceux de Madame Bertrande Lavoie, de Mlle Jeannot Bernard, et de Messieurs Martin Laroche, Robert Collard, J.-Arthur Guay, Claude Thibeault, Gaston Grenier, Yvan Grenier, Jean-René Hébert, Richard Pilote et Rodrigue Tremblay, tous membres du bureau de direction de la corporation de l'Expo de Saint-Félicien. Cette photo nous fait montre de plusieurs personnages bien connus à Saint-Félicien qui ont participé à l'Expo. Mentionnons également la forte participation de Mme Diane Hébert, secrétaire de la corporation, et de Mme Monique Guy, publiciste.

L'Expo de Saint-Félicien

Record d'assistance

par Guy Bouchard

SAINT-FELICIEN — "Au moins 15,000 personnes auront franchi l'entrée de notre exposition", devait affirmer le président de la corporation de l'Expo de Saint-Félicien, M. Martin Laroche, quelques heures avant la clôture de cet événement.

Un succès sans contredit, "des résultats qui dépassent toutes nos prévisions", devait ajouter Mme Bertrande Lavoie, coordonnatrice.

La température, la participation de la population, celle des exposants et des éleveurs, et bien sûr un dévouement bénévole sans relâche, sont responsables de ce succès, définitivement supérieur à celui de l'an dernier déjà fort respectable.

"Noblesse oblige", et il est sûr et certain qu'il y aura une troisième édition l'an prochain. Un succès comme celui de cette année "oblige", a affirmé une Mme Lavoie satisfaite, mais visiblement exténuée.

D'une exposition à l'autre, quand bien même succès, on apprend. On apprend comment préparer un autre succès, entre autres. Il en sera de même pour l'Expo de Saint-Félicien. L'enceinte de l'aréna suffit difficilement à répondre aux demandes de plus en plus nombreuses des exposants. "Il faudra trouver une formule", a répondu Mme Lavoie, comme il faudrait aussi certainement en trouver une pour les spectacles, surtout sonores, l'acoustique de l'aréna n'étant pas idéal. Dommage.

Côté jugements des animaux, "les éleveurs ont été fort contents", de souligner M. Laroche.

"Notre juge venait du comté de Richemond et il a avoué avoir beaucoup appris à notre exposition", a souligné le président Laroche, fièrement. Vingt et un éleveurs ont participé aux jugements et une centaine de bêtes ont été jugées. C'est donc dire que la construction d'une bâtisse cette année, spécialement pour les éleveurs et leurs bêtes, n'aura pas été sans raison. "Il nous faudrait pratiquement le double pour l'an prochain", a laissé entendre Mme Lavoie.

Concernant, par ailleurs, certains reproches qui pourraient être formulés au sujet du côté trop commercial d'une telle exposition, les organisateurs répondent que l'Expo de Saint-Félicien perdrait en attrait si l'on devait la rendre seulement qu'agricole. D'ailleurs, ont-ils précisé, en 1976, l'agriculture, le commercial et l'industriel se complètent.

Plutôt, s'il devait y avoir quelque chose à mentionner à ce sujet, ce serait la faible participation des industries. "Ils sont difficiles à faire bouger", a révélé Mme Lavoie.

Tout compris, l'opération de cette deuxième officielle pour la corporation de l'Expo de Saint-Félicien, aura nécessité des déboursés de plus de $25,000 qu'on est toutefois assuré d'absorber.

A Saint-Félicien

Projet sérieux de centre commercial

SAINT-FELICIEN — Les négociations vont très bien en ce qui concerne l'implantation d'un centre commercial à Saint-Félicien. C'est du moins ce qu'ont laissé entendre les promoteurs de ce projet, MM. Laval Pagé, Louis Landsman et Me Maurice Lamontagne de Saint-Félicien.

Actuellement, ces négociations s'effectuent avec les trois "gros" éventuellement sujets à se loger dans le futur centre: La Baie, Provigo et Continental.

Rappelons que c'est en avril dernier que Me Lamontagne, au nom de ses associés, avait présenté le projet aux autorités de Saint-Félicien. A ce moment-là, un autre promoteur s'était montré intéressé, mais il semble qu'à présent il se soit rallié à l'équipe et au projet de Me Lamontagne. "En effet, a précisé ce dernier, toutes les études effectuées à Saint-Félicien, celle de notre ex-compétiteur également, ont démontré que le meilleur site pour réaliser un tel projet de centre commercial était celui que nous avions choisi." Il s'agit en fait du quartier Murdock où Me Lamontagne et ses associés ont pris soin d'acquérir antérieurement les terrains, et de les qualifier zones commerciales, en avril dernier, la partie requise pour leur projet.

Donc, si tout fonctionne comme prévu au point de vue négociations, les travaux de construction pourraient débuter en avril 77, et la livraison se faire en avril 78, ont déclaré les promoteurs.

Soulignons également que le dit projet s'est quelque peu modifié en cours de route. De 75,000 pieds carrés qu'il était au départ, il est maintenant du double en superficie, et il en coûtera pas moins de 4 à 5 millions pour le réaliser.

"Carrefour Saint-Félicien", telle sera l'appellation de ce centre qui comprendra pous de 50 magasins et boutiques.

Les études de rentabilité se sont montrées positives, ont signalé les instigateurs du projet qui ne doutent pas réussir à aller chercher une forte clientèle entre Roberval et Dolbeau.

Faiblesse congénitale des comités de ville

CHICOUTIMI — Selon le maire de Lauzon, M. Jean-Marc Lessard, qui est en même temps économiste de profession, les comités intermunicipaux souffrent tous, de faiblesses congénitales, parce que, à un moment ou à un autre, une ville participante, parce qu'elle croit ne pas recevoir suffisamment de services, perd de l'intérêt et n'est plus tentée de "payer."

Le maire, pour illustrer sa pensée, a apporté l'exemple de la rive-sud de la région de Québec, au sujet du transport en commun.

Sa ville, qui, selon lui, ne retire pas suffisamment d'avantages du service de transport en commun songe sérieusement à se dissocier de l'entente qui lie les municipalités de l'agglomération québécoise.

Partis politiques

Par ailleurs, Mme Louise Quesnel-Ouellet s'est montrée favorable, en principe, à la formation de partis politiques municipaux, pour permettre une "professionnalisation" de la politique municipale, et une régionalisation des groupes d'intérêts. Cependant, le concensus n'a pas été réalisé, plusieurs intervenants se montrant sceptiques, non seulement sur l'efficacité des partis politiques au municipal, mais aussi sur la possibilité de les mettre sur pied.

Campagne de l'INCA

"Toi qui vois, tu peux nous aider"

CHICOUTIMI — "Toi qui vois, tu peux nous aider". Les 200 aveugles du Saguenay-Lac-Saint-Jean, dont s'occupe l'Institut national canadien pour les aveugles, ont lancé cet appel hier après-midi, à l'occasion de l'ouverture de leur campagne annuelle de souscription.

Entre aujourd'hui et le 3 octobre, on espère récolter une somme de $25,000 ou un dollar par famille. Quelque 300 personnes bénévoles se rendront solliciter les gens dans leurs foyers, pendant toute la durée de la campagne. On les identifiera facilement à de petites bandes de carton, accrochées à leurs vêtements, sur lesquelles on a inscrit le thème de la campagne de souscription.

La priorité de l'INCA dans la région, pour cette année, serait de récolter suffisamment de fonds pour être en mesure d'engager un professeur de braille et de techniques de déplacement. On ne peut, pour le moment, donner que le minimum aux aveugles du Saguenay-Lac-Saint-Jean en ce sens.

On estime qu'il faudrait aussi ajouter, dans l'avenir, d'autres services, tels un minibus et un travailleur social.

Deux personnes travaillent présentement à temps complet pour l'INCA, dans la région. Ce sont un agent de liaison et une secrétaire.

Avec les moyens dont on dispose et l'aide du bureau de l'institut, à Québec, on parvient à rendre aux aveugles un certain nombre de précieux services dans des domaines comme le placement, les loisirs et les besoins sociaux en général.

Cette aide se concrétise notamment par des cours de réadaptation, l'accès à une bibliothèque pour aveugles et à un centre du livre parlé et un service du genre dépannage dans des secteurs, tels le logement, les études et diverses contingences sociales auxquelles doivent s'astreindre régulièrement les aveugles, au même titre que des gens tout à fait normaux physiquement.

L'an dernier, l'Institut national canadien pour les aveugles a dû inscrire un déficit de quelque $65,000 à son bilan. Pour cette raison, on a dû restreindre de $100,000 les prévisions budgétaires de 1976.

L'INCA a dénombré 7,300 personnes aveugles au Québec et quelque 30,000 au Canada.



LANCEMENT — Un certain nombre de personnalités ont assisté, et apporté leurs contributions, au lancement de la campagne de souscription régionale de l'INCA, qui avait lieu hier, à Chicoutimi. Sur la photo on reconnaît les députés provincial et fédéral de Chicoutimi, MM. Marc-André Bédard et Paul Langlois, le maire de Jonquière, M. Francis Dufour, de même que les présidents honoraire et général de la campagne, MM. René Girard et Marcel Perron. La présidente du comité consultatif de l'INCA, Mme Marcelle Savard, apparaît aussi sur la photo.

VENTE
Fin De Mois

75 MONTE CARLO, toit vinyle, pneus radiaux, bas millage. $4,490

75 FORD CUSTOM 500, 4 portes, toit vinyle, pneus radiaux. $3,290

74 MONTEGO MX, 4 portes, peinture neuve, pneus radiaux. $3,090

74 ASTRE, peinture neuve, pneus radiaux, transmission standard. $1,890

74 VEGA, automatique, bas millage, peinture neuve. $1,890

74 GRAND PRIX, peinture neuve, 400 po. cu., vitres électriques. Servofreins. $4,490

74 PARISIENNE, 2 portes, pneus radiaux, peinture neuve. $3,200

74 CHEVROLET BISCAYNE, 4 portes. $3,150

73 VOLKSWAGEN, modèle super, radio. $1,450

73 PONTIAC LEMANS, 4 portes, peinture neuve, pneus radiaux. $2,590

73 GRAND TORINO FORD, 2 portes, H.T., V-8, pneus radiaux. $2,590

73 DODGE POLARA, V-8. $1,790

73 DATSUN 610, 4 portes, transmission standard. $990

72 METEOR RIDEAU, bas millage, pneus Michelin, 2 portes. $1,550

72 CHEVROLET IMPALA, 4 portes, H.T., peinture neuve. $2,090

72 VALIANT
6 cylindres, automatique, 2 portes, bas millage. $1,450

BESOIN DE VOITURES USAGEES
ENCORE UN TRES BEAU CHOIX
DE VOITURES NEUVES 1976

DUCHESNE AUTO Ltée
450 Boulevard Dequen, Alma
Tél.: 662-3431

COMMENTAIRE QUOTIDIEN

Ville de Saguenay provoque de nombreuses interrogations

Il est urgent de former, dans le Haut-Saguenay, un bloc homogène au niveau de l'administration municipale.

J'en suis plus convaincu que jamais après avoir assisté, vendredi dernier, à l'Université du Québec à Chicoutimi, au défilé des spécialistes provenant de municipalités fusionnées, du gouvernement provincial des universités et des associations d'économistes et d'urbanistes du Québec.

Certes, comme lors d'une élection, la faune des technocrates, des penseurs et des autorités politiques, a su plaire un peu à tout le monde, aux tenants des regroupements municipaux comme aux commandos qui se préparent à pratiquer un raid sur la loi 98 afin d'en faire différer l'échéancier.

Mais si on procède à une analyse objective des exposés faits au cours de cette mémorable journée, en constate que les esprits pragmatiques favorisent l'établissement de Ville de Saguenay alors que les théoriciens, les "intellectuels" y perçoivent de multiples pièges, mais sans appuyer leur thèse sur des preuves concrètes.

Ainsi par exemple, c'est le professeur Robert Pétrelli, du module des études urbaines, à l'Université du Québec à Montréal, et M. Hubert Guindon, membre de la Commission Castonguay, s'effraient, imaginez-vous, du gigantisme que projetterait une ville de 120,000 habitants comme celle de Saguenay! Ils ont repris l'argument de la commission d'une saine concurrence entre des centres comme Jonquière et Chicoutimi. Le professeur Pétrelli, après avoir admis ne pas connaître la région, s'est permis de condamner brutalement l'objectif de la loi 98 et de proposer une autre solution.

Tout d'abord, la Commission Castonguay ne s'est jamais véritablement penchée sur les particularités du phénomène des fusions au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Lorsque ses membres sont venus à Chicoutimi, dans le cadre de leur enquête, un seul conseiller de Chicoutimi s'y trouvait pour les accueillir.

Dans son étude de l'urbanisation au Québec, la commission a consacré presque exclusivement ses efforts à l'examen de la situation dans les grands centres de Montréal et Québec. A peine une page et demie de ses quatre ou cinq grosses briques et consacrée au Haut-Saguenay.

L'allusion à la concurrence entre Chicoutimi et Jonquière n'est qu'une référence folklorique faite par des métropolitains dont l'esprit est fort éloigné de nos préoccupations.

Cette concurrence, c'est de l'autodestruction systématisée. Dites-moi donc quels avantages peut retirer de la population du Haut-Saguenay de l'existence de deux ou trois commissariats industriels, de plusieurs hôtels de ville multipliant les services analogues, etc... Il importe peu qu'une industrie ou un nouveau service s'établisse à Jonquière, à Chicoutimi, à La Baie ou au Lac-Saint-Jean. L'important, c'est que ce soit bien chez nous. Or, présentement, le contribuable par exemple subventionne une guerre sourde entre Chitimi et Jonquière pour l'organisation et la réfection de services régionaux, l'injection de nouveaux investissements dans notre région notamment dans l'établissement d'industries nouvelles. On s'épie, on se vole des dossiers, on se frappe au-dessous de la ceinture en arborant le plus large sourire... Nous aurions au contraire avantage à regrouper nos faibles forces politiques plutôt qu'à les opposer, et mettre en commun nos riches ressources pour l'amélioration du bien commun et l'évolution de la région.

Les associations d'économistes, et d'urbanistes qui ont organisé ce colloque ont grandement favorisé un bon éclairage des facettes complexes des regroupements municipaux. L'Université du Québec à démontré, aussi, une nouvelle fois, sa grande utilité dans une région comme la nôtre en mettant des cerveaux à la disposition des participants.

Je suis particulièrement heureux de constater qu'un artisan d'une grande fusion, celle de Laval, M. Claude Langlois, gérant-adjoint, ait fait éclater l'étonnante rentabilité de ce regroupement de 14 municipalités en Ville de Laval.

Les réflexions extrêmement positives de l'économiste Luc Normand Tellier, professeur à l'Institut d'urbanisme de l'Université de Montréal, devraient également servir de lecture de chevet à nos administrateurs municipaux.

Enfin, les documents les plus révélateurs sont ces analyses faites par les économistes Noël Bergeron et Adam Lapointe, de l'Université du Québec à Chicoutimi, des dernières fusions à Chicoutimi et à Jonquière.

On constate que Jonquière, avec l'acquisition de la riche Arvida, s'est montrée un peu trop gourmande, et qu'il lui faudra maintenant se montrer plus prudente dans ses investissements si elle ne veut pas causer d'autres amères surprises à ses administrés. L'économiste Lapointe reproche diplomatiquement au conseil de Jonquière de n'avoir pas eu le courage d'imposer l'augmentation de taxe nécessaire en 1975, mais d'avoir préféré une option absolument condamnable sur le plan administratif, soit le financement à long terme du déficit d'environ un million de dollars.

Par contre, Chicoutimi, qui réunissait, avec la fusion, des municipalités "pauvres" (c'est-à-dire privées des richesses de la grande industrie), s'est montrée beaucoup plus réservée.

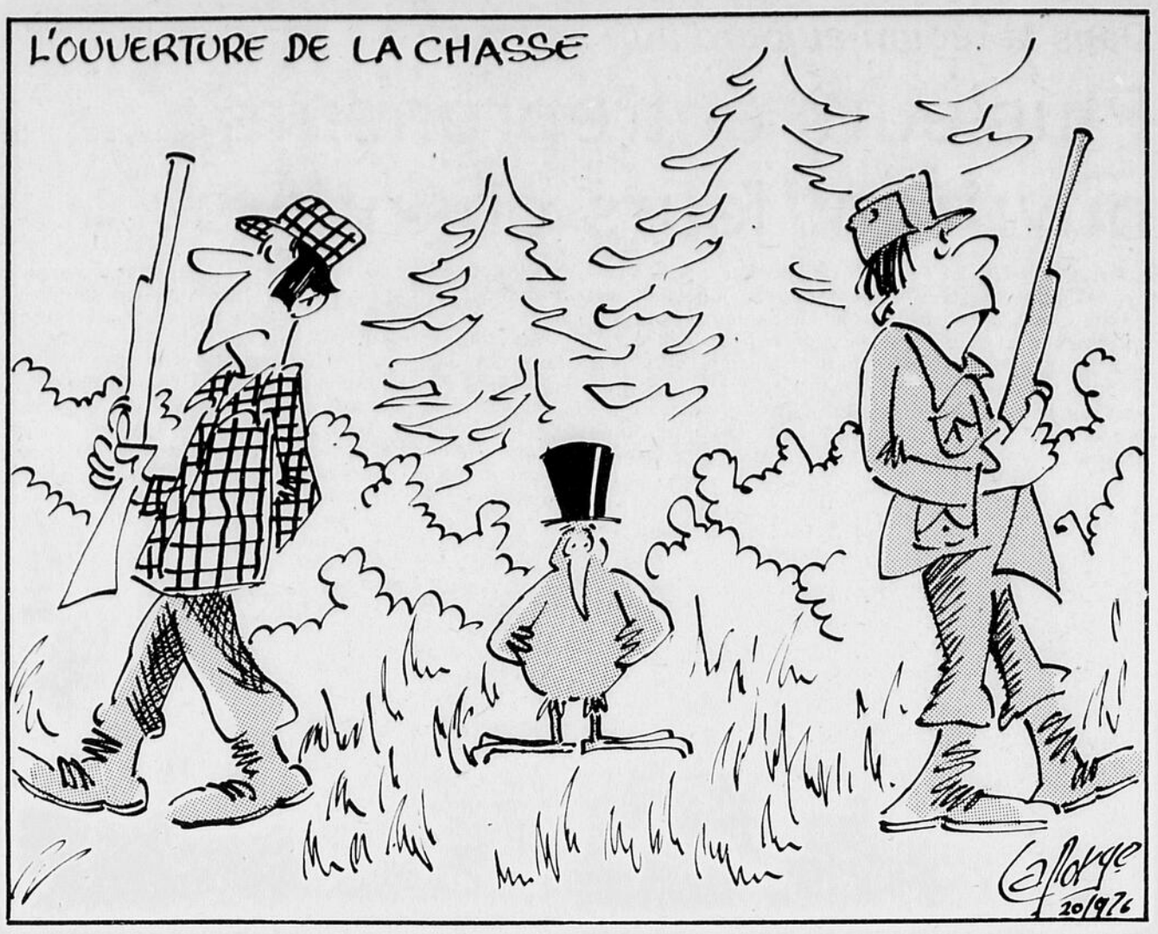
Et le conseil a imposé une plus forte augmentation d'impôt qu'à Jonquière où on a préféré insérer le déficit dans un emprunt à long terme. Si donc la situation financière paraît présentement plus saine à Chicoutimi, les contribuables en paient le prix. Et le conseil pourrait provoquer une détérioration du tableau financier en ouvrant trop largement les vannes des dépenses.

L'influence du spécialiste Roger Pominville, président de la firme spécialisée en affaires municipales, n'est sans doute pas étrangère à cette situation apparamment favorable. D'ailleurs, le conseiller Pominville a assisté au colloque dans le but probablement de recommander au maire Girard et à ses échevins l'avenue la plus propice au cours des prochains mois.

Enfin, le maire Francis Dufour a fourni indirectement dans son allocution l'explication la plus plausible à la forte opposition que les Arvidiens manifestent à l'endroit de Ville de Saguenay dans le sondage scientifique publié vendredi dernier. La formation de la nouvelle ville de Jonquière a signifié une augmentation de la taxe foncière de 22% pour les contribuables d'Arvida, de 1% seulement pour ceux de Kénogami, de 87.9% pour ceux de la paroisse de Jonquière et enfin une diminution de 2.5% pour ceux de l'ancienne ville de Jonquière.

Considérez sérieusement ces éléments, de même que les commentaires d'un haut fonctionnaire "fusionné", le gérant-adjoint Claude Langlois, de Laval, de même que les constatations des économistes Bergeron et Lapointe relativement au coût à peu près nul des dernières fusions à Chicoutimi et à Jonquière, et jugez vous-mêmes si la loi 98 doit être remise en cause.

Bertrand TREMBLAY



PAROLE AUX LECTEURS

A Falardeau, une dictature existe

Lors de la dernière réunion du Conseil de Falardeau, il a été trop brièvement question des difficultés rencontrées par les membres démissionnaires de l'exécutif du Comité de motoneige, au début de l'année. Il est de mon devoir de vous donner les informations suivantes:

Monsieur le Maire, sur un ton déconcertant, nous a dit qu'il n'existait pas de problèmes chez nous, et moi, avec la lucidité d'une adulte, je veux qu'il sache qu'il y en a déjà eu et qu'il y en a encore. Dans une arène, ce n'est pas celui qui frappe qui a des problèmes mais plutôt celui qui est roué de coups. Et nous, les travailleurs acharnés démissionnaires du Comité de motoneige, nous y avons goûté et nous n'avons pas apprécié le goût de la médication offerte.

Savez-vous pourquoi nous avons voulu que notre Comité de motoneige se sépare de la Commission des loisirs de Falardeau?

a) parce que la C.D.L. exerce une domination absolue, sur les comités à qui elle enlève les droits de gérance, de décision, et d'administration.

b) parce qu'elle a instauré un régime de communauté qui oblige chaque comité à remettre au trésor commun ce qu'il acquiert et de ce fait la C.D.L. devient la dispensatrice de tous les biens. Elle prête mais nous ne possédons jamais. Les "nonnes" de 1800 vivaient ainsi.

c) parce qu'elle nous place dans un état d'assujettissement complet et que nous devons nous mettre à genoux pour obtenir la permission de tout même celle d'exécuter les décisions prises par nos exécutifs respectifs.

d) parce qu'elle se complaît, qu'elle encourage et favorise une dépendance insouciante des comités envers la municipalité qui nous donne tout. Plus elle nous donne, moins nous sommes libres; moins nous sommes libres plus nous avons une soif d'autoritarisme et de dirigisme, et plus le contrôle est absolu.

Savez-vous pourquoi nous avons décidé de poser le geste de la séparation en demandant une charte qui donnerait une existance légale au Club de motoneige? Parce que en octobre, alors que nous avons rencontré Monsieur le Maire, coordonnateur de Falardeau, pour lui expliquer que les structures de la C.D.L. ne convenaient pas du tout à un comité de motoneige (d'ailleurs un comité de motoneige organisé comme celui de Falardeau, c'est-à-dire municipalisé, il en existe un dans le Québec, le nôtre). Monsieur le Maire, dis-je, avait semblé nous comprendre si bien et il admettait même que c'était une solution que de se séparer des loisirs et de former un club agréé du gouvernement. D'ailleurs, les 300 clubs de motoneige existants dans la province de Québec, dépendent du ministère des Transports via la Division de la motoneige.

Mais, car il y a un mais, fallait-il que nous ayons l'assurance qu'advenant une séparation de la C.D.L., ce que nous avions acquis par notre travail, c'est-à-dire la machine pour les sentiers, les droits de passage que nous avons fait signer, même le compte en banque que nous avions réussi à accumuler nous soient remis. Monsieur le Maire, vous nous aviez dit que tout cela reviendrait à notre comité. Ce fut là notre erreur de croire que tout nous serait remis car tout nous fut enlevé et la Commission des Loisirs s'est reformé un autre comité avec des éléments soumis à sa cause mais non nécessairement gagnés à celle des motoneigistes.

Oui, tout nous a été enlevé, même notre machine que grâce à notre travail, nous avions réussi à acheter, cette machine que nous avons remis en ordre après tant d'heures de travail, elle nous fut enlevée. Fallait-il être sans coeur pour s'approprier avec un sang-froid inimaginable ce véhicule dont nous étions si fiers et sur lequel nous comptions tant. Nous l'avons laissé partir les yeux pleins de larmes car il représentait pour nous, une saison d'efforts pour l'acquérir et des saisons de plaisir à l'utiliser. Non que le comité de motoneige actuel, foetus de la C.D.L. de Falardeau ne pense pas qu'il pourra utiliser cette machine avec la même fierté que nous dans les sentiers, car, cette machine, c'est nous qui lui avons donné la vie et si elle pouvait parler, elle vous renierait à 100 pour cent.

Monsieur le Maire, coordonnateur de Falardeau, vous avez failli à votre tâche cette fois, et vous messieurs les Conseillers, par votre silence vous êtes devenus des complices inconscients et inconséquents, car, sachez-le, jamais nous n'aurions entrepris des démarches de séparation d'avec la C.D.L. de Falardeau, si nous avions su que tout nous serait enlevé. Nous aurions démissionné, car nous ne sommes pas de la race de ceux qui se disent contre et par paresse, font pour. Vous ne pensez tout de même pas que nous ferions comme les deux conseillers Larouche et Lapointe qui l'an dernier ont voté contre la proposition d'envoyer tout le Conseil municipal au congrès et qui y sont allés quand même.

Cette année, motoneigistes de Falardeau, membres d'un club sans autre nom que celui des Loisirs, et membres d'un club à part des autres dans la province de Québec, lorsque vous recevrez votre carte de membres, gardez-la précieusement, c'est tout ce qui vous appartient réellement. Le reste, tout le reste, c'est une gracieuseté de la Commission des Loisirs et de la Municipalité de Falardeau.

Solange Beaulieu,
120, Larouche,
Falardeau.
Le 14 septembre 1976.

Femmes d'aujourd'hui, femmes à recycler

Je félicite la Société Radio-Canada de nous avoir présenté le premier juillet à 21 h. 30, un magnifique montage de portions régionales de la 2,000ième de **Femmes d'aujourd'hui,** animée par Aline Desjardins dont l'éloge n'est plus à faire. La Fête du Canada ne pouvait mieux convenir à pareille émission. Ce soir-là, devant le petit écran, mes amis d'Acadie et moi, avons compris la vénération et l'immense sympathie que nous devons à un Pierre-Elliott Trudeau, à un Robert Bourassa attelés à la tâche d'assurer le respect des droits de l'homme au sein d'une population qui ne se croit plus liée par les dix commandements de Dieu. C'est du moins l'impression que nous ont laissée la 2,000ième de **Femmes d'aujourd'hui** et nombre d'autres qui l'ont précédée. Ce montage fit éclater en pleine lumière la confusion qui règne présentement dans les esprits touchant les valeurs que les parents soucieux de leur devoir d'éducateurs transmettent à leurs enfants. Quelques participants maintinrent la primauté des valeurs chrétiennes, mais la plupart les passèrent sous silence pour parler d'autres valeurs à découvrir et à définir selon les goûts et le bon plaisir de la jeune génération.

Pas étonnant que la jeunesse, désemparée et ne sachant plus sur quel pied danser, cherche une évasion dans l'érotisme, l'amour libre, la drogue, l'anarchie, la rébellion. Nous la condamnons à rouler le rocher de Sisyphe éternellement. Nous lui imposons de réaliser la quadrature du cercle, pas moins. Comment créer de toutes pièces un ordre nouveau, une paix stable, un monde heureux, en faisant table rase des principes chrétiens? Pas facile de remplacer la vertu par la technique, l'humanisme par la mécanique, la morale de l'Evangile par la morale philosophique, la sagesse divine par la sagesse humaine, en d'autres termes, l'absolu de l'être par le vide et le néant.

Il n'y a qu'un problème: celui de l'adoration; il fut résolu il y a deux mille ans sur le mont Sinaï. C'était l'opinion d'Ernest Hello qui, à la fin du siècle dernier, voyait venir la tempête que déchaînent présentement dans un monde aux abois le rejet des valeurs évangéliques et la rupture brutale avec le passé. Plusieurs se sont moqués de Léon XIII, de son prédécesseur et de ses successeurs lorsqu'ils signalèrent les dangers de l'irréligion. Ce fléau exerce maintenant ses ravages au sein du peuple de Dieu. Au cours des dernières années, l'émission **Femmes d'aujourd'hui** nous en a fourni de nombreux exemples, et je me demande si la vague d'immoralité, le raz de marée de luxure qui balaie présentement le Québec n'est pas partiellement responsable de la montée en flèche de l'athéisme. **Nemo incredulus nisi impurus,** osa dire saint Augustin qui s'y connaissait. "Gardez votre âme en état de désirer l'existence de Dieu et vous n'en douterez jamais", affirmait Jean-Jacques Rousseau qui, pour une fois, à son insu et sans doute sans le vouloir, parlait comme un Père de l'Eglise.

Professeur Jean Bousquet, O.P., Mount Allison University, Sackville, N.-B.
Le 7 septembre.

SAVOIR DIRE

L'alouette est notre oiseau

L'alouette est notre oiseau. D'où vient le nom de l'alouette, cet oiseau du matin qui annonce l'aurore?

"Ils se lèvent au chant de l'alouette". C'est ce qu'on dit de ceux qui se lèvent de très grand matin. Les Gaulois nommaient cet oiseau alauda. César donna à une de ses légions composée de Gaulois le nom d'alauda. Puis le mot se transforma en aloe.

"Les aloes commencent à chanter", écrit le chroniqueur Froissard. Puis aloe devient aloel. Et, au XVe siècle, le mot alouette enfin paraît. Le mot alouette a donné **aloyau,** qui vient d'aloel et qui désigna, par comparaison avec l'alouette dont ils avaient la forme, les petits morceaux de boeuf garnis de lard qu'on faisait cuire à la broche. On oublia la comparaison et aloyau devint un terme de boucherie. Mais je suis loin de la gentille alouette.

Louis-Paul Béguin

La région compterait 304,186 âmes en 1986

par Laval Gagnon

CHICOUTIMI — En 1986, la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean devrait compter, selon les prévisions du Bureau de la statistique du Québec, une population de 304,186 personnes, comparativement à 280,365 qu'elle était en 1971, et 285,590 en 1976.

Ainsi, après avoir connu une stagnation, et même une baisse nette, la population régionale, si les prévisions de Statistiques du Bureau de la statistique du Québec s'avèrent exactes, devrait s'accroître sensiblement d'ici 1980. La cause principale: la fécondité.

En effet, les experts prévoient que le taux de natalité connaît actuellement une hausse sensible, qui devrait s'amplifier au cours des prochaines années.

On attribue le phénomène non pas à l'augmentation de la fécondité des femmes de la région, mais plutôt à un changement de la pyramide des âges qui fait en sorte qu'un plus grand nombre de femmes deviennent en âge d'avoir des enfants. Dans la région comme au Québec, l'âge moyen des femmes qui ont un enfant se situe entre 27 et 28 ans.

Cependant, comme l'indique l'organisme gouvernemental, les chiffres sont basés sur une estimation conservatrice de la fécondité. L'hypothèse la plus optimiste donne en 1986, une population de 313,181 personnes, après avoir progressé à 286,499 en 1976 et 298,406 en 1981.

En dépit de cette évolution quantitative, toutefois, la région continuera à représenter une part toujours moins grande de la population de tout le Québec. En 1966, la région administrative 02 comptait représenter 4.9 pour cent des Québécois, alors qu'en 1986, la proportion devrait passer à 4.4 pour cent.

Migration

L'augmentation de la population régionale d'ici 1986 ne signifiera pas que l'immigration connaîtra une baisse. Le Bureau de la statistique du Québec estime en effet que de 1971 à 1986, la région aura connu une hausse de 23,821 habitants, bien que l'accroissement naturel aura été de 50,041. Le phénomène est attribuable à l'émigration (17,480) et la mortalité (8,740).

Femmes

Le Bureau de la statistique du Québec met également à jour un autre phénomène: la proportion croissante de femmes par rapport à la population totale.

En 1986, en effet, le nombre de femmes dans la région devrait atteindre 152,349, et le nombre d'hommes 151,837.

En 1971, la répartition était de 142,169 hommes et 138,196 femmes. On attribue le renversement au fait que l'espérance de vie des femmes est de plus en plus avancée, et à l'émigration qui affecte une majorité d'hommes.

La ville

En ce qui concerne la principale agglomération urbaine de la région, l'organisme gouvernemental estime que sa population passera de 133,705 en 1971 à 141,508 en 1986.

Cependant, l'Office de planification et de développement du Québec est beaucoup moins optimiste sur ce point. Selon lui, en 1986, la population de l'agglomération se chiffrera à seulement 129,000 personnes.

Par contre, les deux organismes prévoient une diminution de la population entre 1986 et l'an 2000, quoique le Bureau de la statistique du Québec soit, encore là, plus optimiste dans ses prévisions.

Ainsi, le BSQ croit que la population sera de 137,000 en l'an 2000, alors que l'OPDQ l'évalue à seulement 127,000.

Deux dates différentes pour la 22e traversée et le Festival western

ROBERVAL — Le président de la 22e Traversée internationale du lac St-Jean à la nage, Monsieur Ghislain Harvey, et le président du Festival western de Dolbeau, Monsieur André Perron, viennent de faire savoir qu'une entente était intervenue entre les deux organismes, pour qu'il n'y ait pas de chevauchement de date, dans la présentation des deux événements pour 1977.

Ainsi, la 23e Traversée du lac St-Jean à la nage, aura lieu le dimanche, 31 juillet prochain et sera précédée d'une Huitaine de Gaiété.

Pour sa part, Monsieur André Perron, président du Festival western devait annoncer que l'organisme qu'il dirige, avait décidé de présenter son autre édition du festival, du 15 au 24 juillet.

Interrogé sur la collaboration des deux organismes, Ghislain Harvey déclare que les Jeux olympiques étant passés, il convenait de s'asseoir à une même table pour que le dialogue entamé il y a maintenant quelques semaines, ait des suites.

Pour sa part, le président des Dix Jours western, André Perron, souligne que la bonne entente s'est installée dès le début des pourparlers des deux organismes.

Donc, en 1977, tout le public est invité au Festival western de Dolbeau du 15 au 24 juillet et à la 23e Traversée internationale du lac St-Jean à la nage, le 31 juillet et à la Huitaine de Gaieté qui la précède du 24 au 31 juillet 1977.

RENDEZ-VOUS

CHICOUTIMI

Aféas — Le cercle Aféas Notre-Dame de Grâces reprendra ses activités le mardi soir à 20 heures, au local habituel. Vous pourrez vous renseigner sur le programme de l'année. Invitation à toutes celles qui voudraient se joindre à nous. Bienvenue à toutes.

Club Toast Masters Dynamo — Le club Toast Masters Dynamo de Chicoutimi tient son souper hebdomadaire tous les mardis soir à 19 h. 00, au restaurant Sandra Pizza King de Place du Saguenay. Bienvenue à tous.

JONQUIERE

Auxiliaires bénévoles — Il y aura assemblée des auxiliaires bénévoles de l'hôpital d'Arvida, le mardi 21 septembre, à 20 heures, à la cafétéria de l'hôpital d'Arvida. Il y aura invité, prix de présence et goûter.

Club Richelieu — Le souper hebdomadaire du club Richelieu du quartier Kénogami, aura lieu mardi à 18 h. 15, au motel Richelieu, route 170.

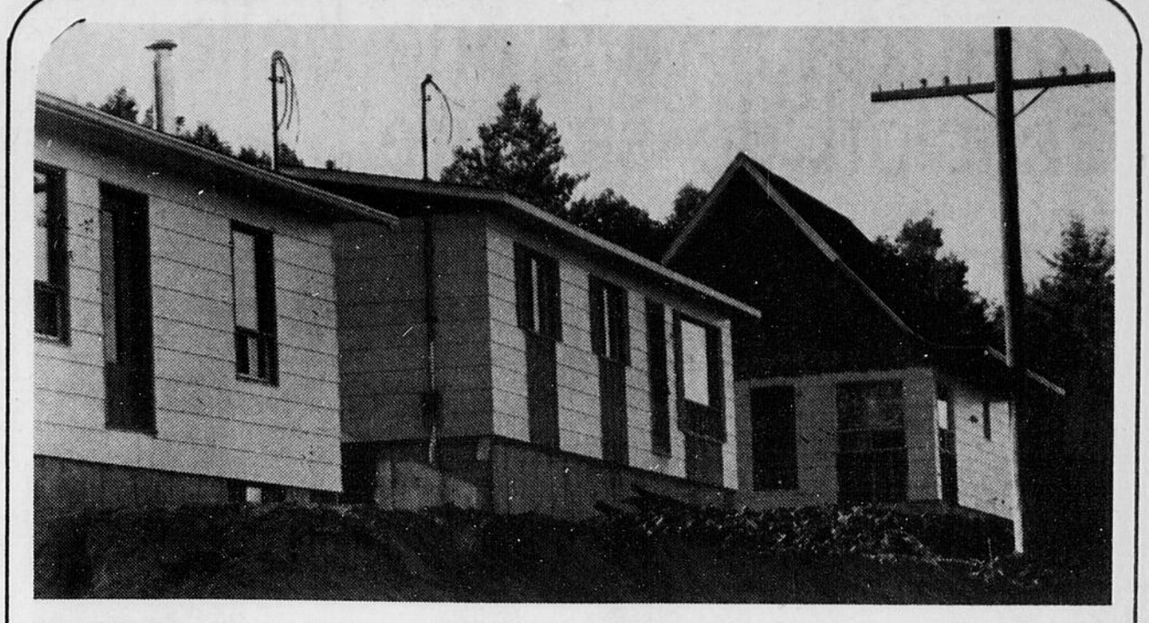
Accueil Domrémy — Le comité féminin de l'accueil Domrémy de Jonquière donne rendez-vous pour sa soirée hebdomadaire du mardi en haut du Terminus 500 à Jonquière, coin Saint-Pierre et Saint-Dominique.

LA BAIE

Club Kiwanis — Le club Kiwanis de La Baie tiendra son souper hebdomadaire à tous les mardis à 18 h. 00, au Café Populaire, rue Victoria, Bagotville.



COURS DE SOINS AU FOYER



PROBLEMES — Cinq nouveaux propriétaires de Larouche ne peuvent obtenir ni l'eau, ni l'électricité, à cause de problèmes à l'Hydro-Québec et au niveau de la commission municipale. On aperçoit trois résidences dans ce cas sur la vignette.

A Larouche

Propriétaires avec feu et lieu mais sans eau ni électricité

par Claude Fortin

LAROUCHE — Des problèmes au niveau de la commission municipale, joints aux difficultés que vit présentement l'Hydro-Québec dans le domaine des relations de travail, ont fait que cinq nouveaux propriétaires de Larouche se trouvent, à toute fin pratique, dans l'impossibilité d'obtenir l'eau et l'électricité.

Certains poursuivent la construction de leurs nouvelles résidences. D'autres ont terminé les travaux et éprouvent, naturellement, de sérieux ennuis au niveau des services.

L'aspect le plus ironique de la situation se trouve dans le fait que le tuyau d'amenée d'eau de la municipalité passe juste derrière les résidences en question.

Selon le maire de Larouche, M. Léo Labrecque, la municipalité avait consenti à accorder des permis de construction à ces propriétaires en les avertissant qu'on ne pourrait probablement pas leur dispenser les services d'aqueduc et d'égouts immédiatement, les prévenant qu'il faudrait attendre le consentement de la commission municipale pour l'adoption du règlement d'emprunt relatif à cette question. Ils entreprenaient leurs constructions, aux dires du maire, "à leurs risques et périls."

Récemment, la commission municipale prévenait le conseil municipal de Larouche qu'il faudrait encore compter environ un mois avant que l'organisme donne son approbation au projet d'infrastructures.

M. Labrecque a toutefois indiqué être certain de l'accord de la commission et qu'il n'en tenait qu'aux citoyens de la municipalité de ne pas s'opposer, comme la loi le permet, au nouveau règlement d'emprunt prévu à cette fin.

Du côté des nouveaux propriétaires touchés par le problème, on se dit déçu des délais qu'on impose pour l'installation des services d'aqueduc et d'égouts. Selon l'un d'entre eux, on avait dit, à la municipalité, en accordant les permis de construction, qu'on pourrait sans doute répondre aux besoins vers le début du mois de septembre. Rien n'a encore pu être entrepris.

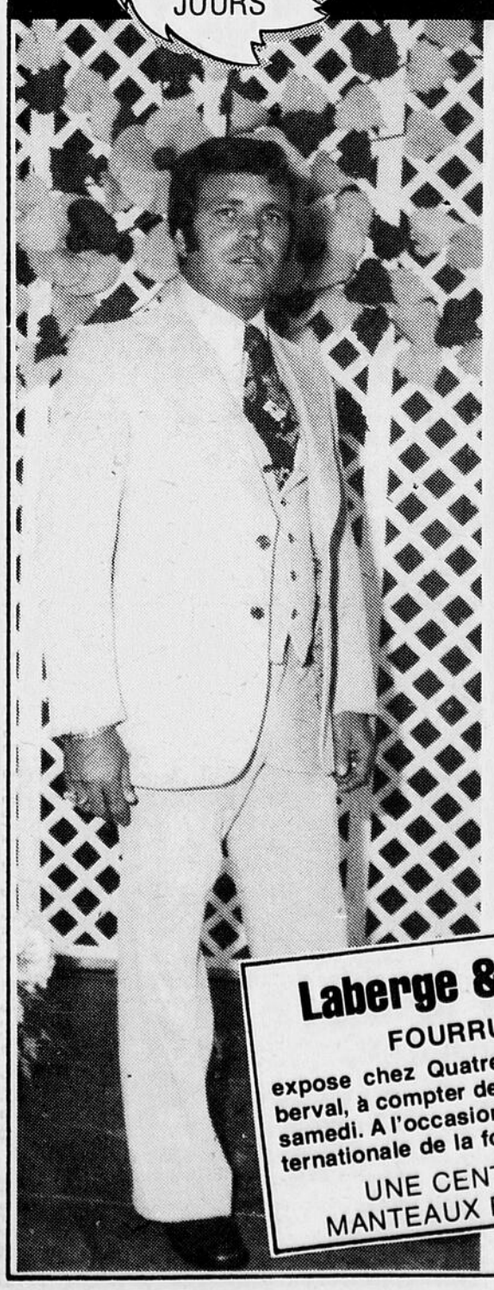
Deux des propriétaires en question ont décidé de relier à leurs frais leurs domiciles au tuyau d'amenée d'eau de la municipalité. L'installation s'avère plus ou moins adéquate. Lorsque l'un d'entre eux s'en sert, l'autre se trouve, à toute fin pratique, sans eau.

A travers ces difficultés, on apprécie les efforts du maire Labrecque qui, dit-on, s'est donné la peine de faire un voyage à Québec pour tenter d'accélérer le processus d'acceptation par la commission municipale.

Les propriétaires en question se trouvent aussi privés des services d'électricité. On demeure cependant confiant de ce côté, surtout à la lumière des derniers événements qui laissent croire que le conflit qui oppose l'Hydro-Québec à ses employés soit sur le point de connaître son dénouement.

GRANDE VENTE D'AUTOMNE

ENCORE POUR QUELQUES JOURS



20 à 50% sur gilets, habits, paletots, chaussures, pantalons.

Lot de LINGERIE *REDUIT JUSQU'A* **50%**

Lot de chandails et blouses *REDUIT A* **$6.99**

Costumes pantalons, jupes, 2 et 3 pièces *REDUITS DE* **30%**

MARCHANDISE D'AUTOMNE *REDUITE DE* **20 à 50%**

Souliers doublés, bottes cosaques *REDUITS DE* **20%**

De magnifiques spéciaux dans notre département de draperies et de tissus pour votre grand ménage.

Laberge & Voyer

FOURRURES

expose chez Quatre-Saisons de Roberval, à compter de mercredi jusqu'à samedi. A l'occasion de la Semaine Internationale de la fourrure.

UNE CENTAINE DE MANTEAUX EN MAGASIN

CHARGEX ET MASTER CHARGE

PLAN MISE DE COTE

Saisons

ROBERVAL, ST-FELICIEN, CHIBOUGAMAU, DOLBEAU.

L'ASSURANCE COLLECTIVE N'EST PLUS RÉSERVÉE EXCLUSIVEMENT AUX GRANDES ENTREPRISES

uni d 2·24

L'ASSURANCE-VIE DESJARDINS assure les groupes de 2 à 24 employés.

Même si votre entreprise n'emploie que de 2 à 24 personnes, vous pouvez maintenant, comme les grandes entreprises, vous accorder pleine protection en cas de maladie ou de décès.

uni d 2·24 c'est une *assurance-vie* pour l'employé et sa famille, une *assurance-vie supplémentaire*, une *assurance-salaire de courte durée*, une *assurance-salaire de longue durée*, une *assurance-maladie* et une *assurance-dentaire*.

Permettez à vos employés de travailler en toute quiétude. Proposez-leur un régime d'assurance collective conçu spécialement pour les entreprises n'employant qu'un petit nombre de personnes.

uni d 2·24 ne peut que rendre service à vos employés et être profitable à votre entreprise. Les coûts sont abordables.

uni d 2·24 c'est une idée formidable de L'ASSURANCE-VIE DESJARDINS qui veut ainsi répondre aux besoins et aux aspirations de l'entreprise québécoise et de ses employés.

Pour plus de renseignements sur uni d 2·24 remplissez le coupon-réponse.



Sans aucune obligation de ma part, j'aimerais obtenir plus de renseignements sur uni d 2·24

Nom de l'entreprise: .....

Adresse: .....

Téléphone: ..... Code postal: .....

Nom du responsable: .....

L'ASSURANCE-VIE DESJARDINS
200, avenue des Commandeurs
Lévis (Québec) G6V 6R2

"Charron a raté une belle occasion de se taire"

— René Levesque



René Levesque



Claude Charron

MONTREAL (PC) — M. Claude Charron a raté une belle occasion de se taire.

Tel est le commentaire fait dimanche soir sur les ondes du réseau français de Radio-Canada, par le président du Parti québécois, M. René Lévesque.

M. Lévesque réagissait ainsi aux observations faites publiquement par le député péquiste de Saint-Jacques, M. Claude Charron, en rapport avec les difficultés qui ont conduit à la disparition du quotidien indépendantiste Le Jour.

"Au point de vue politique, a déclaré le leader indépendantiste, les déclarations de M. Charron n'étaient pas particulièrement indiquées, au moment où on est peut-être à quelques semaines d'une campagne électorale."

Le président du Parti québécois a précisé que ses observations sur M. Charron, portent aussi à l'égard de tous les militants péquistes qui s'avisent d'étaler publiquement "les cafouillages internes" du PQ.

Leadership

M. Lévesque a admis que son leadership puisse être contesté mais il a affirmé que ce n'est vraiment pas le moment, surtout à la veille des élections générales. "Au moment, a-t-il déclaré, où nous sommes si près du but".

Le président du PQ a, par ailleurs, observé que les militants insatisfaits de la direction qu'il a donnée au parti pourront le faire savoir lors du prochain congrès prévu pour février prochain.

"Tout compte fait, a-t-il déclaré, nos malaises sont bien petits comparativement à ceux qui affectent nos adversaires qui, eux, en sont aux maladies terminales."

Le chef souverainiste a affirmé que les propos tenus au cours de l'été par le président du Parti libéral, M. Benoît Payeur, et le ministre québécois de l'Industrie et du Commerce, M. Guy Saint-Pierre, relativement aux possibilités de l'indépendance du Québec, sont encourageants.

"Autrefois, on abordait la question de l'indépendance sur un ton terroriste, a-t-il rappelé. Maintenant, on se dit entre militants du PLQ que ce n'est pas dangereux.

Stratégie

Selon le chef péquiste, ces sorties publiques de MM. Payeur et Saint-Pierre ne constituent pas autre chose qu'une stratégie pour maintenir les Québécois dans un état de "préparation toujours lointaine" à l'indépendance du Québec.

Par ailleurs, M. Lévesque a répété que cet objectif de l'indépendance serait la seule solution aux problèmes politiques québécois, notamment le problème linguistique.

Le chef souverainiste a accusé le gouvernement Bourassa d'entretenir la haine entre les diverses composantes du peuple québécois.

"La solution à long terme c'est, bien sûr, l'indépendance. A court terme, a poursuivi M. Lévesque, en attendant qu'on soit vraiment chez nous, ce serait d'imposer le français comme langue d'enseignement à partir d'une certaine date, à tous les Québécois, quelles que soient leurs origines ethniques."

Invité à préciser ce qu'il ferait une fois installé au pouvoir pour guérir la plaie du chômage, le président du Parti québécois a déclaré qu'il ne ferait pas comme le premier ministre actuel, c'est-à-dire mettre tous ses oeufs dans le même panier.

Galopades milliardaires

"Au lieu d'engouffrer toutes les ressources financières dans cette galopade milliardaire qu'ont été les Jeux olympiques, a déclaré M. Lévesque, un gouvernement péquiste investirait dans des projets à double objectif économique et social."

Le PQ, selon son chef, investirait dans la construction de nouveaux logements "parce que, a-t-il observé, il est toujours vrai ce vieil adage: tant va le bâtiment, tant va le reste".

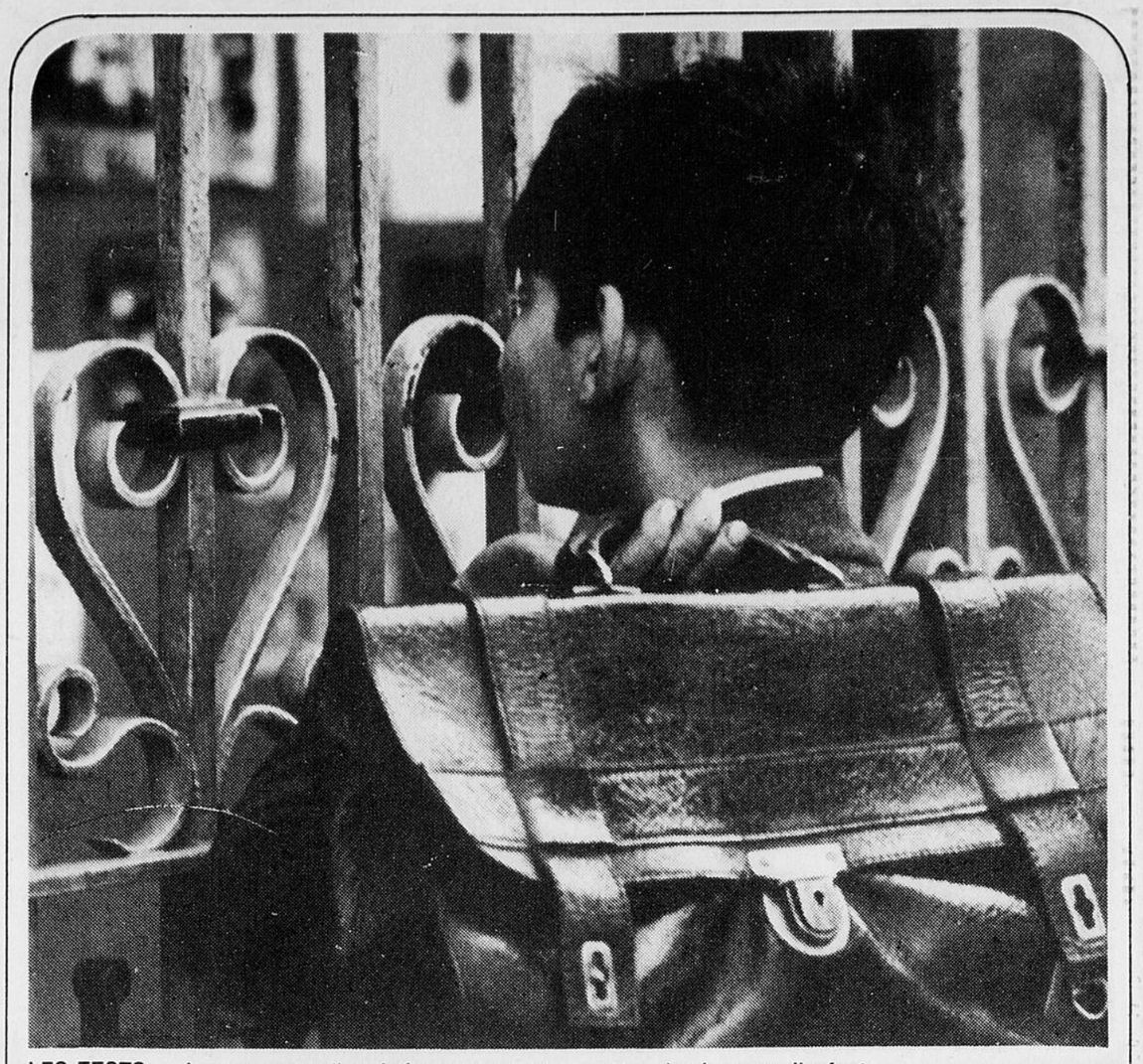
Comme autres mesures susceptibles d'éliminer le chômage, M. Lévesque songe à une aide accrue à la petite et moyenne entreprise "qui elles, recrutent, a-t-il dit, la majorité des travailleurs québécois".

Enfin, M. Lévesque estime qu'il faudrait voir à assurer une exploitation plus québécoise des richesses naturelles telles que l'amiante, à occuper nos chômeurs de façon convenable et rentable en les affectant, par exemple, au reboisement des forêts.

Dernière chance

En terminant cette interview, le président du Parti québécois a promis qu'il accrocherait ses patins s'il devait être défait personnellement au cours de la prochaine élection générale.

S'estimant en grande forme à la veille d'une campagne électorale, M. Lévesque a cependant précisé qu'il demeurerait en poste si, au lendemain du scrutin, il se retrouvait au nombre de quelque 30 ou 35 élus péquistes.



LES TESTS — Les examens linguistiques sont une barrière de plus pour l'enfant.

Les examens linguistiques

Bourassa promet d'y voir "d'ici quelques jours"

MONTREAL (PC) — Le premier ministre Robert Bourassa a promis dimanche après-midi à des parents de divers groupes ethniques d'étudier la possibilité d'améliorer les modalités d'application des tests linguistiques.

M. Bourassa a promis de discuter de l'affaire au cours des prochaines heures avec les responsables du ministère de l'Education du Québec et de faire connaître le résultat des discussions "d'ici quelques jours".

"S'il y a eu des lacunes dans l'administration des tests nous sommes prêts et disposés à en discuter avec vous," a-t-il dit en s'adressant à un groupe de parents d'ascendance italienne, portugaise et grecque.

Un millier de manifestants s'étaient réunis à l'extérieur de l'hôtel de l'Ile Charron où le conseil général du Parti libéral a tenu une réunion en fin se semaine.

M. Bourassa a été à la fois acclamé et hué quand il s'est adressé au groupe de parents mécontents parce que leurs enfants n'avaient pas été admis dans des écoles anglophones.

Discrimination

M. Montini, porte-parole des manifestants, avait auparavant présenté le premier ministre et lui avait demandé de répondre à une série de question.

M. Montini avait souligné que les manifestants acceptaient le français comme langue du pays et que par conséquent ils ne demandaient ni le droit au libre choix de l'école ni l'abolition de la loi 22.

"Mais nous n'accepterons jamais la discrimination apportée par le chapitre 5 de la loi 22, avait-il dit. Nous sommes devenus des citoyens de deuxième ordre devant cette loi."

M. Bourassa a promis de réviser les modalités d'application de la loi sur l'usage du français "dans la mesure que vous acceptez le principe de la loi 22".

A deux reprises, M. Bourassa a mentionné le nom du ministre de l'Education et chaque fois le nom de M. Jean Bienvenue a soulevé des huées dans la foule.

Après sa courte allocution, le premier ministre est entré dans la foule pour y distribuer des poignées de main et embrasser des enfants. Il a même embrassé une femme en pleurs, qui n'a pas résisté mais qui a commenté: "Ca va pas arranger les choses."

Une autre femme, sur le passage de M. Bourassa, a déclaré: "Personne ne va me dire quoi faire avec mes enfants."

Le premier ministre s'est adressé en français aux manifestants et quelqu'un lui a crié de parler anglais.

Lueur d'espoir dans la petite entreprise

Les chefs de petites entreprises, qui forment une obscure majorité dans un secteur dominé par les grandes sociétés, sont apparus la semaine dernière porteurs d'un nouvel espoir.

La création d'un ministère fédéral chargé de défendre les intérêts de la petite entreprise a été saluée par ces hommes comme une victoire longtemps attendue. Aussi entendent-ils prendre la chose au sérieux.

M. Léonard Marchand, 42 ans, député de Kamloops-Cariboo à la Chambre des communes, a été chargé d'administrer ce portefeuille. Sa tâche est immense, puisque 60 pour cent environ de tous les travailleurs canadiens sont au service d'entreprises qui comptent moins de cent salariés.

Les premières réactions de la Fédération canadienne des entreprises indépendantes, forte de 37,000 membres, témoignent de la popularité croissante de M. Marchand.

"La nomination de M. Marchand constitue une victoire éclatante pour notre fédération", a déclaré le président de cette organisation, M. John Bulloch.

Cela signifie, selon lui, que sa fédération aura désormais voix au chapitre dans les entretiens au plus haut niveau politique avec le gouvernement et la grande entreprise.

Il y a trois ans, la fédération avait proposé au gouvernement d'établir un ministère adjoint à la petite entreprise. La nomination de M. Marchand comble ce voeu.

Selon M. Bulloch, le nouveau ministère entraînera la création, par voie législative, d'une société de la Couronne chargée des intérêts de la petite entreprise.

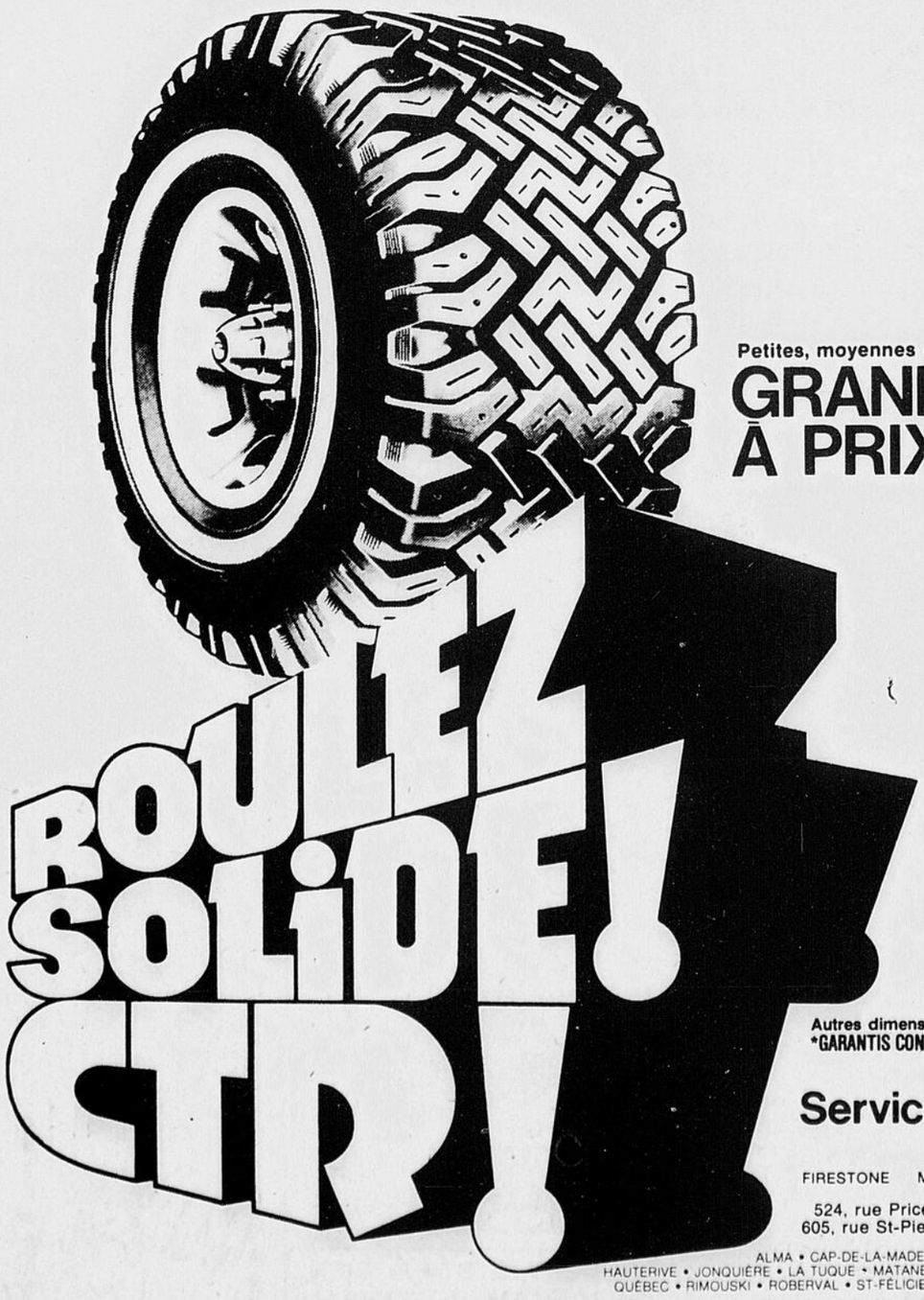
L'Association canadienne des manufacturiers a bien accueilli, elle aussi, la nomination de M: Marchand.

Il fallait faire quelque chose pour restaurer la confiance des milieux d'affaires, a déclaré un porte-parole de cette association. Aussi, considère-t-il le remaniement ministériel "comme un bon pas dans ce sens".

On ne sait pas encore, pas même le nouveau ministre, dans quelle mesure le nouveau portefeuille ministériel affectera le monde des affaires.

"Je suis vraiment emballé par la tâche qui m'attend, même si je ne sais pas encore en quoi elle consiste", a déclaré M. Marchand.

Il est le premier Indien qui ait jamais été nommé au cabinet fédéral. Tout en avouant n'avoir jamais été en affaires, il a déclaré qu'il comprenait les difficultés des petites entreprises et qu'il s'intéressait à leur sort.



Petites, moyennes ou grosses, on chausse toutes les voitures

GRANDES VALEURS À PRIX D'AUBAINES

PNEU RECHAPÉ TOWN & COUNTRY FLAN NOIR

DIMENSION	PRIX CHACUN
AUTOS COMPACTES (la plupart)	$14.25
F78-14 & 15	15.45
G78-14 & 15	17.45
H78-14 & 15	19.45

PNEU NEIGE POLYESTER FLANC BLANC

DIMENSION	PRIX CHACUN
A78-13	$24.95
F78-14 & 15	31.50
G78-14 & 15	34.50
H78-14 & 15	36.50

PNEU NEIGE RADIAL FLANC BLANC

DIMENSION	PRIX CHACUN
DR78-14	$46.75
FR78-14 & 15	54.50
GR78-14 & 15	59.75
HR78-14 & 15	64.75

Autres dimensions à prix populaires, au choix
*GARANTIS CONTRE TOUS HAZARDS ROUTIERS *POSE SANS CHARGE

Service de Pneus CTR Ltée

FIRESTONE MICHELIN BRIDGESTONE

524, rue Price Ouest, Chicoutimi/1545, Boul. Talbot, Chicoutimi
605, rue St-Pierre, Jonquière/1654, Boul. St-Anicet, Ville La Baie

ALMA • CAP-DE-LA-MADELEINE • CHANDLER • CHIBOUGAMAU • CHICOUTIMI • DOLBEAU
HAUTERIVE • JONQUIÈRE • LA TUQUE • MATANE • MONTMAGNY • MURDOCHVILLE • MONTRÉAL • NORMANDIN
QUÉBEC • RIMOUSKI • ROBERVAL • ST-FÉLICIEN • SEPT-ÎLES • SUDBURY • THETFORD MINES • VILLE LA BAIE

Les pneus à crampons peuvent être utilisés entre le 15 octobre et le 1er mai sur les véhicules automobiles dont le poids à vide est de 5000 lbs ou moins.



Une première au Canada

Du 20 au 26 septembre, toute une industrie s'adressera au consommateur canadien afin de mieux le renseigner sur ses activités et sur les produits qu'elle met sur le marché. Ce sera la première Semaine de la Fourrure au Canada.

Cette semaine nationale est une initiative du Conseil du Canada de Mode en Fourrure, organisme qui réunit tous les membres de l'industrie canadienne de la fourrure, des marchands de peaux aux détaillants.

Le thème de la Semaine de la Fourrure au Canada est "pour tous". Il veut souligner le fait que la fourrure s'impose maintenant à presque tous les niveaux de l'échelle sociale et qu'une bonne partie de la clientèle se recrute maintenant parmi un groupe plus vaste de consommateurs... chez les jeunes femmes et les hommes, entre autres.

La Semaine de la Fourrure au Canada aura été précédée d'une autre initiative du Conseil du Canada de Mode en Fourrure. En effet, au cours du premier tournoi international de hockey de la Coupe Canada, le Conseil s'est joint à l'Equipe-Canada pour remettre des chapeaux de fourrures canadiennes à toutes les équipes participantes.

Les champions de ce tournoi ont également reçu des chapeaux de vison "Canada Majestic". Le vison était en effet tout indiqué pour couronner les efforts de ces joueurs.

Ce sera maintenant au tour des détaillants canadiens en fourrure de se distinguer. Pendant la Semaine de la Fourrure au Canada, ils fourniront un effort exceptionnel pour faire des Canadiens des consommateurs avertis quand il s'agit de choisir une fourrure et d'en préserver la qualité et la beauté.

"Nous sommes fiers du dynamisme dont font preuve tous les membres de l'industrie canadienne de la fourrure et nous nous réjouissons de la participation enthousiaste des détaillants à cette semaine nationale."

"La semaine de la Fourrure au Canada fera plus qu'informer le consommateur; elle viendra aussi contribuer au mieux-être des Canadiens. Notre première ressource naturelle influence encore sensiblement l'économie du pays. La fourrure canadienne est toujours synonyme de qualité et de fabrication soignée dans le monde entier et elle est maintenant plus appréciée que jamais par tous ceux et celles qui ont le souci d'être élégants et de suivre la mode." M. Bernard Freidman, président, Conseil du Canada de Mode en Fourrure, le 9 septembre 1976.

Publi-reportage

L'industrie canadienne de la fourrure

L'industrie canadienne de la fourrure, c'est tout un monde. Ce sont d'abord les éleveurs, puis les marchands qui vendent des centaines de lots de pelleteries canadiennes ici au pays et à l'étranger. Ce sont ensuite les apprêteurs qui préparent les peaux crues, les teinturiers et les manufacturiers qui eux font des manteaux, des chapeaux et d'autres vêtements de fourrure. Viennent enfin les détaillants qui offrent aux consommateurs canadiens des vêtements de fourrure à la fois chauds, pratiques et des plus élégants.

A tout ce monde, y compris les consommateurs, l'industrie de la fourrure rappelle un passé haut en couleur. On se souviendra qu'elle a stimulé les premiers explorateurs qui ont foulé notre sol, il y a de cela 400 ans.

Pour exploiter notre "première" richesse naturelle, les colonisateurs européens ont construit des forts et parcouru de grandes distances à pied et en canot. C'est ainsi qu'ils ont dressé la carte de notre pays, traversant tantôt des territoires ennemis, tantôt des territoires de tribus indiennes alliées.

L'industrie de la fourrure a certes écrit plusieurs pages de notre histoire, mais elle a aussi considérablement contribué à l'essor de notre économie. Tout comme le Canada, c'est cependant au 20e siècle qu'elle a réalisé ses progrès les plus remarquables.

L'élevage du vison au Canada a commencé au cours des années 30, grâce à l'esprit d'initiative d'un groupe jeune et dynamique.

Ce secteur de l'industrie de la fourrure était déjà, à la fin des années 40, des plus florissants. La marque de commerce "Canada Majestic" identifie maintenant tous les visons mis fièrement sur le marché par les éleveurs canadiens. Le vison n'est pas la seule fourrure d'élevage mise sur le marché. Il y a aussi le renard, et surtout le renard argenté et le renard mutant.

Selon le rapport de Statistiques Canada pour l'année 1974-1975, le castor, le rat musqué et le lynx sont les fourrures sauvages qui, dans cet ordre, rapportent le plus au pays. Viennent ensuite, sur un pied d'égalité, le coyote, le renard croisé, le renard roux et le raton laveur.

La récolte de fourrures sauvages canadiennes est scientifiquement planifiée et contrôlée par les gouvernements provinciaux et territoriaux. Les quotas annuels par espèce sont fixés en tenant compte des caractéristiques du milieu naturel de chaque région. Le Conseil du Canada de Mode en Fourrure collabore étroitement avec les gouvernements et les organismes de conservation du milieu naturel afin de préserver cette grande richesse naturelle que constituent les animaux à fourrure.

Le Conseil du Canada de Mode en Fourrure représente aujourd'hui tous les secteurs de l'industrie canadienne de la fourrure. Il a été fondé il y a environ 23 ans par un petit groupe d'hommes d'affaires déterminés à assurer une place de choix au Canada dans l'industrie internationale de la mode.

Les efforts de ce petit groupe ont commencé à porter fruit au début des années 60. Aujourd'hui, les vêtements de fourrure faits au Canada sont appréciés dans le monde entier et nombreux sont ceux qui viennent chez nous pour apprendre.

Comme le dit si bien M. Alf Cleven, président du Conseil d'administration du C.C.M.F.: "Nous avons mérité notre place et nous ne la cédons à personne en tant qu'exportateurs de fourrures mode."

Nos exportations ont presque triplé entre 1971 et 1975. Elles ont totalisé $63 millions l'année dernière et elles devraient s'élever à $70 millions en 1976.

Au Canada, les ventes sont passées de $53 millions en 1971 à $85 millions en 1975. On prévoit qu'elles augmenteront encore cette année.

Les meilleurs ambassadeurs de l'industrie canadienne de la fourrure seront peut-être cette année les joueurs des six équipes nationales qui ont participé au premier tournoi international de hockey de la Coupe Canada. Le Conseil du Canada de Mode en Fourrure a, en effet, coiffé les Canadiens de chapeaux de castor, et il s'est joint à l'Equipe-Canada pour remettre des chapeaux de rat musqué aux Finlandais, des chapeaux de martre aux Américains, des chapeaux de coyote aux Suédois, des chapeaux de raton laveur aux Tchèques et des chapeaux de loutre aux Soviétiques.

Les champions de ce tournoi ont également reçu des chapeaux de vison "Canada Majestic".

Des millions de Canadiens et d'étrangers ont assisté à la remise de ces chapeaux au début des matches de hockey. C'était préparé de brillante façon la première Semaine de la Fourrure au Canada qui aura lieu du 20 au 26 septembre.



A gauche: Qui craindrait l'hiver avec ce manteau de loup canadien?

Au centre: Complément idéal du pantalon ou de la jupe, cette jaquette de loup canadien est agrémentée de renard en bordure du capuchon.
A droite: Manteau court à poches plaquées et détails de cuir taillé dans un vison d'élevage foncé Canada Majestic.

La publicité vous informe

LE BUREAU CONSULTATIF DE LA PUBLICITÉ AU CANADA

TANNERIE
MEGISSERIE
TEINTURERIE
POSTE DE TRAITE

Les Fourrures Cano de Chicoutimi, c'est quoi?

C'EST UNE INDUSTRIE D'ABORD:

1— qui apprête toutes les peaux brutes de fourrures sauvages en fine pelleterie;
2— qui tanne les peaux brutes d'animaux de toutes sortes en cuir, pour mocassins, vêtements, cuirs de harnais, suède, etc.
3— qui apprête et tanne les peaux de moutons pour les tapis, manteaux de fourrures, couvre-lit, couvre-siège, pantoufles, etc.
4— C'EST UN LABORATOIRE DE TEINTURE, DE BRILLANTAGE, ET DE TRAITEMENT DE LA FOURRURE:
— qui teint aussi bien les fourrures que les cuirs
— qui imperméabilise les cuirs
— qui blanchit, déjaunit et décolore les fourrures
— qui nettoie et lustre vos manteaux et tout autre article de fourrure.
5— C'EST UN POSTE DE TRAITE:
qui transige plusieurs milliers de peaux de fourrure avec les trappeurs chaque année.
6— C'EST UN COMPLEXE COMMERCIAL:
Avec ses entrepôts à fourrure climatiques conçus d'après les normes d'assurance.
Ses ateliers affiliés de fabrication, de confection sur mesure, de dessins et de service.
Ses salles de montres parées des plus belles pelleteries sauvages du Québec sous la marque "Barona".

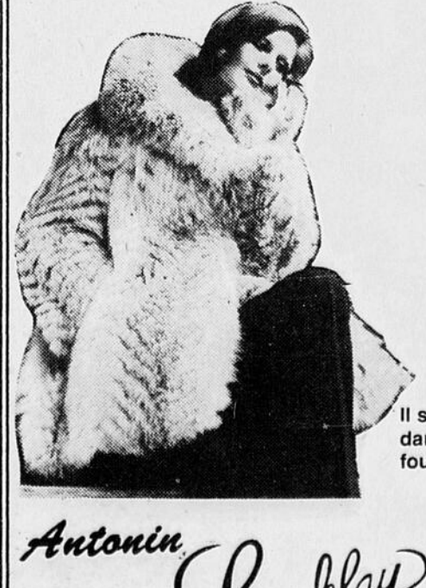
C'est une entreprise unique dans l'histoire de la fourrure qui ne ressemble en rien aux autres.

LES FOURRURES CANO DE CHICOUTIMI
"C'est du trappeur au consommateur".
418-549-7515

Ca se continue!
Vu le succès remporté, la vente annuelle "début de saison" se continue.

Antonin Tremblay Fourrure
DOLBEAU

Chez ANTONIN TREMBLAY on économise pour une foule de raisons.
Administration minime.
Aucun vendeur.
Toute fourrure garantie.
Aucune commission payée inutilement.
Magnifique choix de



200 MANTEAUX
toute transaction faite directement avec le propriétaire.



VISITEZ LE KIOSQUE
D'ANTONIN TREMBLAY
à l'exposition de St-Félicien.
Il se fera un plaisir de vous aider à choisir dans sa magnifique collection 1976-77, la fourrure de vos rêves.

Antonin Tremblay Fourrures, Enr.
TEL.: 276-1121
1210, boul. Walberg, DOLBEAU.

LA MAISON AUX
500 MANTEAUX
VOUS OFFRE
le plus grand choix de MANTEAUX DE FOURRURE de la région.



Avant d'acheter un manteau, chapeau ou bottes en fourrure, faites appel à une maison digne de confiance qui compte 36 ans d'expérience.



Mme Simone Tremblay

Tremblay Fourrures
484, RUE SACRE-COEUR,
ALMA, LAC-SAINT-JEAN, P.Q.
TEL.: 662-5665.

SURVEILLEZ L'OUVERTURE DU SALON DE LA FOURRURE INC. 410, ST-HUBERT, JONQUIERE.

En attendant l'ouverture, communiquez avec le propriétaire Léopold Martel. Tél.:
542-5606

Téléphone: 662-4085
FOURRURES lac st jean ltee
Maurice Tremblay, prop.
133 Du Pont ALMA, P. Q.

CKRS-TV

LUNDI, 20 SEPTEMBRE

9.38 Ouverture du poste: "Je m'arrête"
9.40 Nouvelles
9.45 En mouvement
10.00 Du soleil à 5 cents
10.15 Au jardin de Pierrot
10.30 Conseil-express
11.00 Les trouvailles de Clémence
11.30 Bagatelle
11.45 Avis de décès et comptoir-express
12.00 Information-midi
12.30 Les Coqueluches
13.31 Téléjournal
13.36 Femmes d'aujourd'hui
14.31 Cinéma: "Un homme de Russie: Mstislav Rostropovitch"
16.00 Bobino
16.30 Les Egregores
17.00 Au coeur du temps
18.00 Au fil de l'actualité
18.30 Les Pierrafeu
19.00 Harold Lloyd
19.30 Vieillir et vivre
20.00 Ya pas de problème
20.30 Avec le temps
21.00 La petite semaine
21.30 Marcus Welby
22.30 Téléjournal national, international et provincial
22.55 Nouvelles du sport et météo
23.05 Cinéma "Quai du désir"
Fermeture du poste: "Je m'arrête"

MARDI, 21 SEPTEMBRE

9.38 Ouverture du poste: "Je m'arrête"
9.40 Nouvelles
9.45 En mouvement
10.00 You Hou
10.15 Minute Moumoute
10.30 Conseil-express
11.00 Les trouvailles de Clémence
11.30 Bagatelle
11.45 Avis de décès et comptoir-express
12.00 Information-midi
12.30 Les Coqueluches
13.31 Téléjournal
13.36 Femmes d'aujourd'hui
14.31 Cinéma: "Ali Baba et les 40 voleurs"
16.00 Bobino
16.30 Nic et Pic
17.00 Nanny
17.30 Madame et son fantôme
18.00 Au fil de l'actualité
18.30 Cinéma pour rire: "En route pour Singapour"
20.00 Grand-papa
20.30 Papa a raison
21.00 Rue des Pignons
21.31 Le 60
22.30 Téléjournal national, international et provincial
22.55 Nouvelles du sport et météo
23.05 Cinéma "Marcher ou mourir"
Fermeture du poste: "Je m'arrête"

CJPM-TV

LUNDI, 20 SEPTEMBRE

9.30 Fanfan Dédé
10.00 A la bonne heure
11.15 A votre service
11.45 A tous les échos
12.15 Les nouvelles du midi
12.30 Les tannants
13.30 Cinéma: "Demain finira par arriver"
15.00 Pour vous mesdames
16.00 Dessins animés
16.30 Patof voyage
17.00 Pour tout l'monde
18.00 Studio six
18.30 Parle parle, jase jase
19.30 Les Berger
20.00 Cabaret
20.30 Ciné-choix: "Citoyen de nulle part"
22.30 Les nouvelles T.V.A.
23.00 Dernière édition
23.05 La météo
23.10 En fin de soirée: "Confidences sur l'oreiller"

MARDI, 21 SEPTEMBRE

9.30 Fanfan Dédé
10.00 A la bonne heure
11.15 A votre service
11.45 A tous les échos
12.15 Les nouvelles du midi
12.30 Les tannants
13.30 Cinéma: "La grande farandole"
15.00 Pour vous mesdames
16.00 Escadrille sous-marine
16.30 Patof voyage
17.00 Pour tout l'monde
18.00 Studio six
18.30 Parle parle, jase jase
19.30 Symphorien
20.00 Parlez-moi d'humour
20.30 Jose Todaro
21.00 Auto-patrouilles
21.30 Kojak
22.30 Les nouvelles T.V.A.
23.00 Dernière édition
23.05 La météo
23.10 En fin de soirée: "Les baraudeurs"

télésag Inc.

TECS-TV CANAL 13

LUNDI

9.00 Tel échange
9.30 Toutes dimensions
10.00 Mon pays, mes amours
10.30 Disco-club
11.30 Horizon Saguenay
12.00 Contact
17.30 Contact
18.00 Tel échange
18.30 Toutes dimensions
19.00 Mon pays, mes amours
19.30 Disco-club
20.30 Horizon Saguenay

RADIO QUEBEC, CANAL 8

LUNDI

18.30 **A la mesure de la terre** - L'agriculture, de la campagne à la ville.
19.00 **Télé-ressources** - L'émission qui répond à vos questions.
20.00 **Faire et défaire** - L'homme crée son environnement.
20.30 **Livraison spéciale** - Procès de l'histoire et dossiers spéciaux.

télésag

Surveillez bien la nouvelle programmation du canal communautaire qui débutera en septembre.
De nombreuses nouveautés s'inscriront à l'affiche, quelques émissions seront continuées encore cette année, vu l'intérêt toujours grandissant de ces séries.
Entre autres, vous pourrez suivre avec nous:
LE SPORT ET CEUX QUI LE VIVENT
NOS ARTISTES
LES FARFADETS (enfants)
MOTONEIGE, MON PAYS, MES AMOURS

392 RACINE EST
CHICOUTIMI P.Q

Pour tous renseignements concernant l'abonnement à TELESAG, veuillez communiquer au numéro suivant:

Tél.: 545-1112★

Disponibilité des services à Chicoutimi-Nord, boul. St-Ignace, Ville de Jonquière (secteur Arvida), Chicoutimi centre et Rivière-du-Moulin.

ARTS ET SPECTACLES

Fais-en ton affaire

Par Yvon Paré

CHICOUTIMI — Depuis quelque temps déjà, le Service des loisirs de la ville de Chicoutimi y va de son slogan! Cela va devenir une habitude si ce n'est pas une tradition déjà! Cette année encore on "sloganise" avec "L'hiver 1976-77, fais-en ton affaire!"

Et aussi, de plus en plus, le socioculturel occupe une bonne place, s'insère dans les activités que l'on offre à la population. Bon signe et bonne tradition à implanter. Ce qui fait un individu complet, ce n'est pas uniquement l'activité physique bien qu'il en faut.

Bon!

Cette année encore, Rémi Tremblay est le grand responsable de ce secteur d'activités, se charge de coordonner, de diriger, de programmer. Il en faut bien un!

On pourra s'inscrire à des cours de ballet classique, de ballet-jazz sous la direction de Lucille Boivin. Il suffit de se rendre le lundi 20 septembre, mercredi le 22 et jeudi le 23 septembre, à l'école Marguerite d'Youville, Saint-Antoine, André Gagnon et Sainte-Claire. Les cours sont destinés aux garçons et aux filles de six à quatorze ans, de douze à seize ans pour le ballet-jazz.

Il est possible également de se dégourdir les jambes, de pratiquer sa danse favorite avec André Guay qui est le responsable des "Danses sociales". Le tout se déroule en pas et en musique au Chalet du parc Rosaire-Gauthier et au Chantier du Père Alex. On peut se réserver une place dimanche, le 19 septembre, le lundi 20 septembre et le mardi 21 septembre. Elle concerne les gens de dix ans et plus!

Et pour ceux qui aiment la musique d'un amour pratique, il y aura des cours de guitare d'accompagnement donnés par Liliane Lebrun ainsi que de flûte douce.

Plus, vous pourrez initier votre jeune aux loisirs avec Aline Rivard, pratiquer le yoga en compagnie de Francine Provencher et Louise Bergeron. Pour terminer, on peut toujours s'initier aux danses folkloriques avec Louis Wauthier. Une saison pleine, une saison riche en loisirs et en activités. Il s'agit d'en "faire son affaire".



Une poupée nommée Jeanne Goupil après "Les Galettes de Pont Aven"

"— 'Marie Poupée", dit le réalisateur Joël Séria, c'est le film que j'avais décidé de faire avec Jeanne Goupil après ma première réalisation "Mais ne nous délivrez pas du mal". Mais c'est aussi un sujet difficile qu'il fallait laisser mûrir et que je ne voulais aborder que dans les meilleures conditions, et décontracté."

Cette décontractation, Joël Séria l'a trouvée par le succès de son dernier film "Les Galettes de Pont Aven", avec lequel "Marie Poupée" n'aura aucun point commun:

"— 'Les Galettes', c'était truculent, violent avec un Jean-Pierre Marielle très extériorisé. "Marie Poupée" joue au contraire sur l'inexprimé, la délicatesse. C'est un conte, un conte réaliste pourtant, car il naît du quotidien."

L'histoire est celle d'un marchand de poupées qui rencontre Marie, une jeune fille de 17 ans, très pure, très innocente et qui l'obsède tellement, qu'il finit par l'épouser. En réalité, il a réalisé un rêve, il a épousé une poupée de chair et va jouer avec elle, l'habiller comme une poupée, lui installer une chambre de poupée. Marie trouve cela très charmant, jusqu'au jour où elle commence à ne plus vouloir être un jouet, à avoir des exigences de femme. Mais son mari se dérobe, et dès lors, vont s'organiser tous les éléments d'un drame.

"— Cet homme est un fétichiste bien sûr, dit Joël Séria, et il fait une fixation maladive sur les poupées. Mais le film n'a pas d'ambitions médico-psychologiques bien qu'il tienne parfaitement debout sur ce point ainsi que des psychiatres me l'ont confirmé. C'est avant tout et surtout une histoire d'amour, même si les règles habituelles des histoires d'amour n'y sont pas observées. Au début, il y a deux êtres qui s'aiment sincèrement. L'épouse a même l'impression de vivre un conte de fées. Les jeux amoureux de son mari l'amusent et lui plaisent. L'amour se désagrège au moment où le jeu ne lui suffit plus et où elle commence à se sentir frustrée.

En racontant cette histoire, j'ai cherché à éviter tout ce qui pouvait lui donner un aspect malsain, ambigu. S'il y a de l'érotisme, il ne peut être que sous-jacent et ressenti surtout par les hommes. En revanche, les femmes percevront plutôt la frustration de la jeune fille. Elles devraient avoir envie de gifler le mari."

Pour gommer toute équivoque, Joël Séria compte aussi beaucoup sur ses interprètes. Il a choisi André Dussollier pour le rôle du marchand de poupées, justement parce qu'il a un aspect très sain. Quant à Jeanne Goupil, elle est pour lui, l'incarnation directe de la pureté:

"— Jeanne a toute la fraîcheur du naturel, et hors écran, elle est comme ça. Elle a aussi le côté enfant qui s'imposait. On peut parfaitement l'imaginer en poupée. Elle est arrivée à faire exister pour de bon son personnage, sans qu'il soit jamais fabriqué ou conventionnel. Et à faire passer, après les scènes douces d'autres beaucoup plus tragiques."

Il faut aussi mentionner, avec l'amicale participation d'Andréa Ferreol, le rôle important du metayer tenu par Bernard Fresson. C'est celui d'un homme assez gentil, un peu frustre, qui comprend les problèmes de Marie et sent venir le drame.

FILMS A LA TELEVISION

Les cotes vont de (1), chef-d'oeuvre à (7) minable. A signifie pour adolescents et E pour enfants.

CHICOUTIMI — CJPM

LUNDI: 13 h. 30

DEMAIN FINIRA PAR ARRIVER (If Tomorrow Comes) (5) — E.-U. 1971. Drame sentimental de G. McCowan avec Patty Duke, Frank Liu et James Whitmore. - Au début des années 40, une jeune Californienne s'éprend d'un camarade d'origine japonaise. Données du sujet quelque peu simplifiées. Tension dramatique assez forte. Mise en scène acceptable. Bonne interprétation de Patty Duke. Film tourné pour la télévision.

LUNDI: 20 h. 30

BILLY LE KID CONTRE LA LOI.

LUNDI: 23 h. 10

CONFIDENCES SUR L'OREILLER (Pillow Talk) (4) — E.-U. 1959. Comédie de M. Gordon avec Doris Day, Rock Hudson et Tony Randall. - Une idylle s'ébauche entre un chansonnier et une décoratrice qui partagent la même ligne téléphonique. - Alerte et amusant. Photographie soignée. Interprétation solide.

JONQUIERE — CKRS

LUNDI: 23 h. 55

L'ILE DE PAQUES.



Bernard Fresson et Jeanne Goupil

CINEMA

ALMA

Canadien

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "L'île sur le toit du monde" - "L'honorable Griffin".

Ciné-Parc Jeannois

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "L'île sur le toit du monde" - "L'honorable Griffin".

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "Point limite zéro" - "La maison des damnés".

BAGOTVILLE

Saguenay

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "L'île sur le toit du monde" - "L'honorable Griffin".

CHICOUTIMI

Cartier

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "Harold et Maude" - "Jonathan le goéland".

Impérial

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "Jeunes filles perverses" - "Le miroir obscène".

Capitol

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "L'île sur le toit du monde" - "L'honorable Griffin".

Place du Royaume

Cinéma 1

"Le sexe qui parle" - "Les allongées".

Cinéma 2

"Quand l'amour est sensualité" - "Les poupées de sang".

Cinéma 3

"Huit supers karaté" - "Des Mandchous en fureur".

JONQUIERE

Bellevue

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "L'île sur le toit du monde" - "L'honorable Griffin".

Centre

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "Harold et Maude" - "Jonathan le goéland".

Elysée

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "Jeunes filles perverses" - "Le miroir obscène".

DOLBEAU

Météore

Jusqu'au 24 septembre inclusivement: "Les bidasses s'en vont en guerre" - "Les frères Karaté à Banckok".

MISTASSINI

Orphéon

Jusqu'au 23 septembre inclusivement: "Les 7 vampires d'or" - "Dracula vit toujours à Londres".



Ecoutez tous les matins l'émission de Jacques Cahier CJMT 142. Un tirage aura lieu du lundi au vendredi à 7h43. Les gagnants auront jusqu'à 8h44 pour confirmer leur prix en composant 514-845-5151.

Et... bonne chasse!

CJMT 142

et le réseau télémédia vous invitent a vivre un week-end de rêve sur les plages de Haiti les 13 et 14 novembre 1976.
Participez a une gigantesque chasse au tresor ou tout peut arriver !
Tentez de découvrir un trésor contenant $5,000.00 en argent comptant!
De l'action, du plaisir, de l'imprévu; cette grande vie peut vous être offerte gratuitement si vous participez à la Chasse au Trésor Québecair-Sunflight.

50 couples gagnants.

Tous les frais de transport et de séjour a Haiti sont défrayes par les organisateurs de la Chasse au Tresor Quebecair-Sunflight.

Remplissez le coupon ci-dessous et faites-le parvenir a:
LA CHASSE AU TRESOR
a/s CJMT/142
365 est, rue Racine, Chicoutimi, Québec G7H 1S8

Règlements au concours la Chasse au Trésor

1. Vous pouvez participer au tirage en remplissant correctement le coupon de participation que vous trouverez dans ce journal ou un fac-simile et en l'envoyant au siège social de l'une des stations affiliées au réseau Telemedia parmi les suivantes: CKAC - CKCH - CKCV - CHLT - CHLN - CJMT - CJBR.
2. Si votre coupon est tiré, vous devez répondre correctement à une question mettant en jeu vos connaissances, votre adresse ou votre habileté et vous pourrez alors participer avec votre invité(e) à la Chasse au Trésor qui aura lieu à Haiti les 13 et 14 novembre 1976, toutes dépenses payées.
3. Il est entendu que les participants de la Chasse au Trésor s'engagent a se conformer a toutes les modalités et exigences qui leur seront transmises ultérieurement.
4. Aucun prix ne pourra être échangé pour de l'argent. Aucun remboursement ou dédommagement ne sera versé aux gagnants du tirage qui ne pourraient participer a la Chasse au Trésor aux dates prévues.
5. Seuls, chaque gagnant du tirage et son invité(e) pourraient participer personnellement à la Chasse au Trésor, et en conformité avec les règlements du concours, un gagnant ne pouvant transférer à quiconque son droit de participation.
6. Les employés et les membres de la famille immédiate, de Télémédia, des stations et journaux participants de Québecair et Suntours ne sont pas éligibles au tirage. De plus, seules les personnes âgées de 18 ans et plus peuvent participer au concours.

Veuillez m'inscrire au concours La Chasse au Trésor.
Les tirages auront lieu du 27 septembre au 5 novembre 76.

NOM: _____

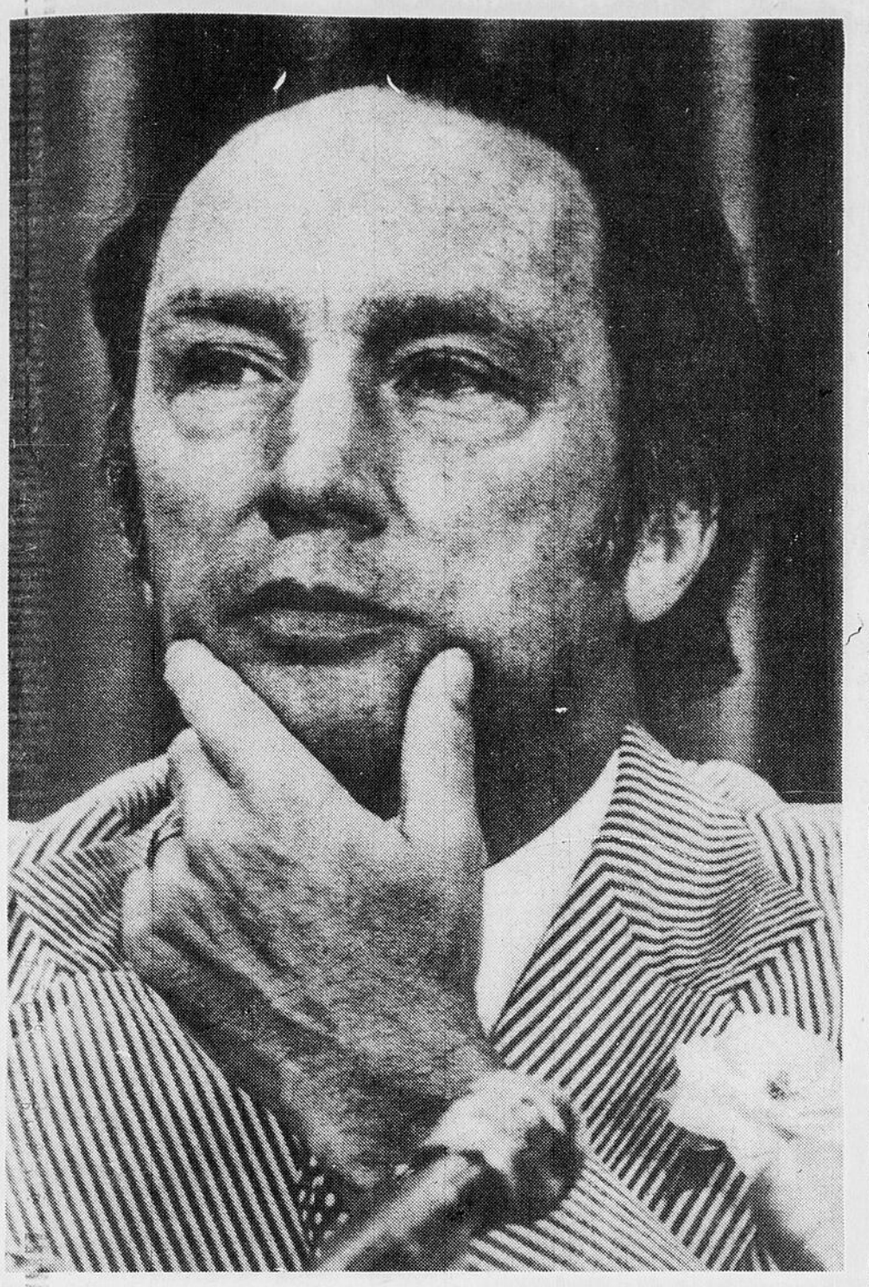
ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV. _____

CODE POSTAL: _____ TEL: _____

Opération/contact public

Voyage de M. Trudeau dans les Maritimes



M. Pierre Elliott Trudeau

OTTAWA (PC) — Dès cette semaine, le premier ministre Pierre-Elliott Trudeau mettra en oeuvre son projet de passer plus de temps parmi la population que dans son bureau, en effectuant une tournée de cinq jours dans l'Ile-du-Prince-Edouard et au Nouveau-Brunswick.

M. Trudeau s'entretiendra avec les fermiers, les pêcheurs et les étudiants. Il visitera une scierie, une usine d'aliments ainsi que deux centres de culture et recevra des mémoires de corps intermédiaires à l'occasion d'une rencontre avec quelques membres de son nouveau cabinet.

Cette tournée fait partie d'une stratégie destinée à redorer le blason de M. Trudeau et de son gouvernement libéral. Au cours d'une réunion du cabinet tenue vendredi, on a conclu que les contrôles anti-inflationnistes et une réaction au bilinguisme constituaient les principales raisons de l'actuelle perte de popularité du gouvernement.

M. Trudeau et ses ministres ont déclaré qu'ils avaient la ferme intention de passer plus de temps en tournée à s'entretenir avec les électeurs et à défendre les politiques gouvernementales, dans l'espoir de reconquérir ce soutien, qui selon les récents sondages, est maintenant dévolu au leader conservateur, M. Joe Clark.

Horaire

Les organisateurs du voyage de M. Trudeau dans les Maritimes ont fait en sorte que l'agenda du chef du gouvernement ne soit pas surchargé et ont tenté d'éviter les manifestations au cours desquelles le premier ministre risquerait de rencontrer un public hostile.

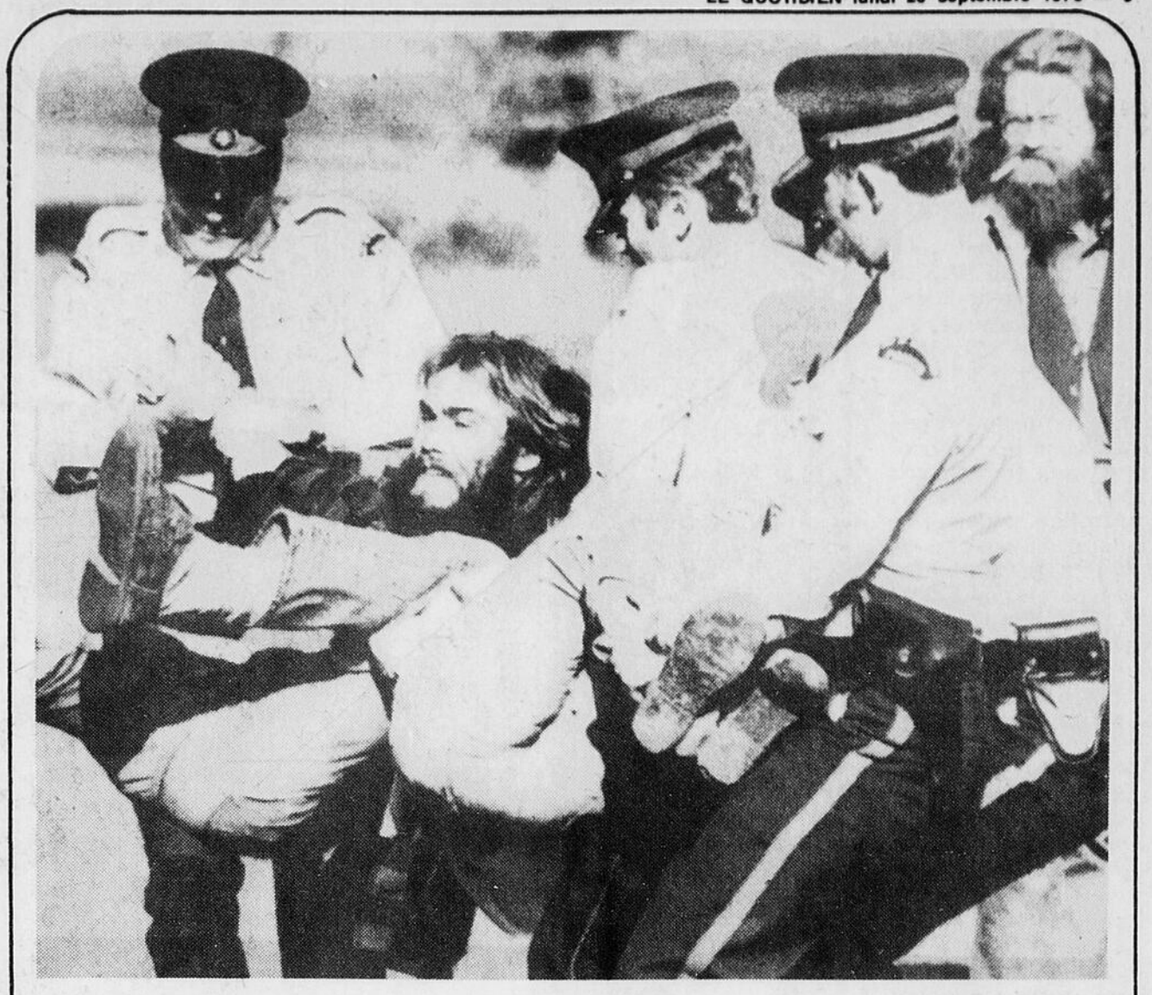
Aujourd'hui, M. Trudeau doit s'entretenir en privé avec des agriculteurs, des hommes d'affaires et des porte-parole syndicaux de l'I.-P.-E.

La Fédération des travailleurs de la province insulaire a cependant fait savoir qu'elle boycotterait les réunions pour protester contre le contrôle des salaires.

Ces rencontres se déroulant toutefois derrière des portes closes, toute prise de bec acerbe pouvant y survenir ne sera pas communiquée directement au public.

Au Nouveau-Brunswick, M. Trudeau visitera le bastion libéral du nord de la province, évitant toutefois des secteurs comme Moncton où une importante partie de la population s'oppose au bilinguisme.

M. Trudeau visitera les six circonscriptions libérales de la province, sauf la région de Moncton qui est représentée par le député indépendant Léonard Jones et les trois circonscriptions détenues par les conservateurs.



MANU MILITARI — La police d'Edmonton, Alta, a dû expulser de façon peu orthodoxe des manifestants à un piquet d'entrée pour un match de cricket. Cette manifestation avait pour but de contester l'équipe anglaise de ce sport, laquelle entretient des relations sportives avec l'équipe blanche d'Afrique du Sud.

Les riches ne peuvent pas comprendre les travailleurs

— Stephen Lewis

THUNDERBAY (PC) — Le chef du NPD ontarien, M. Stephen Lewis, a déclaré, dimanche, que les membres de la Commission fédérale anti-inflation n'avaient jamais connu de privations et qu'ils ne pouvaient donc pas comprendre les travailleurs.

Prenant la parole à une réunion régionale du syndicat canadien de la fonction publique, M. Lewis a dit que la commission n'avait pas agi avec impartialité dans le domaine des prix et celui des salaires.

La commission incite les entreprises à déduire leurs prix, dit-il, puis elle coupe les hausses de salaires de 4,300 travailleurs dans les hôpitaux ontariens. Selon lui, il s'agit tout simplement d'une fraude.

De l'avis de M. Lewis, la commission ne s'est jamais occupée des prix et des profits, mais elle y va rondement dans les coupures de salaires. Il trouve cette façon de procéder absurde et inéquitable.

La journée de protestation du 14 octobre organisée par le Congrès du travail du Canada montrera, dit-il, au premier ministre Trudeau et au premier ministre ontarien William Davis, que la population est mécontente des mesures de contrôle fédérales.

Dans un entretien qu'il a accordé, M. Lewis a déclaré que cette journée de protestation aurait un effet cumulatif. Selon lui, le peuple sera en mesure de faire savoir à MM. Trudeau et Lewis qu'ils l'ont trompé. "Qui sait, dit-il, le gouvernement fera peut-être quelque chose. Mais, nous ne pouvons nous soumettre à des mesures arbitraires sans protester."

Aux vingt-cinq personnes qui étaient venues l'écouter dimanche matin, M. Lewis a dit que le Parti libéral fédéral avait déçu l'électorat.

Il s'en est aussi pris au gouvernement Progressiste - conservateur de l'Ontario, à propos des ressources du territoire. "Il faut arrêter les Conservateurs avant qu'ils ne dilapident tout l'héritage de la province", s'est-il exclamé.

Exode de médecins

FREDERICTON (PC) — Le président de l'Association médicale canadienne a déclaré que les politiques de santé du gouvernement fédéral poussaient plusieurs médecins vers les Etats-Unis dans l'espoir de toucher des revenus plus élevés, de payer moins d'impôts et de subir "moins de harcèlement professionnel."

Dans une allocution prononcée en fin de semaine à l'occasion du congrès annuel de la Société médicale du Nouveau-Brunswick, le Dr E. William Barootes de Regina, a déclaré que l'attitude négative de quelques éléments de notre société et la nature capricieuse et inconstante des politiques de santé étaient responsables de la détérioration de la situation.

Il a accusé le gouvernement fédéral de réduire sa contribution aux régimes d'assurance-santé pour forcer les provinces à ouvrir les négociations sur le partage des coûts des soins hospitaliers et de la formation médicale.

Le Dr Barootes a expliqué que l'assurance-santé, "le plus récent, le mieux contrôlé et le moins coûteux de tous ces régimes" était utilisé comme un levier ou comme une matraque par le fédéral.

Caouette/santé

OTTAWA (PC) — Le leader du Parti du Crédit social, M. Réal Caouette, reposait toujours, samedi, à l'hôpital où son état était considéré stable après avoir subi une crise cardiaque mineure jeudi, a annoncé un porte-parole de l'hôpital.

"Pas de communiste derrière chaque arbre"

— C. Burton

KENORA, Ont. (PC) — Le procureur de la Couronne, E. C. Burton, a déclaré, dimanche, qu'un rapport d'un ex-agent du Bureau d'enquêtes fédéral des Etats-Unis avait décrit exagérément la menace que constituerait le trafic d'Indiens fugitifs et d'armes à travers la frontière canado-américaine.

Selon M. Burton, le rapport en question, soumis à un comité adjoint au Sénat américain par l'ex-agent du FBI, Douglas Durham, exagère le rôle joué par un groupe communiste à l'époque où des Indiens militants occupaient un parc local, il y a deux ans.

Le document, déposé secrètement il y a six mois, a été rendu public en fin de semaine à Washington. Il fait état d'une route ferroviaire clandestine par laquelle s'effectue le trafic d'hommes et d'armes et qui, selon l'ex-agent Durham, existe toujours.

"Un tel état de choses m'étonnerait", a déclaré M. Burton au cours d'un entretien.

Il a, en outre, exprimé son doute au sujet du rôle joué par le Parti communiste marxiste-léniniste canadien dans l'occupation du parc Anicinabe.

D'après le rapport, il s'agirait là d'une des plus puissantes organisations maoistes dans le monde occidental.

Aujourd'hui, pas plus qu'à l'époque, M. Burton n'a jamais cru à l'existence d'une si forte influence communiste. "Je ne vois pas un communiste derrière chaque arbre", conclut-il.

Une loi qui menacerait la liberté académique

QUEBEC (PC) — La Conférence des recteurs et principaux du Québec craint que la nouvelle législation québécoise en matière d'immigration ne menace la liberté académique.

C'est ce qu'affirme la conférence dans un message transmis en fin de semaine dernière au ministre québécois de l'Immigration, Mme Lise Bacon.

Soumises à l'Assemblée nationale en juin dernier, cette nouvelle législation tient en trois projets de loi, les projets 28, 29 et 30, et pourvoit outre la création du ministère de la Population et de l'Immigration, à l'imposition de contraintes relatives au partage de l'immigration, à son importance, à son taux de croissance et à sa répartition géographique.

La législation déjà annoncée limiterait par ailleurs l'accès au travail des immigrants.

De son côté, l'Association du Barreau québécois a entrepris l'étude de cette législation et compte bien faire certaines représentations à la Commission parlementaire de l'Immigration qui, à l'automne, doit tenir des audiences publiques.







Analyse sérieuse du Mig-25

TOKYO (Reuter) — Le démontage du MIG-25 soviétique, qui a atterri le 6 septembre au Japon, a commencé dimanche sur l'aéroport civil de Hakodate avec le concours de 11 experts américains qui se sont joints aux techniciens japonais chargés de l'opération, déclare-t-on de source proche de l'agence de défense.

Jusqu'à samedi, les autorités japonaises ont démenti les informations selon lesquelles les Etats-Unis avaient été autorisés à examiner l'avion de combat supersonique soviétique aux commandes duquel le lieutenant Viktor Belenko est passé à l'Ouest. Le transfuge a trouvé depuis asile aux Etats-Unis.

L'agence de défense japonaise envisage de transporter l'appareil, une fois démonté, sur un terrain militaire où il sera étudié à fond. L'avion sera ensuite restitué à l'Union soviétique.

On indique de même source que le démontage à Hakodate pourrait prendre environ une semaine. On croit savoir par ailleurs à Tokyo que les experts américains s'attacheront en premier lieu à extraire de l'appareil un mécanisme d'auto-destruction dont il est équipé.

Tandis que cette opération se déroule à Hakodate, d'autres techniciens américains se préparent à explorer les fonds marins au large du nord de l'Ecosse dans un secteur où un chasseur F-14 Tombat s'est abîmé mardi.

L'appareil, de type nouveau, qui serait le seul avion de combat occidental supérieur au MIG-25, avait décollé du porte-avions John F. Kennedy au cours d'un exercice de l'Otan.

Les Américains craignent que les Soviétiques ne tentent eux-mêmes de récupérer l'épave en raison du grand intérêt que celle-ci présente. Un des navires soviétiques, qui suivaient le déroulement des manoeuvres de l'Otan, a été vu en train de croiser dans la zone.

L'opération de récupération tentée par les Américains devrait commencer au début de la semaine prochaine. Plusieurs bâtiments et appareils spéciaux sont arrivés dans ce but des Etats-Unis.

USA vs Japon

Une île convoitée

TOKYO (AP) — Le Japon et les Etats-Unis sont aux aguets dans l'attente de l'apparition, à la surface de l'océan Pacifique, d'une île volcanique dont le surgissement peut avoir lieu à tout moment.

En effet, les spécialistes ont repéré qu'un relief sous-marin s'était transformé ces derniers mois et qu'il pourrait donner naissance, bientôt, à une île quelque part dans les eaux internationales, à 1,200 km environ au sud de Tokyo.

L'île, qui appartiendra au premier qui la découvrira, sera située dans une zone de pêche très riche et son "inventeur" aura le droit de se réserver une zone "nationale" de 200 milles, tout autour de ce qui ne sera sans doute qu'un îlot rocheux.

Woolco

EPARGNEZ $20 EN ACHETANT CES 2 TÉLÉS SANYO !

TÉLÉCOULEUR PORTATIF 20"
TÉLÉ PORTATIF NOIR ET BLANC 12"
ET TABLES PIVOTANTES

OFFRE SPÉCIALE WOOLCO POUR COMBATTRE L'INFLATION

Soyez prêts pour les émissions d'automne! Procurez-vous 2 téléviseurs pour la joie de la famille! Télécouleur à tube-image à matrice noire et à canon en ligne pour obtenir une image claire et nette. Le téléviseur portatif noir et blanc est transistorisé à 100% pour un meilleur rendement. Offert dans un boîtier pratique; allumage instantané. Support en placage noyer. Service après vente à domicile, garanti 1 an sur le télécouleur 20" portatif. Service après vente au magasin, garanti 90 jours, pièces garanties 1 an sur le téléviseur noir et blanc.

Prix courant Woolco: l'ens. $649.66

PRIX SPECIAL WOOLCO:

629.66 l'ens.

Ces prix sont en vigueur du 22 au 28 septembre, tant que les stocks dureront.

FLEETWOOD
Télécouleur-meuble transistorisé

Qualité et beauté! Boitier style contemporain en vinyle fini noyer. Tube-image couleur à matrice noire. Pour des images couleurs nettes. Haut-parleur 5". Dispositif d'accord précis automatique "DB Logic". Pièces et service après vente à domicile, garantis 1 an.

699.66 chac.

Stéréo-bar-foyer à lecteur 8 pistes incorporé

Foyer imitant la brique rouge. Offert avec bûche artificielle munie d'un dispositif électronique. Abattant devant découvrant la section bar et la section stéréo. Amplificateur MA/MF/CAF/MPX stéréo. Tourne-disque à changeur automatique stéréo BSR et à levier de repérage. Un haut-parleur 8" sur le côté du foyer et un haut-parleur 4" pour les aigues, par canal. Offert avec 2 microphones.

549.66 l'ens.

Brentwood

Stéréo Brentwood 42" MA/MF/MPX à lecteur 8 pistes incorporé

De beaux sons, un meuble de belle apparence. Circuit complètement transistorisé. Commandes rotatives pour les basses, les aiguës, l'équilibre, le volume, le mode de fonctionnement, la syntonisation. Tourne-disque 4 vitesses à changeur BSR et dispositif d'arrêt automatique après le dernier disque. Un haut-parleur 8" et un haut-parleur aigu 3½" par canal. Sortie pour casque d'écoute, haut-parleurs auxiliaires, enregistreur et lecteur. Meuble au fini laminé et panneaux devant en bois dur. Pièces garanties 1 an, service après vente, garanti 90 jours. Sur commande.

ENREGISTREUR/ LECTEUR 8 PISTES INCORPORE

259.66 l'ens.

Woolco GALERIES JONQUIÈRE 700 boul. St-François PLACE DU ROYAUME 1451 boul. Talbot, Chicoutimi

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI et MERCREDI: de 9h15 à 17h30. JEUDI et VENDREDI: de 9h15 à 21h. SAMEDI: de 9h15 à 17h.

TOUJOURS BIENVENUES master charge CHARGEX Woolco

LE QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN
CHIBOUGAMAU—COTE-NORD
SPORTS

14 JOURS AVANT LE DERNIER TIRAGE DE LA VALISE ROUGE
la rue racine
CHICOUTIMI

Sam Pollock traumatisé

Quand Sam Pollock s'éponge le front en pensant aux péripéties d'Equipe-Canada, et qu'il affirme sur un ton sans réplique qu'il ne voudra plus jamais toucher à ça, il a de bonnes raisons. Une entreprise comme celle-là charrie son lot de petits drames.

Parce qu'il y avait des athlètes sur le banc et d'autres aux sorties limitées chez cette fine fleur du hockey professionnel, il y a eu des tiraillements. Ainsi, un jour, dans un moment de cafard, l'un de ces patineurs excellents, m'aborde avec cette décision catégorique:

"Jamais plus ils ne me reprendront. C'est fini. C'est la dernière fois. Il n'y aura plus personne pour me convaincre de jouer pour Equipe-Canada. Tu sacrifies une partie de ton été à travailler comme un forçat, et tu te retrouves avec du favoritisme et des jeux d'influence."

Un méchant coup de sabot, un grincement prévisible dans cette énorme machine articulée de Toronto par l'entreprenant Alan Eagleson, et il faudrait être naïf pour ne pas croire que Sam Pollock et son état-major ne se soient pas heurtés à quelques petits jeux de coulisse.



CLAUDE LAROCHELLE

(Tous droits réservés au Soleil et au Quotidien).

A travers ces embûches de débats d'antichambre, il y a eu quelques moments de détente pour tous. Les Soviétiques étaient commandés par trois entraîneurs, crispés à certains moments, et Boris Mayorov passait pour l'irréductible, le meneur d'esclaves, avec son visage impassible et sévère. Un jour, la veille du match des Rouges contre les Suédois, au Forum, Mayorov offrait des traits particulièrement austères alors que quatre ou cinq journalistes l'interrogeaient. Puis vint la question d'un très jeune journaliste:

"Pouvez-vous prédire le pointage de la joute de demain?"

Boris Mayorov qui faisait mine jusque-là de ne pas comprendre l'anglais, n'attendit pas la version russe de l'interprète Victor Khotochin, avant de partir d'un grand éclat de rire. Boris se déridait franchement devant cette question pour le moins imprévue, même les Soviétiques ne sont pas devins, et ajouta au milieu de son hilarité: "Je pense que cela met fin à l'entretien."

Injectés de sang

J'habitais le même hôtel que les Soviétiques, à Montréal, et à un certain moment, on m'a fait savoir que les camarades mettaient en doute la rigueur du journalisme canadien. On m'a donné quelques exemples précis. Alors que l'entraîneur aux cheveux rares, Robert Cherenkov, faisait face aux questions de la presse, on l'identifiait la plupart du temps comme l'entraîneur-chef Victor Tikhonov, dans la presse.

Faut-il s'en faire avec ce jugement puisque les Soviétiques, le jour de leur départ, ont convoqué une conférence de presse afin de mettre en doute l'article d'un collègue communiste, Jaroslav Stanek, qui avait fait dire au capitaine soviétique Alexandre Maltsev que les athlètes canadiens, les yeux injectés de sang, les avaient pourchassés sur la patinoire, avec l'intention de les blesser. Les Soviétiques ont certifié que Maltsev n'avait jamais accordé cet interview au journaliste du "Rude Pravo" de Prague.

"Ils nient l'évidence, a soutenu Jaroslav Stanek qui était présent au Forum. Maltsev m'a bel et bien accordé cette entrevue, et il ne peut dire que je l'ai mal compris. Je parle le russe couramment."

Si les journalistes et entraîneurs européens ont recherché en vain l'éclat chez les athlètes comme Phil Esposito, Guy Lafleur, Richard Martin et autres, ils ont remarqué le talent exceptionnel chez les Rogatien Vachon, Bobby Orr, Denis Potvin, Gilbert Perreault et l'éternelle jeunesse de Bobby Hull. Voilà les six joueurs qui ont retenu leur attention, et c'est l'entraîneur Victor Tikhonov qui vient de déclarer, à Moscou, que Vachon était supérieur à Ken Dryden, Tony Esposito et Gerry Cheevers.

Personne ne le confirmera, mais Equipe-Canada était bâtie à l'avance, avant le début de l'entraînement, suivant des critères d'excellence, mais aussi suivant certaines nécessités nationales et de prestige. S'il avait été sur les lieux, on aurait probablement toléré Ken Dryden, vulnérable aux boulets européens, pour quelques rencontres, comme on l'a fait à la fin pour Pete Mahovlich et Phil Esposito. On aurait peut-être mis le pied sur une pelure de banane.

Une explosion?

Au cours de ce tournoi, Pete Mahovlich était penché sur une campagne personnelle de popularité. Après la période de réchauffement, à Toronto, Pete a lancé pas moins d'une trentaine de rondelles aux jeunes dans la foule, et quand il a manqué de rondelles, il est allé en réclamer d'autres au soigneur. Il a joué l'exalté et ses compagnons qui connaissent bien son besoin d'en mettre plein la vue, lui ont dit d'arrêter de faire le clown, et de s'asseoir comme les autres sur le banc. Sur la glace, il a été loin d'être un succès prodigieux, mais le dernier soir, il se trouvait sur deux lignes.

Quant à Gilbert Perreault, il avait par son brio, qui a retenu l'attention des Européens, gagné le poste de joueur de centre du jeu de puissance. Mais, mercredi dernier, il a même été repoussé à l'aile droite pour faire de la place à Phil Esposito. Après avoir réchauffé le banc, ce dernier a refilé une couple d'articles à des collègues torontois, après le gain convainquant de 6-0 sur les Tchèques. Un genre d'avertissement: son sang d'Italien bouillonnait et personne ne lui ferait croire qu'il n'avait pas d'affaire là-dedans.

Est-ce qu'on a craint une explosion du grand Phil? Il retrouvait un poste régulier pour le dernier match! Voilà le genre d'ennuis qui ont été le lot de Sam Pollock. Une tâche malaisée dont il s'est fort bien tiré, un joli puzzle qu'il ne veut plus revoir sur sa table.

Championnat canadien de Trial

Michel Larouche, le grand maître

par Pierre Fellice

CHICOUTIMI — Mettant à profit un sang-froid plus que remarquable, le jeune Michel Larouche, d'Alma, a remporté hier à Chicoutimi le championnat canadien de trial devant les plus grands noms de cette discipline au Canada.

Il a par le fait même relégué au second plan le champion canadien des trois dernières années, John Ranger, de Port-Colborne en Ontario, ainsi que l'expert américain Wally Scheffer, de New York.

Aux guidons d'une moto Yamaha, Larouche n'a perdu que quatorze points tout au long de cette épuisante épreuve, comparativement à 21 pour Scheffer et à 25 pour Ranger.

La victoire de Michel Larouche est d'autant plus marquante que le motocycliste jeannois était classé dans la catégorie senior et qu'il avait à affronter de véritables experts lors de la compétition présentée au parc de la Colline de Chicoutimi.

Au total, ce championnat canadien, organisé par le Club de moto du Saguenay et sanctionné par la CMA, réunissait 55 compétiteurs dont une quinzaine de la région.

Dans ce dernier groupe, le jeune Charles Gref, de Chicoutimi, âgé de 15 ans seulement, a perdu 47 points au total pour récupérer une cinquième place derrière Trevor J. Howart, de l'Ontario.

Suite aux succès remportés par son organisation d'hier à Chicoutimi, le Club de moto du Saguenay s'est vu offrir une compétition internationale de trial pour l'an prochain. Les représentants de l'Association canadienne de motocyclettes (CMA) ont donné aux organisateurs régionaux jusqu'au 15 octobre prochain pour faire connaître leur décision sur le sujet.

Rappelons que les compétitions internationales de trial sont divisées en huit rondes distinctes et que suivant la décision du Club de moto du Saguenay, notre région pourrait être l'hôte de l'une des premières rondes de cette série au cours du printemps de 1977.

Victoire de 8 à 4 contre Laval

Les Saguenéens démarrent en lion

Par André Lestourneau

CHICOUTIMI — Les Saguenéens de Chicoutimi ont amorcé de brillante façon leur quatrième campagne dans la Ligue junior majeure du Québec, hier soir, alors qu'ils ont surclassé le National de Laval au compte de 8 à 4.

Les protégés d'Yvan Gingras ont débuté en lion pour s'emparer d'une avance de 4 à 1 au cours du premier engagement et revenir à la charge au cours des périodes subséquentes avec une paire de buts en chaque occasion.

Le vétéran Sylvain Locas, qui n'avait signé son contrat qu'au cours de l'après-midi, a été l'inspiration des siens en participant à sept buts tout en faisant scintiller la lumière rouge à trois reprises. Il a dû, toutefois, partager la vedette avec la recrue Marc Gagnon qui a enregistré son premier truc du chapeau dans le majeur.

Les Lavallois ont entrepris une remontée de trois buts en période médiane, mais ce ne fut pas suffisant pour combler l'éclat creusé au premier tiers alors que la défensive des Saguenéens a connu ses meilleurs moments de la rencontre.

Ce relâchement représentait la seule ombre au tableau pour le pilote Yvan Gingras qui s'est tout de même déclaré satisfait du résultat final.

"J'aurais mieux aimé que l'on ait pas ce ralentissement à la deuxième, mais je les ai prévenus que je n'accepterais plus une telle situation. Nous sommes revenus par contre plus forts pour compléter la partie."

Gingras a d'abord commenté le rendement de Gagnon qui a alterné avec Allen Haworth sur le trio de Locas et Côté. "Marc a la qualité de foncer sur le net et possède un instinct de compteur. Il fait bien son job et ne se pose pas de questions."

Le pilote des Chicoutimiens a expliqué qu'il avait envoyé Samuel St-Laurent dans la mêlée au début de la troisième période parce que le partant Jean Bélisle se sentait indisposé.

"Je voyais bien que Jean faiblissait, mais je ne pouvais envoyer Sam au milieu de la période. C'était l'envoyer dans l'eau chaude. Je l'ai prévenu de se préparer pour la troisième et il a eu le temps de se réchauffer", propos corroboré d'ailleurs par le portier d'Arvida.

Ce dernier a fort bien répondu à l'appel, repoussant les 17 lancers dirigés contre lui tandis que son opposant, Richard Sirois, était soumis à un barrage de 41 tirs au cours de la soirée, largement dominée par les Chicoutimiens en première et troisième reprise.

Du côté des perdants, le gérant Johnny Rougeau a déploré un manque d'opportunisme alors que Denis Dejordy a blâmé sa brigade défensive.

"Nos défenseurs ont commis des erreurs qui nous ont coûté trois buts. C'est présentement notre principale préoccupation. Je ne peux faire de reproches à notre gardien. J'aurais été devant le filet et je n'aurais pas fait mieux."

Le pilote du National a clairement indiqué qu'il apporterait des modifications à son unité défensive. "Je vais essayer quelques gars au cours de la prochaine semaine. Je ferai signer quelqu'un qui pourra nous aider. Il faudra aussi frapper un peu plus."

Dejordy a expliqué le manque de patin des siens en raison des heures limitées d'entraînement de son équipe. "La différence provient aussi que nous avons manqué de patin parce que nous ne pouvons pratiquer qu'une fois par jour", a-t-il ajouté en retournant dans le vestiaire de son équipe pour s'informer de l'état de santé d'André Aubut, victime d'une fracture du nez après être venu en collision avec Guy Carbonneau.



TROIS BUTS — La recrue Marc Gagnon et le vétéran Sylvain Locas ont respectivement enfilé trois buts pour s'avérer les principaux artisans d'un triomphe de 8 à 4 des Saguenéens aux dépens des Lavallois.
(Photo Réal Tremblay)

Je sais que je peux compter

— Marc Gagnon

par André Lestourneau

CHICOUTIMI — Tout joueur qui a la chance d'enfiler trois buts à son premier match dans le junior majeur serait normalement fou de joie et quelque peu énervé.

Sauf la recrue Marc Gagnon!

Comme si de rien n'était, Gagnon a pris calmement sa douche à l'issue de la partie même s'il venait d'inscrire un nouveau chapitre de l'histoire des Saguenéens avec un truc du chapeau pour saluer son entrée dans le majeur.

"Je sais que je suis capable de scorer", de signaler dans un premier temps l'athlète montréalais qui a enfilé l'an passé plus de 62 buts avec la formation de St-Léonard. "Je savais aussi que j'aurais de bonnes chances de compter en jouant avec Sylvain et Alain."

Avouant avoir été nerveux lors de la période de réchauffement, Gagnon a retrouvé son calme dès le début du match pour trouver le filet en première période en plus de se faire complice du second but de son joueur de centre à la suite d'une passe parfaite.

Gagnon s'est empressé de ramasser la rondelle pour ses deux premiers buts, mais fut trop gêné pour aller cueillir la troisième.

"Je me reprendrai lors du prochain match. Je vais offrir celle du premier but à mes parents. Ce sont eux les premiers responsables de mes succès. La deuxième sera pour la dame de la pension. Elle me fait bien manger."

Gagnon a refusé de dévoiler ses objectifs personnels, préférant parler de l'équipe. "Mon but est de gagner la Coupe Memorial. Notre esprit d'équipe est bon. Si nous travaillons ensemble, nous sommes capables de réussir."

Sur la rampe...

Appelé à remplacer Pierre Tremblay au milieu de la troisième période, Claude Brodeur a été accueilli par des applaudissements à sa première présence sur la patinoire...

Les Saguenéens ont conservé l'an dernier un dossier de cinq victoires et trois revers contre le National, triomphant à deux reprises des Lavallois en leur territoire...

Rémi Buissé n'a pas endossé l'uniforme des Chicoutimiens, tout comme Mark Tuffalo, Robert Charette et Gervais Munger, trois joueurs qui figurent sur la liste des blessés...

Le National n'a subi qu'une seule défaite en six rencontres d'exhibition, mais le gérant Johnny Rougeau saurait se satisfaire d'une participation aux éliminatoires...

Jean Bélisle a pratiquement volé un but qui aurait pu avoir une importante signification alors qu'il a frustré Glen Currie parvenu seul devant lui à la suite d'une erreur de Louis Lavoie qui a néanmoins joué un fort match...

Luc Locas a officiellement obtenu la permission de pratiquer avec les Castors de Sherbrooke, mais son contrat demeure toujours la propriété des Saguenéens...

A l'issue de cette soirée inaugurale, Richard Dalpé et Sylvain Locas se retrouvent où ils avaient laissé l'an dernier, soit tous deux en tête des compteurs avec sept points. Ça promet pour la prochaine saison...

Les Expos divisent le double

Fryman fait oublier les grosses misères

MONTREAL — Limités à trois coups sûrs par le vétéran lanceur Woodie Fryman, les Cardinals de St. Louis se sont inclinés 1-0 devant les Expos de Montréal, dans le second match d'un programme double.

Les Cardinals avaient gagné la première rencontre 9-5 après avoir marqué cinq points, dont trois ont été produits par un triple de Ted Simmons, en neuvième manche.

Fryman, 13-11, a retiré quatre frappeurs au bâton et a donné deux sur balles pour mériter sa deuxième victoire en trois décisions contre St. Louis cette saison.

Ellis Valentine a produit l'unique point du match à l'aide d'un double à la huitième. Wayne Garrett avait réussi un simple, gagné le deuxième coussin sur un amorti de Andre Dawson et profité d'un mauvais lancer de Lorrin LaGrow, 0-1, pour se rendre au troisième. Il a croisé le marbre sur le coup de Valentine au champ gauche.

A la neuvième manche du premier match, Dale Murray a pris la relève de Joe Kerrigan, qui avait accordé un simple à Jerry Mumphrey, un double à Garry Templeton et un but sur balles intentionnel à Keith Hernandez, et a été accueilli par le triple de Simmons.

Lou Brock a suivi avec un double et a croisé le marbre sur un simple de Willie Crawford.

Les Cardinals ont pris les devants à la deuxième grâce à un double d'un point de Hector Cruz et à un simple d'un point de Lynn McGlothen. Les Expos ont réduit l'écart dans la seconde moitié de la manche avec des doubles consécutifs de Tim Foli et Wayne Garrett.

"Oui, j'ai été chanceux car à la septième manche, j'ai tout simplement avorté une tentative de squeeze play (risque tout) avec les buts remplis, un retrait et Mike Jorgensen au troisième comme coureur suppléant. Et j'ai été chanceux également, que la balle frappée par Ellie Valentine pour un double à la huitième, bondisse par dessus l'arrêt-court Don Kessinger pour produire le point gagnant" d'ajouter Fryman qui a maintenant une fiche de 13-11.

Fryman n'a jamais remporté autant de victoires avec le même club en une saison. Mais en 1972, il avait connu une saison de 14 gains, soit quatre avec les Phillies et 10 avec les Tigers de Détroit. S'il bat les Phillies en fin de semaine prochaine, il égalera son sommet personnel de victoire en une saison et s'il gagne à nouveau lors de la dernière semaine de la saison probablement contre les Cubs, il pourrait finir la saison avec 15 victoires. Et gagner 15 parties avec un club comme les Expos, c'est du pain sur la planche.

"Je pense que je lance mieux que jamais depuis le début de ma carrière cette saison. Je n'ai plus la balle rapide d'autrefois. Alors je tente de rivaliser de finesse au monticule. Je pense avoir lancé plus de changements de vitesse dans mes quatre dernières parties, que depuis deux ans. Je n'aime pas faire de prédictions relativement au total de victoires parce qu'il y a trop de chance au baseball. Exemple: aujourd'hui j'ai été chanceux" de dire le vieux cultivateur du Kentucky âgé de 36 ans.

"A mon âge, on pense plus à lancer régulièrement sans manquer de tours au monticule. Et je m'efforce toujours de faire de mon mieux. On ne gagne pas toujours, mais je n'aime pas ceux qui ont le sourire, après avoir perdu 1-0 au 6-5. Je prends les parties une par une. J'espère faire face aux Phillies lors du prochain week-end. Ils m'ont battus la semaine passée à Philadelphie et je ne leur avait allouer que quatre coups sûrs" de conclure Fryman.



RAPIDE — Garry Templeton des Cardinals de St-Louis démontre de belles aptitudes de voleur de buts. Encore hier, il a volé deux buts sous les yeux d'un Tim Foli impuissant. Templeton est considéré comme le second Lou Brock du St-Louis. (Téléphoto PC)

Les Yankees vont très bien

Les Reds assurés d'une égalité

Selon Associated Press et (UPI) — Les Reds de Cincinnati se sont assurés d'au moins une égalité en tête de la section ouest de la Ligue nationale de baseball hier, en remportant une victoire de 5-2 contre les Giants de San Francisco grâce surtout au bâton de Pete Rose et au bras de Gary Nolan.

Les Dodgers de Los Angeles ont empêché les Reds de mériter le championnat dès hier en triomphant 8-1 des Braves d'Atlanta.

Dans la section est, les Pirates de Pittsburgh ont perdu une chance de s'approcher des Phillies de Philadelphie quand ils ont perdu 7-6 devant les Mets de New York. Les Phillies ont conservé leur priorité de quatre matches, même s'ils ont perdu 1-0 contre les Cubs de Chicago.

Dans la Ligue américaine, les Yankees de New York ont fait un pas de plus vers le championnat de la section est, en remportant une victoire de 2-1 contre les Brewers de Milwaukee, tandis que leurs plus sérieux rivaux, les Orioles de Baltimore, ont perdu un double, 5-4 et 3-2 en 12 manches, contre les Indians de Cleveland. Le chiffre magique pour les Yankees est maintenant de trois parties.

Dans la section ouest, les Royals de Kansas City ont défait les White Sox de Chicago 6-5 et ont porté leur avance en tête sur les A's d'Oakland à six parties. Les A's ont perdu du terrain en partageant les honneurs d'un double contre les Rangers du Texas. Les Rangers ont remporté le premier match 9-1 et les A's ont répliqué avec une victoire de 13-3.

Deux pour les Astros

Dans les autres matches présentés dans la nationale, les Astros de Houston ont remporté les honneurs d'un double, 3-1 et 3-2, contre les Padres de San Diego, les Cardinals de St. Louis et les Expos ont partagé les honneurs d'un double, les Cards triomphant 9-7 avant de s'incliner 1-0. Dans la Ligue américaine, les Red Sox de Boston ont défait les Tigers de Detroit 6-1 et les Twins du Minnesota ont disposé des Angels de la Californie 7-5.

Rose a obtenu trois coups sûrs et Nolan a retiré 16 frappeurs d'affilée pour donner la victoire aux Reds.

Un match de six coups sûrs de Tommy John et quatre coups sûrs de Bill Buckner ont donné la victoire aux Dodgers. Dave Kingman, grâce à deux circuits, a produit cinq points pour les Mets. Les Cubs ont triomphé des Phillies grâce au circuit de Jerry Morales.

Un simple de Jerry DeVanon en neuvième manche a produit le point victorieux pour les Astros dans le premier match. Les Astros ont complété le balayage quand Bob McLaughlin n'a permis que quatre coups sûrs dans le deuxième match.

Les Yankees ont triomphé des Brewers quand Jim Mason a claqué un double de deux points. Un circuit de deux points de Boog Powell a signé une première victoire pour Cleveland et Ray Fosse a produit le point gagnant avec un simple en 13e pour compléter le balayage.

Les Royals ont triomphé grâce au simple de Al Cowens en huitième. Jim Umbarger a lancé un match de quatre coups sûrs pour donner la victoire aux Rangers dans le premier match, mais les A's sont revenus en force avec une quatrième manche de sept points pour remporter le deuxième match.

Un circuit de trois points de Steve Dillard a été le coup décisif dans la victoire du Boston et les Twins ont marqué sept points en septième et huitième manches pour disposer des Angels.

Pour revenir aux Yankees, mentionnons que le mentor de cette formation, Billy Martin se dit assuré de voir les siens tenir le coup jusqu'au dernier match du calendrier régulier.

"Même que je vais commencer à penser à ma stratégie pour les premiers matches des séries éliminatoires. Je vais probablement envoyer Catfish Hunter pour le premier match et le gaucher Ken Holtzman pour le second. Ainsi, si jamais nous devions nous rendre jusqu'à cinq matches, Hunter serait en mesure de débuter le dernier match. Quant à Holtzman il pourrait toujours faire de la relève dans un match décisif," de prévoir Billy Martin.

"Je sais que nous allons mériter ce championnat. Depuis déjà un mois tous mes coéquipiers ne pensent qu'aux séries. Cette année, je crois que nous allons nous rendre jusqu'au bout et mériter les honneurs de la Série mondiale. Nous sommes plus équilibrés que les Reds de Cincinnati," de dire le receveur Thurman Munson, un vétéran des Yankees.

AU LOS ANGE

Ron Fairly, qui a connu des débuts fracassants avec sa nouvelle équipe, les A's d'Oakland, a avoué qu'il était vraiment heureux avec ses nouveaux coéquipiers. "Nous n'avons pas été chanceux au cours de la fin de semaine. J'ai frappé quelques coups sûrs, mais il n'y avait jamais personne sur les buts", de mentionner Fairly.

* * *

Les Padres de San Diego n'ont pas goûté trop souvent à la victoire au cours des deux derniers jours également. Ce qui faisait dire à Randy Jones: "C'est vraiment décevant. Nous jouons de l'excellent baseball, cette saison, mais contre Houston nous trouvons toujours le moyen de jouer comme des collégiens", de dire le gaucher des Padres.

* * *

Depuis qu'il a fait sa fameuse sortie contre Bill Rigney, John Montefusco, des Giants de San Francisco, n'a mérité qu'une seule victoire à ses cinq derniers départs. Ce dernier avoue qu'il n'a tout simplement pas le goût de lancer avec l'uniforme des Giants sur le dos!

* * *

Charlie Finley n'en démord pas. Il affirme qu'il réussira à faire signer les cinq joueurs qui ont refusé ses dernières offres. "Après deux mois de vacances, ils accepteront bien", de ricaner Finley.

Les Riders se font jouer un sale tour

La ténacité d'Edwards rapporte des dividendes

La ténacité du demi Jimmy Edwards a permis, hier après-midi, aux Tiger Cats de Hamilton de surclasser les Rough Riders d'Ottawa 28-21 dans un des quatre matches au programme du week-end dans la Ligue canadienne de football.

Edwards, qui a réussi un touché à l'issue d'une course de 29 verges, s'est imposé malgré sa petite taille devant la ligne défensive des Rough Riders et il doit principalement à sa détermination d'avoir franchi 121 verges au sol au cours du match.

Les Tiger Cats se sont approchés ainsi à un point des Alouettes de Montréal et de la troisième place au classement de la conférence de l'est. Ottawa occupe toujours la tête, avec 14 points, quatre de plus que les Argonauts de Toronto.

Lawrie Skolrood et Ken Clark, sur des passes de Jimmy Jones, et Mike Harris, sur un jeu au sol d'une verge, ont marqué les autres touchés des Tiger Cats. Clark a enfilé trois transformations tandis que Walter Bauer a botté un simple.

Le quart Tom Clements, qui soigne une blessure au pouce droit, a exécuté des passes de touché à Jeff Avery et Moody Jackson pour Ottawa.

Clements a été remplacé par le Canadien Bill Robinson vers la fin du deuxième quart mais ce dernier a dû céder sa place au troisième engagement à Conredge Holloway.

Holloway a réalisé une passe de touché à Art Green.

Les trois touchés des Rough Riders ont été convertis par Gerry Organ.

A Winnipeg, les Blue Bombers ont remporté une victoire de 22-20 contre les Lions de la Colombie Britannique.

L'offensive des Bombers avait été tenus en échec jusqu'à ce qu'il soit donné au quart Harry Knight une véritable première chance de se faire valoir cette année. Et il a fort bien répondu à l'appel de son instructeur, effectuant une passe de touché de 21 verges à Gord Paterson au début du dernier quart et dirigeant une poussée de 64 verges qui s'est soldée par un touché de Jay Washington.

Bernie Ruoff a botté deux transformations, deux simples et deux placements.

Merced Solis, sur une passe de 55 verges de Eric Guthrie, et Terry Bailey ont franchi la ligne des buts pour la Colombie Britannique. Luis Passaglia a enfilé deux placements et deux transformations.

A Regina, un touché de Roy Bell, à moins de deux minutes de la fin de la rencontre, a procuré aux Eskimos d'Edmonton une victoire de 25-22 contre les Rough Riders de la Saskatchewan et créé une égalité entre les deux équipes au sommet de la conférence de l'ouest.

Bell avait marqué un premier touché au deuxième quart sur un jeu au sol de quatre verges. Joe Hollimon a réussi l'autre touché des Eskimos au troisième engagement sur un retour de botté de placement de 53 verges.

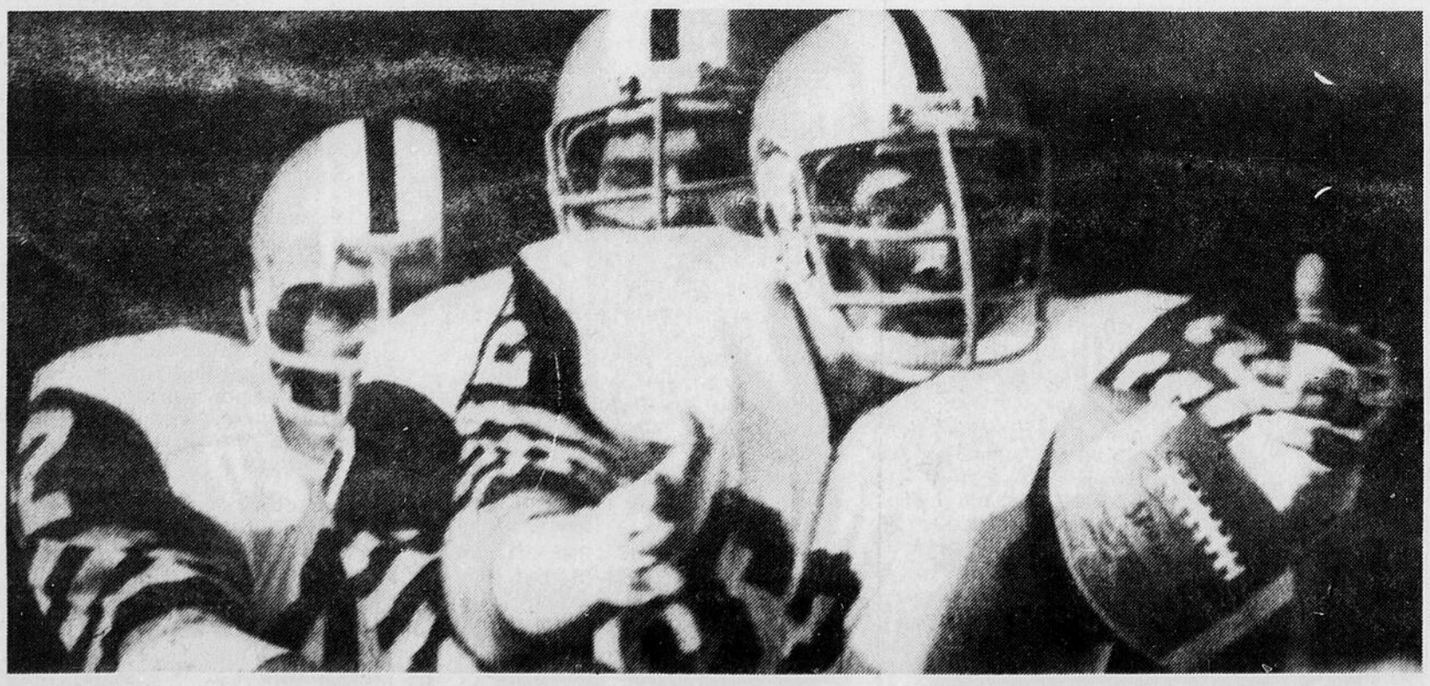
Dave Cutler a converti les trois touchés et a botté un placement de 14 verges. Son coéquipier Garry Lefebvre a réussi un simple de 86 verges.

Le secondeur Cleveland Vann, sur un retour de botté d'envoi, Rhett Dawson et Bob Richardson ont franchi la ligne des buts pour la Saskatchewan. Bob Macoriti a obtenu trois convertis et un simple.

Pendant ce temps, samedi soir, à Calgary, les Argonauts de Toronto infligeaient aux Stampeders une neuvième défaite consécutive, par le score de 28-20.

Le quart Matthew Reed, qui a remplacé Chuck Ealey après que ce dernier eut été ébranlé, a réalisé une passe de touché de 35 verges à Dave Haddon.

Ealey avait réussi le même exploit sur 30 verges avec John Harvey comme receveur. L'autre touché des Argonauts a été l'oeuvre de la recrue Neil Lumsden.



TENACES — Tout comme Jimmy Edward, Mike Samples, David [illegible] ont allié ténacité et agressivité tout au long du match contre Ottawa avec le résultat que nous connaissons. Sur cette séquence, ces membres de l'unité défensive n'ont d'yeux que pour ce ballon libre qui tombera entre leurs mains quelques secondes plus tard. (Téléphoto PC)

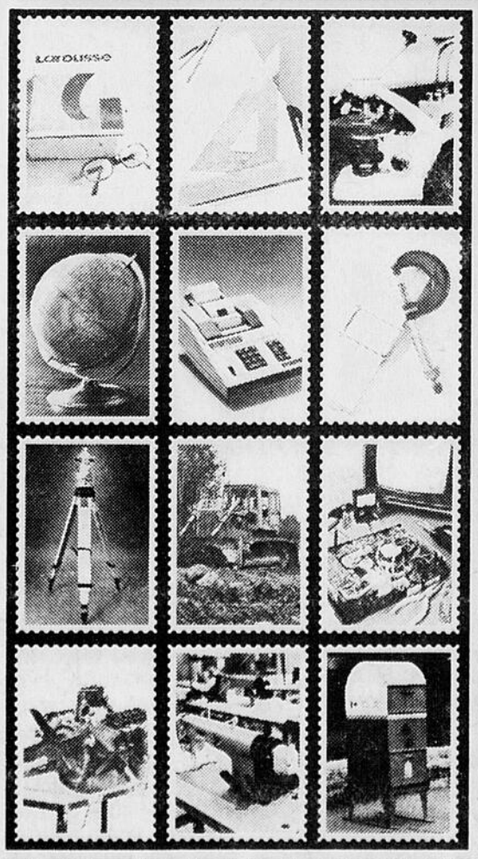
Étudiez à domicile... à votre propre rythme, sous la supervision de professeurs-correcteurs compétents.

Profitez des cours par correspondance du ministère de l'Éducation dans les disciplines suivantes.

FORMATION GÉNÉRALE:
Langues
Mathématiques
Sciences
Sciences humaines

FORMATION PROFESSIONNELLE:
Administration et commerce
Bâtiments
Langues
Mathématiques
Mécanique
Sciences
Sciences humaines
Autres

Les cours donnent droit à des crédits officiels ou à une attestation d'études.



Postez ce bon pour obtenir le Prospectus des cours 1976/1977.

Sans engagement de ma part, veuillez m'envoyer votre prospectus. LQ

Nom

Adresse

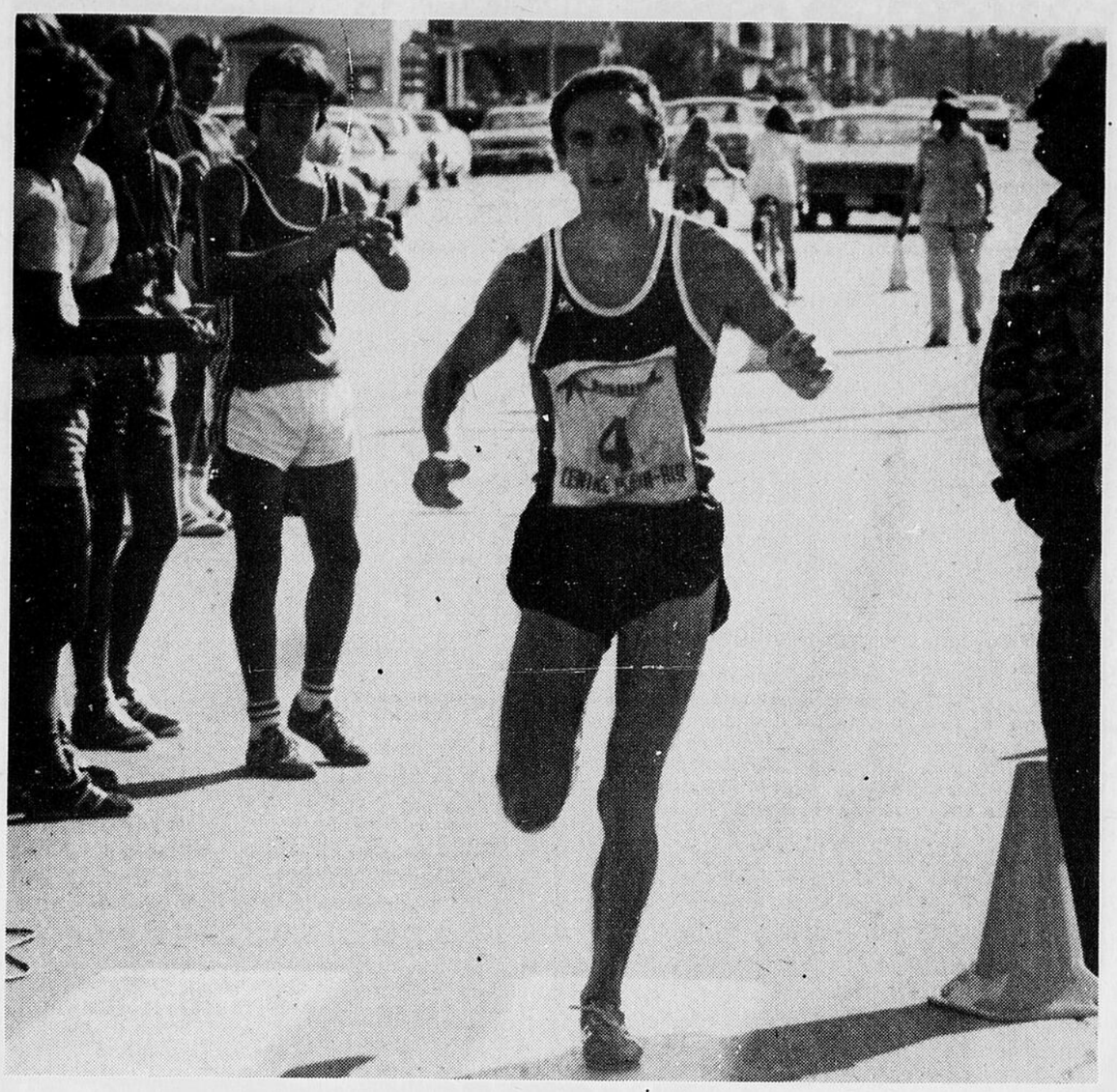
Province code postal

Gouvernement du Québec
ministère de l'Éducation
Service général des moyens d'enseignement
Service des cours par correspondance

Service des cours par correspondance
C.P. 1000, succursale C
Montréal H2K 4L6

Succès de la journée de jogging

180 coureurs bravent un soleil de plomb



VICTOIRE FACILE — Patrick Montuoro a remporté, avec relativement de facilité, l'épreuve du 21 kilomètres inscrite à l'intérieur de la grande journée de course à pied présentée, hier, à Jonquière.

(Photo Léonard Arseneau)

par Pierre Fellice

JONQUIERE — "Il faut être fou pour courir sous une chaleur pareille."

Réflexion bien légitime et de saison, recueillie hier sur le passage des coureurs participant à la sixième édition de la grande journée de course à pied organisée par les responsables du département d'éducation physique du collège de Jonquière.

Et plus on est de fous, plus on rit: on a noté 180 inscriptions à cette journée annuelle basée beaucoup plus sur la participation que sur la performance.

Ce qui faisait dire à un organisateur que la course à pied est définitivement à la hausse au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Reste que dans les meneurs, à quelques exceptions près, nous retrouvions des noms connus comme celui de Patrick Montuoro, de Chicoutimi, vainqueur dans le 21 kilomètres, avec un chrono de 78 minutes, 30 secondes.

"Il n'était pas question pour moi de me brûler aujourd'hui, devait d'ailleurs souligner Montuoro après une victoire relativement facile.

Reste quand même que la course a été quelque peu difficile compte tenu qu'après seulement le troisième tour, j'avais déjà des ampoules aux pieds."

Il s'agissait du deuxième demi-marathon en deux jours pour le coureur de Chicoutimi qui, samedi, avait également participé à une compétition organisée par les militaires du mont Apica.

"C'est définitivement une excellente séance d'entraînement en vue du marathon de l'Ile d'Orléans, le 10 octobre prochain", devait conclure Montuoro.

Raymond Imbeault, de Chicoutimi (83.29), et Yvon Paré, de La Doré (83.34), ont suivi Montuoro dans l'ordre.

Esther Bergeron, de Chicoutimi, la seule représentante du sexe féminin dans cette épreuve d'endurance, a terminé au dixième rang avec un chrono de 104 minutes, 15 secondes.

19 participants avaient pris le départ mais neuf ont dû abandonner en cours de route.

Jocelyn Gagné surprend

Dans l'épreuve du 10 kilomètres, Jocelyn Gagné, de Dolbeau, en a surpris plusieurs en croisant le fil d'arrivée au premier rang avec un temps de 37 minutes, 03 secondes.

"Voilà seulement trois mois que je m'entraîne à la course et je me serais contenté du troisième rang.

C'était d'ailleurs mon objectif", notait Gagné, dont la spécialité se situe surtout au niveau du 3,000 mètres.

"J'avais commencé à m'entraîner pour le plaisir et voilà que suite à certains succès remportés cet été, je prends goût de plus en plus à la course à pied."

Jocelyn Gagné a notamment établi une marque régionale aux 3,000 mètres, lors des championnats d'athlétisme de l'Est du Québec, présentés en août à Trois-Rivières.

Il avait alors parcouru la distance en 9 minutes, 39 secondes.

La lutte a toutefois été serrée hier à Jonquière, alors que Yvan Truchon d'Alma, a terminé avec un chrono de 37 minutes, 20 secondes, en deuxième place, et que Jean-Yves Bouchard, de Jonquière, a inscrit 37 minutes, 39 secondes.

La première place chez les dames est allée à Lise Demers, de Jonquière, qui a parcouru la distance en 42 minutes, 28 secondes.

Claude Gagnon, de St-Félicien (47.33), ainsi que Lyne Tremblay et Christine Bouchard, de Jonquière (50.03) ont suivi dans l'ordre.

D'autre part, c'est un Jacques Tremblay complètement épuisé qui a remporté l'épreuve du cinq kilomètres avec un temps de 17 minutes, 31 secondes.

Le jeune coureur de Chicoutimi a d'ailleurs dû visiter la clinique d'urgence du centre hospitalier de Jonquière pour reprendre son souffle. Il a terminé avec à peine trois secondes d'avance sur François Gagnon, de Ste-Croix.

Michel Bouchard, de Chicoutimi, a fini au troisième rang en 19 minutes, 09 secondes.

Chez les dames, Lise Bouchard, de Dolbeau, a devancé Jacynthe Théberge, de Dolbeau également, par quelque deux minutes. Lise Bouchard, a inscrit 20 minutes, 33 secondes, comparativement à 22 minutes, 11 secondes pour Jacynthe Théberge.

Rachelle Tremblay, de Jonquière, a terminé troisième avec un temps de 23 minutes, 48 secondes.

Enfin, au niveau du 1,000 mètres participation, c'est Steeve Forest, de Jonquière, qui a été le premier à se présenter au fil d'arrivée avec un temps de 5 minutes, 41 secondes, comparativement à 5.48 pour Carol Ménard, de Chicoutimi, et à 5.49 pour Richard Long, du Nouveau-Brunswick.

Cette épreuve du 1,500 mètres regroupait 45 concurrents qui ont tous terminé.

Les ruminages de Picolo

Décès d'Eastwood Voladios

Hianita Charlie a conservé sa fiche intacte en décrochant hier soir sa troisième victoire consécutive à Pré Vert, se moquant de ses rivaux qui ont manqué de souffle pour revenir au fil d'arrivée.

* * *

Le meilleur mille de la soirée revient toutefois au négligé Kentucky Swinger qui se cherchait depuis quelques semaines, pour renouer avec la victoire aux guides de Rosaire Lapointe.

* * *

Clé de l'exacta de la dixième course, la jument National Rhythm a décroché une deuxième première de suite et semble maintenant prête pour affronter les chevaux de l'invitation. Son conducteur Pierre Vigneault se dit prêt à passer le test.

* * *

Avec le déclin de Kid Uncle, le relâchement de Princesse Paloma, l'irrégularité de Fine Vintage et la léthargie de Fury Star, la course pour l'obtention du titre de cheval de l'année est loin d'être terminée. Sans faire de bruit, le vaillant Meddy Lenco, avec 11 deuxième en 29 départs, demeure sur les talons des meneurs.

* * *

Triste nouvelle... l'handicapé Eastwood Voladios sera transporté aujourd'hui en terre, ses propriétaires ayant perdu patience devant tous les malaises rencontrés par ce coursier de dix ans qui a pris marque de 2.07 et 1 à l'âge de six ans.De passage à Pré Vert, Yves Leblanc s'est signalé avec Willing Lobell qui a inscrit un premier record à vie en 2.15 et 3 pour devancer Buck Force.

* * *

De retour à la compétition, Gaby Corneau a démontré qu'il n'avait rien perdu de son doigté en paradant dans le cercle des vainqueurs avec Gerry Larry en plus de terminer troisième avec Jacques.

* * *

Pour revenir au sobre Rosaire Lapointe, il a déjoué les calculs d'un peu tout le monde en triomphant avec Therese de Tracy qui a produit un retour de $50.70 pour un "deux."

Rams-Vikings

Une guerre défensive

Selon la Presse Associée

Les Rams de Los Angeles et les Vikings du Minnesota, deux des équipes les plus puissantes de la Ligue nationale de football, ont fait match nul, 10-10, hier, dans une bataille défensive lors de la deuxième semaine de la saison régulière de la LNF.

Les deux équipes ont eu la chance de remporter la victoire lors de la période de barrage, mais de brillants jeux défensifs de part et d'autre ont permis aux deux formations d'en arriver à un verdict nul.

Les Rams avaient atteint la ligne de 13 du Minnesota au milieu de la période supplémentaire, mais Nate Allen a bloqué une tentative de placement de Tom Dempsey pour sauver la journée pour les Vikings.

Puis Minnesota, bien dirigé par Fran Tarkenton, a mis sur pied une poussée de 70 verges, pour voir finalement Rick Kay intercepter une passe à la ligne de 1 des Rams alors qu'il ne restait qu'une minute à jouer.

Les deux équipes ont donc une fiche d'une victoire et d'un match nul.

Dans les autres matches présentés hier, les Patriots de la Nouvelle-Angleterre ont surpris en disposant des Dolphins de Miami, 30-14, les Colts de Baltimore ont disposé des Bengals de Cincinnati, 28-27, dans une fin de match excitante, les Oilers de Houston ont défait les Bills de Buffalo, 13-3, les Steelers de Pittsburgh sont revenus de l'arrière pour vaincre les Browns de Cleveland 31-14, les Redskins de Washington ont écrasé les Seahawks de Seattle 31-7 et les Chargers de San Diego ont blanchi les Buccaneers de Tampa 23-0.

Par ailleurs, les Eagles de Philadelphie ont facilement défait les Giants de New York 20-7, les Lions de Detroit ont disposé des Falcons d'Atlanta 24-10. les Cardinals de St. Louis ont blanchi les Packers de Green Bay 29-0, les Cowboys de Dallas ont écrasé les Saints de la Nouvelle-Orléans, 24-6, les Broncos de Denver ont ridiculisé les Jets de New York 46-3 et les Bears de Chicago ont défait de justesse les 49ers de San Francisco 19-12.

Ce soir, les Raiders d'Oakland seront à Kansas City contre les Chiefs.

COMMISSION SCOLAIRE
REGIONALE LOUIS-HEMON

1950, BOUL. SACRE-COEUR,
DOLBEAU, TEL.: 276-2010

COMMUNIQUE

DIRECTION GENERALE

COMMISSION SCOLAIRE
REGIONALE LOUIS-HEMON

Les cours réguliers débuteront le 21 septembre 1976, pour tous les étudiants du secondaire de la Commission scolaire régionale Louis-Hémon.

En effet, l'accueil des étudiants s'est effectué les 13, 14 et 15 septembre 1976 et après certaines modifications mineures, toutes les écoles seront en mesure d'opérer d'une façon régulière à compter du 21 septembre 1976.

On demande donc aux parents d'envoyer leurs enfants aux écoles secondaires de la Commission scolaire régionale Louis-Hémon pour le 21 septembre 1976, au matin.



Portez un casque de sécurité approuvé par le gouvernement lorsque vous faites de la motoneige.

Précaution avant la panne: une bonne mise au point.

Service hors-pair

Mise au point
en 14 opérations

VOITURES 4 ET 6 CYLINDRES
36.88* OU MOINS.
PIÈCES ET MAIN-D'OEUVRE MAJORITÉ DES VOITURES

VOITURES 8 CYLINDRES
39.88* OU MOINS.
PIÈCES ET MAIN-D'OEUVRE MAJORITÉ DES VOITURES

Notre travail en détail:
1. Examen préalable de l'allumage
2. Vérification et nettoyage de la batterie, des câbles et de la fixation
3. Pose de bougies neuves (pas de frais supplémentaires pour bougies à résistance)
4. Essais d'équilibre des cylindres
5. Pose d'électrodes et de condensateur neufs (compris)
6. Pose de rotor neuf (compris)
7. Vérification des fils de haute tension, du couvercle de distributeur, de la bobine et du circuit primaire.
8. Vérification et réglage de l'avance à l'allumage
9. Vérification et réglage du système de recyclage des gaz du carter
10. Vérification et graissage de la soupape du tube vertical de chauffage
11. Vérification et réglage du mélange au ralenti
12. Vérification du bon fonctionnement de la pompe et du filtre à carburant
13. Vérification du filtre d'épurateur d'air
14. Dernier examen de l'allumage

*Voitures pourvues d'allumage électronique, $7.00 de moins que les prix indiqués, en raison de l'absence d'électrodes et de condensateur. Voitures avec climatisation, en sus.

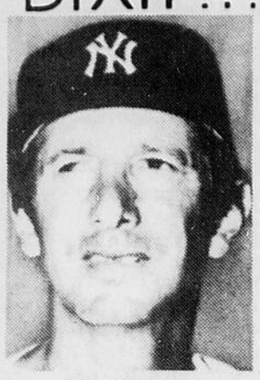
Les tarifs de mise au point indiqués dans cette annonce représentent les pièces de rechange et la main-d'oeuvre pour la plupart des voitures. Le tarif précis dépend de l'état de votre voiture, exigez par conséquent un devis.

Tous les travaux effectués sont garantis 90 jours ou 4,000 milles.
Les tarifs indiqués sont le maximum exigé par les détaillants participants du Service Hors-Pair, pour la plupart des voitures.
Pour vos achats, servez-vous de votre carte de crédit Esso. La plupart des stations Esso acceptent également les cartes Chargex ou Master Charge.

CETTE OFFRE EXPIRE LE 25 SEPTEMBRE 1976.

Avec nous, vous faites du chemin — Esso

DIXIT . . .



Billy Martin

"C'est curieux, tous les observateurs ne parlent que des Reds, des Athlétiques et de leur course avec les Royals et de celle que se livrent Pittsburgh et Philadelphie. Ils semblent oublier que les Yankees représentent la seule formation qui a affiché une certaine régularité depuis le début de la saison. C'est un élément de première importance dont il faudra tenir compte en séries éliminatoires", dixit Billy Martin.

BASEBALL

Ligue nationale

Premier match

St-Louis	020	000	205-9	16	0
Montréal	010	020	112-7	13	2

McGlothen, Curtis (7), Walker (1-1) (7), Hrabosky (8), Greif (9) et Simmons; Rogers, Kerrigan (2-5) (8), Murray (9), Taylor (9) et Carter. C: Mon-Unser (12).

Deuxième match:

St-Louis	000	000	000-0	4	0
Montréal	000	000	01x-1	8	0

Lagrow (0-1) et Ferguson; Fryman (13-11) et Foote.

Premier match:

San Diego	000	100	010-2	6	3
Houston	000	001	101-3	11	2

Jones (21-14) et Kendall; Lemongello (2-0) et Johnson.

Phila.	000	000	000-0	7	0
Chicago	010	000	00x-1	6	1

Lonborg (16-10), Garber (8) et Boone; Burris (14-13) et Mitterwald. C: Chi-J. Morales (16).

San Fran.	110	000	000-2	4	1
Cincinnati	310	010	00x-5	10	0

Montefusco (15-13), Caldwell (8) et Alexander; Nolan (13-9), Eastwick (8) et Plummer. C: SF-Speier (3).

Pittsburgh	200	040	000-6	12	0
New York	011	032	00x-7	11	2

Rooker, Giusti (4-4) (6), Bair (6), Tekulve (7) et Dyer; Swan, Espinoza (4-4) (5), Lockwood (7) et Stearns. Cs: Pit-Moreno (2), Stargell (18); NY-Kingman (2) (37), Stearns (2).

Los Ang.	201	030	110-8	16	1
Atlanta	000	010	000-1	6	0

John (10-10) et Sizemore; Ruthven (13-16), Beard (5), Hanna (6), Torrealba (7), Camp (8) et Murphy. C: LA-Buckner (7).

Deuxième match:

San Diego	000	002	000-2	4	1
Houston	100	100	01x-3	9	0

Sawyer, Metzger (11-3) (8) et Kendall; McLaughlin (4-4) et Johnson. C: SD-Almon (1); Hou-Johnson (9).

Le classement

Section Est

	G	P	Moy	Dif.
Philadelphie	89	59	.601	—
Pittsburgh	85	63	.574	4
New York	79	70	.530	10 ½
Chicago	69	81	.480	21
St-Louis	68	81	.456	21 ½
Montréal	51	97	.345	38

Section Ouest

	G	P	Moy.	Dif.
Cincinnati	96	55	.636	—
Los Angeles	34	66	.560	11 ½
Houston	75	77	.493	21 ½
San Francisco	70	82	.461	26 ½
San Diego	68	83	.450	28
Atlanta	66	86	.434	30 ½

Samedi

St-Louis 4, Montréal 1
St-Louis 7, Montréal 4
New York 6, Pittsburgh 2
Philadelphie 4, Chicago 1
San Diego 4, Houston 1
Atlanta 5, Los Angeles 2
San Francisco 5, Cincinnati 0

Hier

New York 7, Pittsburgh 6
Chicago 1, Philadelphie 0
Los Angeles 8, Atlanta 1
Cincinnati 5, San Francisco 2
St-Louis 9, Montréal 7
Montréal 1, St-Louis 0
Houston 3, San Diego 2
Houston 3, San Diego 2

Aujourd'hui

Pittsburgh (Candelaria 15-6) à New York (Lolich 8-13)

Demain

Pittsburgh à Chicago, 2
New York à Montréal
St-Louis à Montréal
St-Louis à Philadelphie
San Diego à Cincinnati
Atlanta à Houston
Los Angeles à San Francisco

Les meneurs

	PJ	AB	P	CS	Moy.
Madlock, Chi.	135	486	65	166	.342
Griffey, Cin.	140	533	105	177	.332
Maddox, Pha.	141	519	74	171	.329
Oliver, Pgh.	114	420	59	138	.329
Rose, Cin.	151	621	122	204	.329
Johnston, Epha.	120	407	59	133	.327
Morgan, Cin.	131	488	109	146	.326
Montanez, Atl.	153	612	66	194	.317

Ligue américaine

Premier match

Baltimore	200	000	002-4	9	0
Cleveland	000	103	01x-5	10	0

Garland (18-7), McGregor (8) et Duncan; Dobson (15-12), Kern (9), LaRoche (9) et Ashby, Fosse (7). Cs: Clev-Powell (9), Smith (2).

Boston	003	000	120-6	12	0
Detroit	100	000	000-1	6	2

Wise (13-10) et Fisk; Roberts (14-16), Grilli (8) et Freehan. C: Bos-Dillard (1).

New York	020	000-2	6	0	
Milwaukee	000	10x-1	5	9	

Hunter (16-14) et Munson; Slaton 14-13 et Porter.

Texas	020	430	000-9	15	2
Oakland	000	001	000-1	4	1

Umbarger (10-2) et Sundberg; Torrez (14-11), Todd (4), Abbott (5), Batton (8) et Newman. C: Tex-Grieve (17).

Minnesota	000	000	430-7	10	3
Californie	001	020	101-5	6	3

Luebber, Campbell (16-5) (7) et Winegar; Hartzell, Monge (5-7) (7), Verhoeven (8), Scott (8) et Humphrey, Etchebarren (9).

Deuxième match

Balt.	000	000	011	000	0-2 7 0
Clev.	000	110	000	000	1-3 9 0

Flanagan, Holsworth (6), Miller 2-4) (12) et Duncan; Eckersley, LaRoche (8), Kern (10-7) (11) et Fosse. C: Bal-Singleton (12).

Chicago	140	000	000-5	10	0
Kansas City	000	500	01x-6	10	0

Knapp, Barnos (4), Forster (2-12) (8) et Essian; Hassler, Nelson (2), Littell (8), Mingori (5-5) (—) et Stinson, Martinez (9).

Texas	000	100	020-	3	9 4
Oakland	210	702	10x-13	14	0

Hargan (6-8), Bacsik (4), Barr (4), Terpko (7) et Fahey; Mitchell (9-6), Lindblad (7), Bosman (8), Todd (9) et Tenace. C: Tex-Burroughs (16), Pape (1); Oak-Bando (25), Fairly (1).

Le classement

Section est

	G	P	Moy.	Dif.
New York	92	55	.626	—
Baltimore	81	68	.544	12
Cleveland	76	73	.510	17
Boston	73	76	.490	20
Detroit	67	81	.453	25½
Milwaukee	63	85	.426	29½

Section ouest

	G	P	Moy.	Dif.
Kansas City	87	63	.580	—
Oakland	81	69	.540	6
Minnesota	77	75	.507	11
Californie	69	82	.457	18½
Texas	68	82	.453	19
Chicago	63	88	.417	24½

Hier

Cleveland 5-3, Baltimore 4-2
Boston 6, Detroit 1
Kansas City 6, Chicago 5
New York 2, Milwaukee 1
Minnesota 7, Californie 5
Texas 9-3, Oakland 1-13

Samedi

Baltimore 1-3, Cleveland 5-2
Oakland 3, Texas 2
New York 5, Milwaukee 3
Boston 5, Detroit 4
Kansas City 6, Chicago 5
Californie 6, Minnesota 0
Boston à Detroit
New York à Milwaukee
Texas à Californie

Demain

Milwaukee à Boston 2
Baltimore à New York
Cleveland à Detroit
Oakland à Kansas City
Minnesota à Chicago
Texas à Californie

Les meneurs

	PJ	AB	P	CS	MOY.
Brett, kc	148	601	88	202	.336
McRae, kc	138	484	74	162	.335
Carew, min	147	567	93	186	.328
Bostock, min	121	449	69	145	.323
LeFlore, det	135	544	93	172	.316
River, ny	132	582	92	182	.313
Lynn, bos	131	507	75	158	.312
Carty, cle	142	516	65	159	.308
Munson, ny	143	580	77	178	.307
Garr, chi	128	496	59	149	.300

Circuits: Nettles, New York, 28; Jackson, Baltimore, 25; L. May, Baltimore, 25; Herdrick, Cleveland, 25; Bando, Oakland, 25.

Points produits: May, 103; Munson, 98.

Lanceurs: 14 décisions: Campbell, Minnesota, 16-5, 762; Garland, Baltimore, 18-7, .720.



MONTREAL 1



ST. LOUIS 0

	AB	P	CS	PP
Unser,cd	4	0	1	0
Garrett, 2b	4	1	1	0
Dawson, cg	3	0	0	0
Valentine, cc	4	0	2	1
White, cc	0	0	0	0
Parrish, 3b	4	0	0	0
Freed, 1b	3	0	1	0
Jorgensen, 1b	0	0	0	0
Foote, r	4	0	2	0
Frias, ac	2	0	1	0
Morales, fu	0	0	0	0
Foli, ac	0	0	0	0
Fryman, 1	2	0	0	0
Total	31	1	8	1

	AB	P	CS	PP
Mumphry,cc	3	0	1	0
Templeton, ac	2	0	0	0
Kessinger, ac	1	0	0	0
Khrandz 1b	4	0	1	0
Ferguson, r	3	0	0	0
Mandrsn, cg	4	0	0	0
Heccruz, 3b	4	0	1	0
Tyson, 2b	3	0	0	0
Mejias, cd	3	0	1	0
Lagrow, 1	3	0	0	0
Total	30	0	4	0

St-Louis	000	000	000-0
Montréal	000	000	01x-1

DJ—Montréal 1. LSB—St. Louis 6, Montréal 9. 2B—Mejias, Valentine. 3B—Hec. Cruz. BV—Mumphrey. S—Fryman, Dawson.

	ML	CS	P	PM	BB	RB
Lagrow, P, 0-1	8	8	1	1	1	1
Fryman, G, 13-11	5	4	0	0	2	5

FPL—par Fryman, Templeton, par Lagrow, J. Morales. ML—Lagrow. Feinte illégale—Lagrow. BP—Ferguson.

Total - 1:58.
Ass - 14,687.

LE RAPIDO

Les petits pains sont maîtres de la situation

Les petits pains de la boulangerie Morin sont rapidement devenus grands et ils ont remporté, hier, le tournoi de balle-lente des Maîtres, présenté à Laterrière. Les champions ont triomphé difficilement toutefois des Pirates de Légaré Auto, 4 à 3, en grande finale. Et pour demeurer dans la famille, c'est Gilles Morin qui a hérité du gain alors que Placide Tremblay subissait l'échec. On dit que les organisateurs Jacques Grenon et Alain Pedneault ont fait un succès de ce tournoi, le dernier de la présente saison.

Po-Paul est champion

Le tournoi du pro, présenté samedi au Club de golf Saguenay de Jonquière, a réuni 192 golfeurs, un nouveau record au niveau local. Et pour l'occasion, le professionnel Paul Dufour ne voulait que le championnat qui porte son nom passe à d'autres mains que les siennes. En compagnie de Romuald Roy, Yves Pilote et de Mme MacDonald, Dufour a présenté une carte de moins 6 après cinq trous supplémentaires, pour remporter les grands honneurs. Bravo Po-Paul.

Von Von est prêt

Le confrère Yvon Paré, Von Von pour les intimes, se dit fin prêt pour le marathon de l'Ile d'Orléans. Certes, il a trouvé la vie dure lors du demi-marathon d'hier à Jonquière, (il s'agissait de son premier dans sa carrière) mais avec un entraînement soutenu au cours des prochains jours, Von Von pourra sans doute crier bien haut: "Ile d'Orléans, me voilà".

La Baie s'impose

La National midget de La Baie a balayé les honneurs d'un programme double contre Kénogami au cours du week-end. Samedi, La Baie a triomphé 3 à 1 avant d'inscrire une deuxième victoire décisive, 7 à 2, hier. Denis Simard, Marc Rancourt, et Daniel Gagnon ont marqué chacun à deux reprises dans ce dernier triomphe. Il s'agissait de deux rencontres hors-concours.

Les Marquis surpris

Pendant ce temps, le National junior de La Baie a surpris les Marquis de Jonquière en triomphant 8 à 5 hier au Palais Municipal. François Hudon avec deux buts, Serge Janelle, Réjean Thibeault, Marcel Sergerie, Marc Laganière, Marc Boudreault et Robert Levesque ont marqué pour le National. Pour les Marquis, les buts sont allés à Alain Deschênes (2), Carol Blackburn, Gilles Godin et Jacques Villeneuve. La rencontre s'est déroulée sous le signe de la robustesse et l'officiel a dû décerner dix pénalités mineurs, quatre majeures, une mauvaise conduite et une extrême inconduite de partie.

Carter pas chanceux

Gary Carter n'est définitivement pas chanceux. Le jeune receveur des Expos a subi une nouvelle fracture à la main droite lors d'un jeu survenu à la neuvième manche du premier match d'hier. Il ne jouera définitivement plus cette saison et il portera un plâtre pour une période indéfinie.

Les Finlandais s'imposent

L'équipe championne finlandaise, le TPS de Torku, a marqué deux buts à la troisième période pour arracher un gain de 4 à 2 aux Roadrunners de Phoenix de l'Association mondiale. Les Roadrunners ont maintenant une victoire et une défaite depuis leur arrivée en Europe pour une série de matches hors concours.

Tour du chapeau

Ben Crenshaw est devenu le deuxième golfeur à remporter trois victoires sur le circuit américain cette saison quand il a tourné une ronde de 66, quatre sous la normale, pour remporter l'omnium Ohio Kings Island. Le jeune Texan s'est également hissé au deuxième rang des boursiers, à seulement $10,000 de Jack Nicklaus, en empochant le premier prix de $30,000.

En diligence...

Le Portoricain Alfredo Escalera a conservé son titre de champion du monde des super plume en triomphant de l'Américain Ray Lunny par abandon au treizième round...Michel Desormeaux a remporté l'avant dernière épreuve de la série du volant québécois...



VIRTUOSE — Le virtuose du basket-ball chez les Knicks de New York, Spencer Heywood, est également l'un des plus populaires animateurs de radio dans la métropole américaine. Il anime une émission de deux heures à tous les jours sur la musique de jazz, sur les ondes de WRVR. Semble-t-il qu'il a autant de doigté à faire rouler ses "tounes" qu'un ballon. (Téléphoto PA)

L'orgueil pousse Ali à un entraînement intensif

KIAMESHA LAKE, N.Y. (AFP) — "Il est dans une condition extraordinaire", s'extase Floyd Patterson. "Je ne l'ai jamais vu en aussi bonne forme", s'exclame Joe Louis. A deux pas de ces deux monstres sacrés du ring, un boxeur envoie de terribles crochets et directs du droit dans le sac de sable. La salle de gymnase de l'hôtel Concord, pleine à craquer, frémit d'admiration sous les coups. Puis, soudain, l'homme arrête net son élan et s'écrie: "Je vais anéantir Ken Norton. Je promets au monde entier que je vais le mettre knock-out."

C'est Mohamed Ali, champion du monde des poids lourds, qui s'entraîne, à Kiamesha Lake, dans un hôtel de villégiature, situé à 150 kilomètres au nord-est de New York, en vue de son prochain match, un championnat du monde qui l'opposera, le 28 septembre, à New York, à Ken Norton, l'homme qui lui a cassé la mâchoire. L'oeil méchant, les bras et les épaules plus musclés que jamais, Mohamed Ali dégage une grande impression de puissance. Seuls quelques bourrelets à la taille accusent ses 34 ans.

Le champion du monde est visiblement en superforme. Celle qu'il avait affichée avant de mettre George Foreman K.O. au huitième round, à Kinshasa. Il pèse 222 livres (200 kg 693), le poids qu'il accusera, à une ou deux livres près, le jour du combat. "Un poids qui lui donne la force de frappe", souligne Walter Youngblood, l'un de ses entraîneurs, adjoint à Angelo Dundee.

Car, Ali ne le cache pas, il cherche le K.O. contre Ken Norton. Il désire, une fois pour toutes, mettre fin aux discussions qui ont suivi les deux premiers combats avec l'ex-marine californien, devenu entre-temps une vedette de cinéma. Le premier, le 31 mars 1973, à San Diego, dans lequel il s'inclina, seule défaite de sa carrière après celle contre Joe Frazier, le 8 mars 1971 la mâchoire cassée. Le deuxième, le 10 septembre de la même année, à Los Angeles, qu'il gagna aux points, à la suite d'une décision partagée et controversée. "Je dois détruire Norton comme l'a fait Foreman", dit-il.

"J'ai retrouvé toute ma force", souligne Ali. "Je n'avais pas cette puissance ces dernières huit années. "Regardez-moi travailler au sac. Je ne vais pas danser dans le ring, je ne vais pas m'affaler dans les cordes. Je vais foncer droit sur Norton, encaisser les coups comme je les ai pris contre Frazier, à Manille, et les rendre plus forts. Au bout de quelques rounds, il devra tomber. Je suis une force supérieure pour Norton maintenant."

L'orgueil, plus que l'argent — Ali touchera une bourse de $6 millions — est ce qui le pousse à cette "belle", dit-il. "Je vais bientôt me retirer du ring", affirme-t-il. "Ma fierté est en jeu. Je ne peux pas me retirer pour qu'on dise après: il a peur de Norton, il a peur de Foreman, il a peur de Jimmy Young. Il faut que j'anéantisse ces boxeurs.

A LA BARRIERE

Piste de Jonquière

Première course — $400

3- Kentucky Swinger, R. Lapointe, 8.60, 4.50, 2.40;
5- Big Dick, L. Jean, 3.30, 2.40;
1- Jacques, G. Comeau, 2.80.
Ont aussi couru: Windbreaker, Mirabel R. V., Rich Reveler, Vicar Nile.
Temps: 2.09.

Deuxième course — $250

1- Henry T. Volo, R. Lambert, 9.80, 3.40, 4.00;
3- Coquette Bri, L.-G. Martek, 2.70, 2.40;
5- Judge Scott, R. Savard, 4.30.
Ont aussi couru: Milford Walnut Star Chart, Welcome Change, Troy Direct. Le cheval numéro 7 a été retiré.
Temps: 2.13.1.
Pari-double: (3-1) $80.30.

Troisième course — $350

1- Lucelle de Tracy, C. Corneau, 24.10, 7.10;
3- Snoopy Moot, R. Violette, 4.10.
Ont aussi couru: Dorie O'Brien, Miss Show Dream, Belle Gay Pat, Hot Shoe Baby, Bambi Moraka, Hermano.
Temps: 2.11.2.
Exacta: (1-3) $35.00.

Quatrième course - $300

4- Willing Lobell, Y. Leblanc, 4.00, 3.30;
1- Buck Force, J.-G. Duchesne, 5.00.
Ont aussi couru: Lincolns Receipe, Roxanne R., Scott Craig, Smoky Seven Up, Eva E. Le cheval numéro 3 Anita Counsel n'a pas terminé l'épreuve.
Temps: 2.15.3.
Quinella: (1-4) $18.20.

Cinquième course — $300

4- Gerry Larry, G. Corneau, 6.20, 5.20;
6- Briarwood Lance, D. Jean, 6.90.
Ont aussi couru: Marlene Bunter, Master Brian, Pamela Test, Two Mountains Peak, Volos Baby, Y.-L. Mini.
Temps: 2.12.
Quinella: (4-6) $18.30.

Sixième course - $300

3- Miss Duke Demon, E. Boivin, 15.40, 4.50,
4- Valenti, L.-G. Martel, 5.00.
Ont aussi couru: Maggies Comet, Douane Coloniale, Dancinq Man, Gray Star, Perpetua. Le cheval numéro 2 a été retiré.
Temps: 2.12.1.
Exacta: (3-4) $60.50.

Septième course — $700

2- Hanita Charlie, R. Normandin, 6.20, 5.30;
3- Meddy Lenco, C. Tremblay, 13.00.
Ont aussi couru: Baron Apollo, Kid Uncle, Princess Paloma, Fury Star, Fine Vintage.
Temps: 2.10.
Quinella: (2-3) $40.70.

Huitième course — $300

5- Therese de Tracy, R. Lapointe, 50.70, 13.60;
2- Granby Shadow, L.-G. Martel, 6.80.
Ont aussi couru: Abe Patch, Rare Byrd, Leon Dawn, King W. Gattan, Sped Frise. Le cheval numéro 8 a été retiré.
Temps: 2.15.1.
Quinella: (2-5) $146.10.

Neuvième course - $300

5- Robert Test, R. Chabot, 4.40, 2.80;
4- Dominique Rotan, B. Bouchard, 3.10.
Ont aussi couru: Captain Angus, Confiture, Twin City Adios, Ubcle Truman, Bold Cross, Mister Tim.
Temps: 2.16.
Quinella: (4-5) $6.80.

Dixième course — $500

2- National Rhythm, P. Vigneault, 5.60, 4.50;
6- Leewood Hall, J.-C. Tremblay, 24.40.
Ont aussi couru: Regal Brook, Foster Don, Burly Scot, Tax Loss, Edgewood Myrna, Man of Affairs.
Temps: 2.09.1.
Exacta: (2-6) $84.40.

BASEBALL

Laval 4
Chicoutimi 8
Première période

1- Chi., Marc Gagnon (Locas, Côté), 10.27;
2- Chi., Sylvain Locas (Gagnon, Poulin), 13.31;
3- Chi., Sylvain Locas (Poulin), 14.58+;
4- Chi., André Boudreault (Poulin, Locas), 19.16;
5- Lav., Gilles Denis (Tardif, Pépin), 19.57.
Pun.: Martin, La., et Côté, C., maj. 32s.; Locas, C., 1.09, Tremblay, C., 4.27; Parenteau, La., 14.34; Tremblay, C., 15.13.

Deuxième période

6- Lav., Michel Bossy (Parenteau, Aubut), 4.34;
7- Chi., Sylvain Locas (Côté, Lavoie), 9.43;
8- Lav., Richard Pepin (Currie, Bossy), 11.03+;
9- Lav., Michel Bossy (Saunders, Daley), 12.41;
10- Chi., Marc Gagnon (Locas, Côté), 15.04.
Pun.: Lavoie, C., 10.00; Brodeur, C., 18.48.

Troisième période

11- Chi., Marc Gagnon (Locas, Côté), 4.54;
12- Chi., Louis Lavoie (seul), 8.24+.
Pun.: Poirier, La., 6.34; Aubut, L., et Carbonneau, C., 9.28.

Lancers par:
Laval 17 14 17 = 38
Chicoutimi 18 13 10 = 41
Officiel: Jean-Guy Desrochers
Assistance: 3,091.

Sherbrooke 8
Québec 4

Première période

1- Sher., Mark Green (Eddy Godin), 7.08;
2- Sher., Rick Vaive (Green), 7.17;
3- Sher., Bernard Harbec (Chicoine Lahache), 11.37;
4- Qué., François Vachon, 16.23.
Pun.: Brinster (Qué.) 4.24; Brinster (Qué.) 10.13; Marois (Qué.) 2-5, 11.01; Vaive (Sher.) 5, 11.01; G. Green (Sher.) 13.15.

Deuxième période

5- Qué., André Savard (Godin Vachon), 2.39;
6- Sher., Floyd Lahache, 2.52;
7- Sher., Jere Gillis (Green Vaive), 5:23;
8- Qué., Nelson Burton (Chouinard Turcotte), 10.01;
9- Sher., Ron Carter (Gillis Roy), 19.40.
Pun.: Lahache (Sher.) 9:54; Carlevale (Sher.) 2-5, 10.23; Béchard (Qué.) 2-5, 10.23; Marois (Qué.) 17.46.

Troisième période

10- Qué.; Val James (Savard), 5.54;
11- Sher., Bernard Harbec (Roy Carter), 15.33;
12- Sher., Ron Carter, 19.58.
Pun.: Haworth (Qué.) 7.09; Turcotte (Qué.) 7.59, Carter (Sher.) 9.00; Savard (Qué.) 10.42.
Erreur: Savard 10.41.
Gardiens:
McNicholl 12 10 20 42
Sevigny 7 14 12 33
Arbitre: Pierre Giebeau.

Montréal 5
Hull 1

Première période

1- Mont., Richard Sewek Daigneault Guimond, 5.59;
2- Mont., Robert Picard (Reeves), 13.20.
Pun.: West (Hull) 2.03; Champagne (Mont.) 8.20; Leblanc (Hull), 11.44; Daigneault (Mont.) 17.42.

Deuxième période

3- Mont., Richard Sewek (Reeves Picard), 5.10;
4- Mont., Pierre Daigneault (Sewek Stymiest), 11.52;
5- Hull, Brent Tremblay (Doré Pomerleau), 13.43;
6- Mont., Réal Paiment (Drolet Hardy), 19.47.
Pun.: Tremblay (Hull) .32; Doré (Hull) 4.11; Charron (Hull) (5) 13.09; Brazeau (Mont.) (5) (2(, 13.09.

Troisième période

Pun.: Sewek (Mont.) 15.00.
Gardiens:
Holland (Mont.) 11 7 8 26
Parker (Hull) 9 12 5 26
Arbitre: Tom Keeble.
Assistance: 1,649.

Trois-Rivières 12
Shawinigan 3

Première période

1- T.-Riv., Richard David (Cloutier Simard), 6.05;
2- T.-Riv., Roland Cloutier (Dalpé David), 10.31;
3- Shaw., Kevin L. Kelly, 17.17.
Pun.: Poiré (Shaw.) (5) 1.48; Desjardins (T.-Riv.) (5) 1.48; Bourque (T.-Riv.) 2.12; Rochette (Sher.) (2) (2) 2.52; Richer (T.-Riv.) 2.52; Rhéault (Sher.) 5.26; Rochette (2) (5) 7.02; Leblanc (T-Riv.) (5) Eip 7.02; Douchet (Shaw.) (5). Pun. match: 9.37, Lagueux (T.-Riv.) (5) 9.37; Langlois (T.-Riv.) (5) 16.11; Audisio (Sher.) (5) 16.11; Hamelin (Sher.) (2) 16.11; Bélanger (T.-Riv.) (2) 16.11.

Deuxième période

4- T.-Riv., Richard David (Richer Dalpé) 1.20;
5- T.-Riv., Michel Comtois (Dupuis) 6.20;
6- Sahw., René Hamelin (Kelly), 7.16;
7- T.-Riv., Yves Richer (Dalpé), 7.39;
8- Shaw., Richard Paquette (Côté), 12.49;
9- T.-Riv., Richard Dalpé, 14.46;
10- T.-Riv., Richard Dalpé, 17.37;
11- T.-Riv., Roland Cloutier, 18.16.
Pun.: Rochette (Shaw.) (2) (5) 13.53; Bélanger (T.-Riv.) (2) (5), 13.53; Hamelin (Sher.) (5) (380) 14.39; Lagueux (5) 14.39.

Troisième période

12- T.-Riv., Richer (Dalpé), 0.13;
13- T.-Riv., Richard David (Dalpé Bourque), 8.00;
14- T.-Riv., Daniel Desjardins, 10.44;
15- T.-Riv., Roland Cloutier (Mathieu), 12.06.
Pun.: Comtois (T.-Riv.) 2.48; Poire (Shaw.) 8.57; Bourassa (Sher.) (5) 16.23; Bélanger (T.-Riv.) (5) 16.23; Poire (Shaw.) (5) 17.16; Vallée (T.-Riv.) (5), 17.16; Rochette (Shaw.) (5) EIP 17.56; Langlois (T.-Riv.) (5) 17.56.
Gardiens:
Sanvido (T.-Riv.) 8 17 6-31
Guillemette (Shaw.) 15 18 0-33
Fortin (Shaw.) 0 0 25-25
Arbitre: Marc Gendreau
Assistance: 1,927.

Cornwall 3
Sorel 2

Première période

1- Corn., Mike Gibb, 6.11;
2- Sor., Benoît Gosselin (Chaput Platt) 18.54.
Pun.: Chaput (Sor.) 1.43; Leduc (Sor.) 4.17; McGregor (Corn.) 11.41.

Deuxième période

3- Corn., Norm Kojola (MacGregor) 18.29.
Pun.: J.-P. Groulx (Sor.) 5.46; Crombeen (Corn.) 19.36.

Troisième période

4- Corn., Bill Smith (Geoffrion Nicolson), 0.40;
5- Sor., Daniel St-Laurent (Chaput Leduc), 8.14.
Pun.: Griffin (Corn.) 9.00; Platt (Sor.) 16.35.

Gardiens:
Bernhardf (Corn.) 13 19 11 43
Deragon (Sor.) 18 23 17 58
Arbitre: Pierre Lajeunesse
Assistance: 1,734.

Ligue de hockey junior majeure du Québec

Hier
Laval 4 Chicoutimi 8
Québec 4 Sherbrooke 7
Cornwall 3 Sorel 2
Montréal 5 Hull 1
Shawinigan 3 Trois-Rivières 12

Aujourd'hui
Shawinigan à Laval
Sherbrooke à Québec

Division Frank Dilio

T.-Rivières	1	1	0	0	12	3	2
Chicoutimi	1	1	0	0	8	4	2
Sorel	1	0	1	0	2	3	0
Québec	1	0	1	0	4	8	0
Shawinigan	1	0	1	0	3	12	0

Division Robert Label

Sherbrooke	1	1	0	0	8	4	2
Montréal	1	1	0	0	5	1	2
Cornwall	1	1	0	0	3	2	2
Hull	1	0	1	0	1	5	0
Laval	1	0	1	0	4	8	0

Les meneurs

Locas, S., Chi.	3	4	7
Dalpé R., T.-Riv.	2	5	7
Sweek R., Mont.	3	1	4
Cloutier R., T.-Riv.	3	1	4
David R., T.-Riv.	3	1	4
Gagnon M., Chi.	3	1	4
Côté A., Chi.	0	4	4
Bossy M., Laval	2	1	3
Carter R., Sher.	2	1	3
Richer Y., T.-Riv.	2	1	3

FOOTBALL

Ligue canadienne

Section est

	PJ	G	P	N	PC	P
Ottawa	10	7	3	0	281	206	14
Toronto	10	5	5	0	184	222	10
Montréal	9	4	4	1	170	150	9
Hamilton	10	4	6	0	147	213	8

Section ouest

Saskat.	10	7	3	0	268	130	14
Edmonton	10	7	3	0	173	218	14
C.B.	10	5	5	0	190	186	10
Winnipeg	9	4	5	0	215	185	8
Calgary	10	0	9	1	150	268	1

Samedi

Toronto 28 Calgary 20

Hier

Hamilton 28 Ottawa 21
Winnipeg 22 Colombie-Britannique 0
Edmonton 25 Saskatchewan 22

Samedi

Toronto à Hamilton
Winnipeg à Edmonton

Dimanche

Ottawa à Montréal
Calgary à Saskatchewan

Les meneurs

Conférence de l'est

	T	C	PI	S	Pts
Sweet, Mon	0	12	21	3	78
Morgan, Ott	0	32	12	7	75
Andrus, Tor	0	18	14	4	64
Gabriel, Ott	10	0	0	0	60
Green, Ott	8	0	0	0	48
Edwards, Ham	7	0	0	0	42
Clark, Ham	1	6	2	14	36
Dalla R., Mon	5	0	0	0	30
Harvey, Tor	5	0	0	0	30
Rodgers, Mon	4

PORTEFEUILLE QUOTIDIEN

L'économie régionale est beaucoup trop spécialisée

Intitulé "Les disparités régionales au Québec", le dernier bulletin économique publié par la Banque Provinciale du Canada, présente une intéressante analyse de la situation qui prévaut actuellement dans les dix régions administratives de la province. Le texte suivant contient les principaux extraits de cette étude détaillée mettant en relief le fait que les inégalités régionales, quoique moins prononcées que dans le passé, demeurent néanmoins importantes.

En 1966, le ministère de l'Industrie et du Commerce du Québec délimita le territoire québécois pour éliminer le manque d'uniformité des systèmes de régions utilisés par les divers organismes publics. La province fut divisée en dix régions administratives suivantes: Bas-Saint-Laurent/Gaspésie, Saguenay/Lac-Saint-Jean, Québec, Trois-Rivières, Cantons-de-l'Est, Montréal, Outaouais, Nord-Ouest, Côte-Nord, Nouveau-Québec. A la base de ce découpage, on admet que les activités économiques d'un territoire convergent vers un pôle principal, avec ou sans l'intermédiaire d'un pôle secondaire. Le rayonnement du pôle provient de son équipement en commerces et en services et son aire d'extension correspond à la région économique.

La première région couvre toute la péninsule de la Gaspésie depuis Rimouski jusqu'à la pointe de Gaspé; Rimouski a été désigné comme métropole régionale et Sainte-Anne-des-Monts, Gaspé et New Carlisle, centres sous-régionaux. Dans la région du Saguenay/Lac Saint-Jean, couvrant un vaste territoire s'étendant des rives du Saint-Laurent jusqu'au delà du Lac Mistassini, Chicoutimi est le pôle principal et Roberval l'unique pôle secondaire. La troisième région, définie par la zone d'attraction de Québec, s'étend du comté de Portneuf au comté de Saguenay sur la rive nord et du comté de Lotbinière jusqu'au comté de Kamouraska sur la rive sud, et elle pénètre profondément dans Dorchester et la Beauce jusqu'à Saint-Georges. L'étendue de la zone de Québec est due au fait qu'il n'y a au voisinage qu'un pôle secondaire, Montmagny. La région de Trois-Rivières, est située en majeure partie du côté nord du fleuve, mais elle englobe également Drummondville et la région des Bois-Francs qui subissent aussi l'influence de Trois-Rivières, pôle principal. Les Cantons-de-l'Est, la moins vaste des régions administratives, occupent la partie sud-est de la province, avec Sherbrooke comme métropole régionale. A cause du rôle prépondérant de Montréal, la région de Montréal est assez étendue, tant du côté nord que du côté sud du Saint-Laurent. Sa zone d'influence inclut cinq pôles secondaires: Saint-Jean-Iberville, Valleyfield, Saint-Jérôme, Saint-Hyacinthe et Joliette. A l'ouest, la région de l'Outaouais correspond au rayonnement de Hull avec Mont-Laurier comme pôle secondaire et plus au nord dans la région du Nord-Ouest, Rouyn-Noranda a été désignée centre régional.

Les influences du réseau urbain n'ont pas permis de distinguer de métropoles régionales dans les vastes régions nordiques que constituent la Côte-Nord et le Nouveau-Québec. Dans la première, on a cependant défini trois centres sous-régionaux: Baie-Comeau, Hauterive et Sept-Iles. Nous avons regroupé les indicateurs économiques de ces deux dernières régions, étant donné l'absence fréquente de données pertinentes.

La population

La population de la province est inégalement répartie sur son territoire. La majorité, soit 80%, se regroupe sur les rives du Saint-Laurent. De loin, la région de Montréal domine avec 57% de la population en 1976, celle de Québec en compte 15% et celle de Trois-Rivières 7%.

En 1971, plus de 80% de la population québécoise était considérée comme urbaine. Bien que toutes les régions s'urbanisent, des disparités régionales importantes subsistent. Si 91% de la population de la région de Montréal habitait la ville en 1971, seulement 47% de la population du Bas-Saint-Laurent/Gaspésie était urbaine et moins de 60% dans le Nord-Ouest. Ces régions sont d'autant plus désavantagées que la population rurale occupe des terres dont le potentiel agricole est parmi le plus faible de la province. Dans les autres régions, le taux d'urbanisation se situait aux environs de 70%.

La production

Non seulement la production de biens et de services est-elle inégalement répartie sur le territoire, mais chaque région présente une structure de production originale. La région de Montréal ne domine pas seulement le reste de la province par son poids démographique, mais plus encore par l'importance relative de sa production: en 1973, on estime sa part de la production à 64%. Au total, la valeur de la production des autres régions est à peine supérieure à la moitié de celle de Montréal. C'est donc dire que celles-ci ne représentent qu'une très faible part de la production de la province.

Les structures de production sont également très diversifiées. Ainsi, les régions du Nord-Ouest, de la Côte-Nord/Nouveau-Québec, du Bas-Saint-Laurent/Gaspésie et du Saguenay/Lac-Saint-Jean ont un secteur primaire important, la forêt et les mines constituant la majeure partie de leur activité économique. Plus de 60% de la production forestière et minière de la province proviennent de ces régions, mais l'agriculture y est peu représentée. Par contre, les régions de Montréal, Québec et Trois-Rivières, localisées dans la vallée du Saint-Laurent où les rendements agricoles par acre sont très élevés, fournissent les trois-quarts de la production agricole. Dans les autres régions, même si les superficies cultivées sont parfois importantes, les rendements par acre y sont en général très faibles; pour 34% de la superficie en culture, ces régions ne comptent que pour 22% de la valeur de la production agricole.

L'économie des quatre régions suivantes repose davantage sur la fabrication industrielle: celle de Trois-Rivières où elle représentait en 1973, 36% de la production régionale, le Saguenay/Lac-Saint-Jean et les Cantons-de-l'Est 30% respectivement et Montréal 28%. Les autres sont moins industrialisées, puisque le secteur de la fabrication y entre pour moins de 15% dans la production.

Enfin, le secteur tertiaire occupe partout une place prépondérante. Sauf pour le Nord-Ouest, il représente au moins 50% de l'activité économique. Trois régions ont toutefois un secteur tertiaire plus développé; l'Outaouais, Québec et Montréal. Les deux premières sont le siège de l'administration gouvernementale, tandis que Montréal joue davantage le rôle de centre de la finance, des transports et du commerce.

Le secteur de la fabrication

Bien que l'activité manufacturière ne contribue que dans une proportion de 25% à la production totale de la province, son rôle moteur dans le processus du développement économique en fait un élément clé dans la détermination de la force ou de la faiblesse de l'économie d'une région.

En dépit de la forte concentration de l'activité manufacturière dans la région de Montréal qui regroupe 70% de celle de toute la province, l'analyse du secteur de la fabrication permet de distinguer deux grands types de régions; celles dont la structure est surtout spécialisée dans la transformation première des ressources, et celles qui ont ajouté à cette phrase d'autres activités industrielles.

On remarque la très forte spécialisation des régions du Saguenay/Lac-Saint-Jean, du Nord-Ouest, de la Côte-Nord/Nouveau-Québec, de l'Outaouais et du Bas-Saint-Laurent/Gaspésie. Au moins 60% de la production de ces régions repose sur les avantages naturels de leur territoire et consiste en une première transformation des ressources. Si l'on ajoute la part de l'industrie des aliments et boissons, c'est plus de 75% (même 90% dans trois régions) de l'industrie manufacturière qui y est représentée. Les régions de Québec, Trois-Rivières et des Cantons-de-l'Est, "ont", des secteurs de transformation des ressources occupant une proportion moins grande dans la structure industrielle. Le développement de ces régions s'est effectué dans des secteurs de type traditionnel, tels les aliments et boissons, les textiles, le vêtement et le cuir.

Enfin, la région de Montréal se distingue par une structure plus variée. Bien que les secteurs traditionnels y soient fortement représentés, on retrouve aussi des secteurs plus dynamiques, comme la fabrication de produits en métal, de produits électriques, d'équipement de transport, de machinerie et de produits chimiques.

En 1973, la rémunération horaire pour l'industrie de la fabrication était de $3.28 en moyenne dans la province. Ce sont les régions de la Côte-Nord/Nouveau-Québec, du Saguenay/Lac-Saint-Jean et de l'Outaouais qui offraient les plus fortes rémunérations; la productivité du travail y était élevée et l'industrie de fabrication spécialisée. D'un autre côté, l'indice de rémunération des régions du Nord-Ouest, de Québec, de Trois-Rivières et des Cantons-de-l'Est était inférieur à 100, à l'instar de la productivité du travail. L'indice du coût unitaire en main-d'oeuvre permet de constater qu'en dépit d'une rémunération relativement faible, la charge des salaires y est élevée par rapport à la productivité en comparaison de l'ensemble du Québec. Il serait donc souhaitable, avant d'accroître les salaires dans ces trois régions, de relever la productivité des industries de fabrication, sans quoi elles ne seront plus concurrentielles.

L'évolution de 1961 à 1973 permet de constater que la productivité manufacturière du Bas-Saint-Laurent/Gaspésie s'est considérablement accrue, ce qui a permis un relèvement relatif de la rémunération horaire, tout en améliorant le coût unitaire en main-d'oeuvre. Le Saguenay/Lac-Saint-Jean continue d'être favorisé par une productivité et une rémunération élevées, tandis que le coût unitaire de la main-d'oeuvre y est toujours inférieur à la moyenne. Enfin, la Côte-Nord/Nouveau-Québec profite encore d'une productivité et d'une rémunération supérieures, quoiqu'en 1973 la part de la rémunération, relativement à la productivité, ait augmenté considérablement, si bien que sa position relative en termes de coût unitaire de main-d'oeuvre s'est détériorée.

Le marché du travail

Le taux de chômage est souvent utilisé comme indicateur global du bon fonctionnement d'une économie. C'est une mesure de la sous-utilisation du potentiel de production et du niveau de bien-être de la population. Ce taux varie considérablement d'une région à l'autre. S'il était de 6.5 en 1975 à Montréal, il atteignait 17.2% au Bas-Saint-Laurent/Gaspésie. Ces écarts importants traduisent des déséquilibres entre l'offre et la demande de travail dans chaque région.

La demande de travail est directement reliée à l'évolution et la structure de production. Ainsi, pour une structure de production donnée, la demande de travail s'accroît plus rapidement si la production augmente à un rythme accéléré. De même, pour une croissance donnée de la production, la demande de travail est d'autant plus élevée que la structure de production est intensive en facteur travail, c'est-à-dire que le rapport travail/capital dans la fonction de production est grand. C'est le cas notamment des économies pour lesquelles le secteur tertiaire est important. On remarque que les trois régions qui se distinguent par un taux de chômage inférieur à 10%, soit Montréal (6.5%), Québec (8.3%) et l'Outaouais (9.1%) ont deux caractéristiques communes: ce sont des régions qui ont connu une croissance rapide de leur production et qui possèdent un secteur tertiaire développé, donc une structure de production intensive en main-d'oeuvre.

En 1971, le revenu personnel per capita de la province s'établissait à $2,927, mais une personne qui habitait la région de Montréal ou celle du Bas-Saint-Laurent/Gaspésie avait un revenu de 11% supérieur ou de 40% inférieur à la moyenne.

Dans toutes les régions sauf celle de Montréal, le revenu personnel par habitant était en deçà de la moyenne provinciale: dans la région de la Côte-Nord/Nouveau-Québec et dans celle de Québec, le niveau était entre 3% et 5% plus bas; dans l'Outaouais et les Cantons-de-l'Est, il fallait retrancher environ 10% et à Trois-Rivières, au Nord-Ouest et au Saguenay/Lac-Saint-Jean, de 16% à 25%.

Toutefois, il y a lieu de constater que même si les écarts demeurent grands entre les régions, ils ont diminué entre 1961 et 1971.

Le revenu per capita a progressé partout, mais il s'est accru plus rapidement dans les régions qui étaient les plus défavorisées, plus particulièrement dans le Bas-Saint-Laurent/Gaspésie (141%) et dans le Nord-Ouest (143%).

INDICATEURS DU MARCHÉ DU TRAVAIL EN 1975

	Taux de chômage	Taux d'activité	Nombre de postes vacants pour 1000 salariés en 1971*
Bas Saint-Laurent/Gaspésie	17.2	49.7	7.0
Saguenay/Lac Saint-Jean	12.4	53.4	5.4
Québec	8.3	55.7	7.6
Trois-Rivières	10.9	56.7	3.6
Cantons de l'Est	11.2	56.5	3.7
Montréal	6.5	60.2	9.5
Outaouais	9.1	66.7	4.8
Nord-Ouest	11.7	56.8	8.0
Côte-Nord/Nouveau-Québec	14.7	54.0	13.8
QUÉBEC	**8.1**	**58.5**	**8.3**

*Moyenne des I et III trimestres de 1975

Source: Statistique Canada.

RÉPARTITION DE LA POPULATION
(en pourcentage)

	1951	1966	1976*	1986*
Bas-Saint-Laurent/Gaspésie	5.3	4.1	3.7	3.4
Saguenay/Lac Saint-Jean	5.0	4.9	4.5	4.4
Québec	17.8	15.7	15.5	15.3
Trois-Rivières	8.7	7.3	6.7	6.3
Cantons-de-l'Est	4.5	3.8	3.6	3.5
Montréal	50.2	55.6	57.5	58.7
Outaouais	4.1	3.9	4.2	4.5
Nord-Ouest	3.3	2.8	2.4	2.1
Côte-Nord/Nouveau-Québec	1.1	1.9	1.9	1.8
TOTAL	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**
(milliers)	4,056	5,781	6,287	6,911

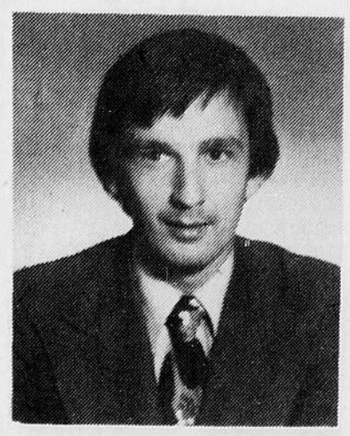
*Projections du Bureau de la statistique du Québec

Source: Statistique Canada.

DONNÉES RELATIVES AU SECTEUR DE LA FABRICATION
(exprimées sous forme d'indices)

	Production par heure-homme		Rémunération par heure-homme		Coût unitaire de la main-d'oeuvre	
	1961	1973	1961	1973	1961	1973
Bas-Saint-Laurent/Gaspésie	59.2	103.2	71.4	97.6	120.6	94.3
Saguenay/Lac Saint-Jean	156.5	129.5	139.1	126.5	88.2	97.1
Québec	84.7	87.3	87.6	92.1	102.9	105.7
Trois-Rivières	98.1	86.0	100.6	94.5	102.9	111.4
Cantons-de-l'Est	77.4	86.2	88.2	97.6	117.6	114.3
Montréal	100.8	102.7	100.0	99.7	100.0	97.1
Outaouais	104.5	103.5	116.1	115.7	114.7	111.4
Nord-Ouest	101.1	96.9	103.1	90.9	102.9	94.3
Côte-Nord/Nouveau-Québec	164.5	133.4	139.5	144.5	85.3	108.6
QUÉBEC	**100=$4.71**	**100=$9.36**	**100=$1.61**	**100=$3.28**	**100=0.34**	**100=0.35**

Source: Statistique Canada.



Les associés de la firme **"Gauthier, Tremblay, Legault, Boivin, Dallaire, Turcotte et Associés, comptables agréés"**, sont heureux de faire part à leur clientèle que **monsieur LUC SIMARD,** comptable agréé, fait partie de leur personnel.

Monsieur LUC SIMARD, comptable agréé, est l'associé responsable des opérations du bureau de Ville de La Baie.

Son bureau est situé au numéro 155, de la rue Victoria, à Ville de La Baie, et il peut être rejoint au numéro de téléphone 544-7151.



PRETORIA, sept. 19: Le premier ministre rhodésien, M. Ian Smith, arrive à la barrière de la résidence de l'ambassadeur des Etats-Unis en Afrique du Sud. Cette visite a pour but, des pourparlers décisifs avec le secrétaire d'Etat, Henry Kissinger, concernant le problème rhodésien. M. Smith est entouré d'agents sud-africains et de membres de son entourage.

Deux ans avant de céder le pouvoir à la majorité noire

PRETORIA, Afrique du Sud (AP) — M. Henry Kissinger a invité dimanche le premier ministre rhodésien, M. Ian Smith à céder le pouvoir à la majorité noire aux alentours de 1978.

Parallèlement, le secrétaire d'Etat américain a averti son interlocuteur qu'une guerre raciale totale pourrait s'ensuivre si la minorité blanche rejetait cette requête.

M. Kissinger a adressé cette mise en garde au nom de tous les présidents africains qu'il a rencontrés au cours de sa tournée en Afrique.

Le plan américano-britannique pour la Rhodésie serait le suivant:

— Le régime de M. Smith devrait prendre l'engagement de céder le pouvoir à la communauté noire dans un délai bien précis. La Grande-Bretagne souhaiterait que cette période ne dure pas plus de deux ans. M. Vorster a pris publiquement position en faveur d'un gouvernement issu de la majorité noire en Rhodésie.

"Si Salisbury prend un tel engagement, une conférence constitutionnelle s'ouvrira vraisemblablement à Genève. Elle sera présidée par la Grande-Bretagne qui, sur le papier, demeure la puissance de tutelle de la Rhodésie. Les différentes tendances de l'opinion rhodésienne seraient représentées. Quant aux Etats-Unis, ils enverraient probablement une équipe d'experts.

Protéger l'économie

— Pendant la période de ransition, le gouvernement de Salisbury admettrait en son sein des représentants des divers pays nationalistes. Les détenus politiques seraient relâchés de façon à leur permettre de participer à 'élection du gouvernement à qui, le jour de l'indépendance, la Grande-Bretagne transformera officiellement la souveraineté du territoire.

— La préparation des élections exigera la refonte des listes électorales et la mise au point d'un autre mode de scrutin. Ce sera à la conférence constitutionnelle de décider si le principe — un homme, un vote — doit être retenu.

— Enfin la constitution accordera des garanties écrites aux groupes minoritaires afin d'éviter que les Rhodésiens blancs désirant émigrer ne soient dépossédés de tous leurs biens à la proclamation de l'indépendance. Le principal objectif sera d'empêcher un effondrement de l'économie par l'apport de capitaux étrangers permettant la mise en valeur des considérables ressources minières et agricoles du pays. Un consortium international disposant d'une dizaine de milliards de francs serait constitué avec des fonds provenant de gouvernements occidentaux et de sociétés multinationales privées.

La question du consortium à donné lieu à de nombreuses discussions entre M. Vorster et M. Kissinger. Le chef du gouvernement sud-africain souhaiterait que les Etats-Unis garantissent les avoirs des Blancs. M. Kissinger serait réticent et préfererait que la Grande-Bretagne prenne en charge la mise sur pied du consortium au financement duquel les Etats-Unis et certains pays occidentaux comme la France, le Japon, l'Allemagne de l'Ouest participeraient.

M. Henry Kissinger a déclaré dimanche soir qu'il pensait que M. Ian Smith, premier ministre rhodésien, a réagi favorablement aux dernières propositions pour une solution du conflit en Rhodésie.

Après huit heures d'entretiens avec M. Smith et trois de ses ministres, le secrétaire d'Etat américain a répondu aux questions des journalistes qui l'ont assailli. Il a déclaré que le premier ministre rhodésien était reparti pour Salisbury afin de rendre compte de ses conversations au gouvernement et au parti.

"Je suis convaincu que M. Smith et ses trois proches collaborateurs feront un rapport favorable à leurs collègues", a déclaré M. Kissinger.

Le secrétaire d'Etat a ajouté qu'il avait fait connaître à M. Smith les propositions élaborées conjointement par les Etats-Unis et la Grande-Bretagne, en étroite consultation avec les présidents d'Afrique noire. Il n'a pas donné de détails sur ces propositions.

A la question de savoir si le problème rhodésien était sorti de l'impasse, M. Kissinger a répondu: "Je pense que ma déclaration parle d'elle-même. Visiblement, si des progrès n'avaient pas été réalisés, il n'y aurait pas de compte rendu à dire dans la capitale rhodésienne."

Les deux hommes, qui s'étaient rencontrés pour la première fois en matinée, se sont retrouvés en début de soirée à la résidence de M. John Vorster, premier ministre sud-africain, en présence de ce dernier.

La crise rhodésienne date de la déclaration unilatérale d'indépendance faite par M. Ian Smith en 1965 pour tenter de conserver le pouvoir aux 270,000 Blancs vivant au milieu de plus de six millions de Noirs.

La médiation de M. Kissinger est la dernière en date d'une série de tentatives pour apporter une solution négociée au problème. Tous les efforts précédents ont échoué et les nationalistes noirs de Rhodésie sont désormais bien placés dans une guérilla qui, espèrent-ils, amènera l'avènement de la règle de la majorité noire.

Le secrétaire d'Etat espère achever ces consultations à la fin de la semaine à venir. Il quittait Pretoria pour Lusaka lundi matin.

MOT MYSTERE

Problème 627 — **5 lettres cachées** — THEME LE VIN

Lorsque tous les mots ci-dessous auront été utilisés horizontalement, verticalement et diagonalement dans la grille, il ne vous restera que les lettres servant à relever le MOT-MYSTERE.

A
alambic
alcool
amyle
armagnac
B
bière
brasserie
C
calvados
canne
chaleur
chaudière
cidre
cognac
corsé
cru
crue
E
eau
éthylique
F
forme
flegme
fusel
G
grappe
J
jus
L
levure
M
maïs
malt
mélasse
merise
O
orge
P
poire
pulpe
R
raisin
rebut
rhum
riz
S
sucre
symbiose
T
tafia
taxe
terme
tonneau
tuyau
U
urne
V
vapeur
vente
vin
vinaigre

La réponse du problème précédent: nuage

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	E	S	S	A	L	E	M	O	T	N	C	S	R	V	T
2	A	I	F	A	T	E	R	E	I	U	U	R	H	E	A
3	M	I	R	C	M	G	V	S	L	C	Y	E	U	R	X
4	E	E	R	E	E	A	I	U	R	Y	M	A	M	E	E
5	P	U	R	R	S	A	L	E	R	R	M	A	U	I	N
6	L	L	I	I	R	S	R	T	E	E	G	A	E	D	N
7	U	O	E	E	S	G	A	T	R	N	S	R	A	U	A
8	P	U	B	S	I	E	H	R	A	U	D	R	U	A	C
9	V	U	A	A	U	Y	P	C	B	I	E	E	O	H	A
10	T	E	N	E	L	F	I	P	C	I	M	P	A	C	L
11	V	I	N	I	N	B	O	O	A	G	E	L	A	Z	V
12	V	R	Q	T	M	N	G	R	E	R	E	R	I	V	A
13	U	U	S	A	E	N	O	L	M	U	G	R	E	G	D
14	E	U	L	N	A	E	F	T	R	E	M	A	I	S	O
15	J	A	L	C	O	O	L	E	S	O	I	B	M	Y	S

soyez prudent



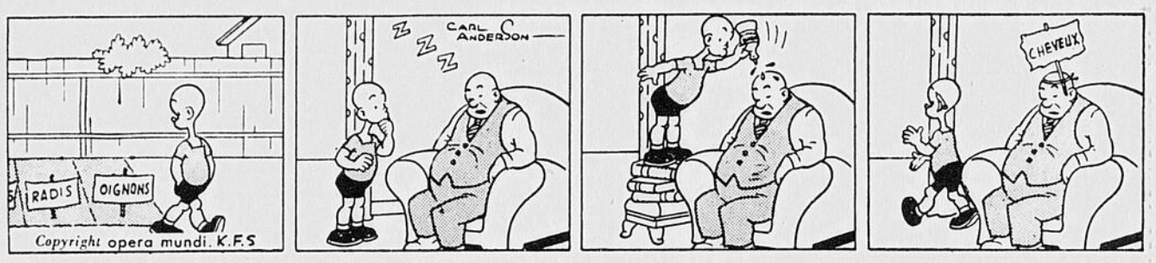
pont étroit

LES BANDES ILLUSTREES QUOTIDIENNES

SOURIS MIQUETTE



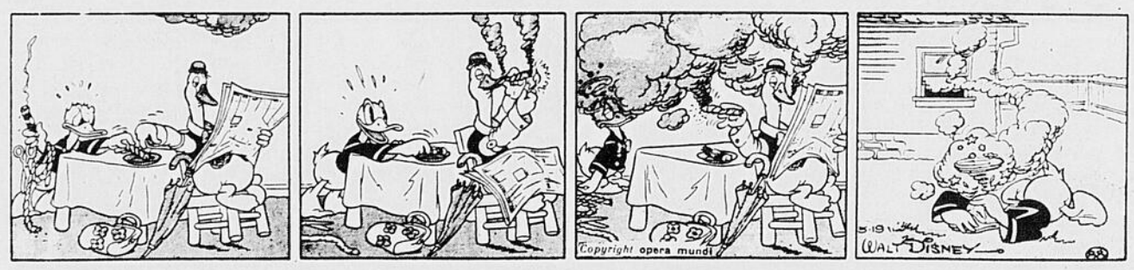
HENRY



M. ABERNATY



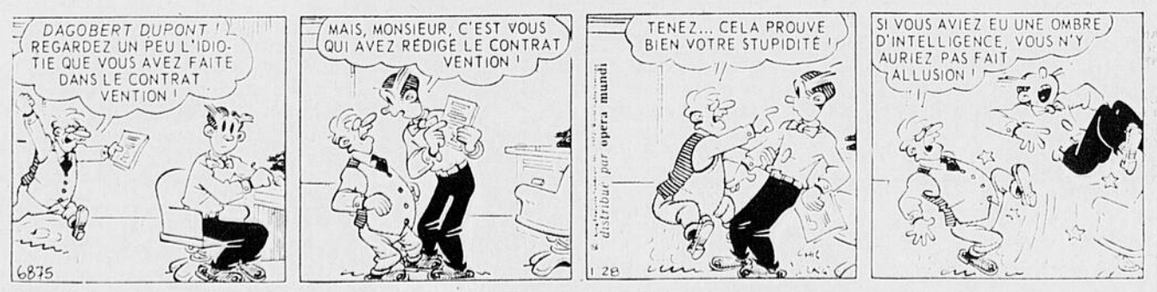
DONALD



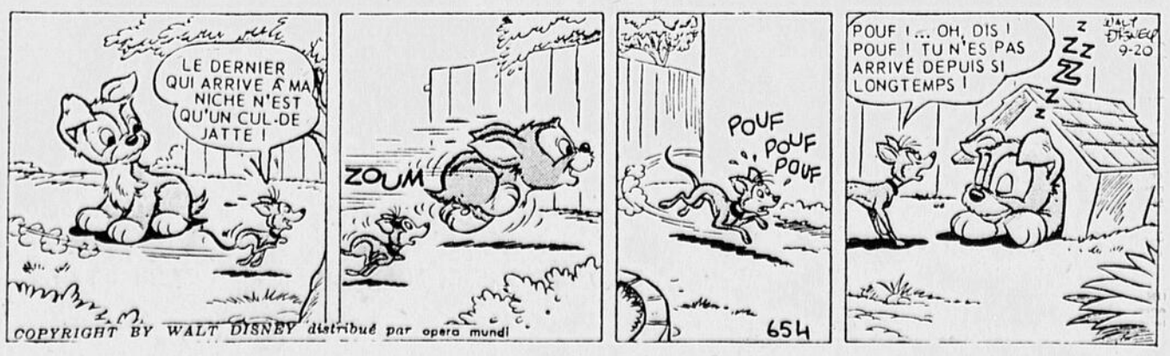
LA FAMILLE FLOP



BLONDINETTE



SCAMP



ANNONCES CLASSEES

CHICOUTIMI 545-4895 | Alma et les environs 662-7829 | St-Felicien et les environs 679-3832

3 FACONS DE COMMANDER:
1) EN VENANT AU BUREAU;
2) PAR TELEPHONE;
3) PAR LA POSTE.

PAR LA POSTE

Voir le coupon spécial dans le bas de l'annonce.

Les petites annonces sont payables d'avance et doivent parvenir à nos bureaux avant le jeudi soir pour parution le dimanche suivant.

TARIF

Une insertion de 17 mots ou moins 2.75
Chaque mot additionnel ..... .10
Location de case postale ..... .50
Annonce encadrée ..... .50 de plus

CHICOUTIMI — 545-4895
ST-FELICIEN — 679-3832
ALMA — 662-7829

ANNONCES CLASSEES

316, AVENUE LABRECQUE, CHICOUTIMI.

Placez cette annonce classée dans la prochaine édition.

Tarif: $2.75 pour 17 mots $0.10 du mot additionnel.

Espace réservé pour mon annonce un mot par ligne.

1		18	
2		19	
3		20	
4		21	
5		22	
6		23	
7		24	
8		25	
9		26	
10		27	
11		28	
12		29	
13		30	
14		31	
15		32	
16		33	
17		34	

Je désire l'annonce dans la section suivante: _____

Ci-inclus un chèque ou mandat-poste de $.....

NOM: _____
ADRESSE: _____
TEL.: _____

POUR INSERER UNE ANNONCE CLASSEE SIGNALEZ: CHICOUTIMI 545-4895 Alma et les environs 662-7829 St-Félicien et les environs 679-3832 Sans frais interurbains NOS TELEPHONISTES SE FERONT UN PLAISIR DE VOUS AIDER

ARGENT A PRETER

1ERE ET 2IEME HYPOTHEQUES, achats de propriétés, consolidation de dettes, achats de balance de ventes, service très rapide. IMMEUBLES NIAGARA du Canada Ltée, A. Auclair, Chicoutimi, tél.: 543-0271; M. Tremblay, Bagotville, tél.: 544-2806; T. Simard, Jonquière, tél.: 547-9383.
F-128329

NOUS AVONS EN MAIN, $3,000.00 disponibles dans 3 jours, pour prêts, 1ère, 2ième hypothèques. Intérêts très minimes, conditons faciles de remboursement. Tél.: 543-0275, BOURSE D'IMMEUBLES CHICOUTIMI, ENR., courtier.
F-128103

ANIMAUX A VENDRE

CHIOTS de 7 semaines, bergers croisés, excellents pour traine et pour garde. $8.00 chacun, $35.00 pour les sept. Tél.: 542-7738.
F-129246

CHEVAL D'EQUITATION anglaise, enregistré, 5 ans. Tél.: 543-8019.
F-129199

UN PONEY, avec selle si désirée. Tél.: 678-2260.
F-129129

14 VACHES LAITIERES. Tél.: 674-2208.
F-94428

ANIMAUX DE BOUCHERIE, pur-sang et croisés, race Aberdeen Angus. Tél.: 672-2216.
F-94430

CHENIL DE LATERRIERE: 5150, boul. Talbot, route entre hangar et motel Casse-Croûte. Chiots: bichon maltais, westie, berger anglais, yorkshire, caniche, chow-chow, cocker, danois, colley, setter, airedale, chats persans. Tél.: 678-9904.
F-128249

AU CHENIL DU CRAN, on offre à vendre: des Huskys, des Samoyèds, des bergers allemands, des Beagles, des saint-bernard, des chiwawas,, des caniches et diverses autres races. Tél.: 662-6363.
F-94134

SETTER IRLANDAIS à vendre, chiots 1½ mois, non enregistrés. Pour informations, tél.: 544-6666.
F-94257

CHIEN ESQUIMAU BLANC, pure race, âgé de 3 mois. Tél.: 549-5116.
F-94401

CHIEN DANOIS, enregistré. Tél.: 543-7507.
F-128991

CHIEN A VENDRE: un berger anglais, 4 mois, pure race, enregistré. $300.00. Cause: travail. Tél.: 549-7474.
F-94316

TECKEL mâles, âgés de cinq (5) semaines, pure race, enregistrés. Appeler à: 543-3945.
F-94135

BOEUF de boucherie, pour congélateur. Téléphoner à: 543-5037.
F-94243

UN CHIEN Cocker épagneul américain, enregistré, propre. Pour $100. D'une valeur de $280. Tél.: 545-4587.
F-129140

ANIMAUX A VENDRE

TRES BEAUX CHATONS PERSAN, enregistrés, vaccinés, vermifugés, toutes couleurs. Tél.: 418-839-0406, (QUEBEC).
F-94387

AUTOS A VENDRE

FORD, 1969, à vendre au complet, en bonne condition; Pontiac, 1970, à vendre pour les pièces, prix: $300.00 pour les deux. Tél.: 673-7322, ou 243, rang St-Marc.
F-128989

DUSTER, 1971, peinture neuve, $1,300.00; Plymouth, 1971, peinture neuve, pneus radiaux neufs, $1,000.00; Pontiac, 1968, peinture neuve, $600.00; moteur de Dodge, 6 cylindres, et transmission. Tél.: 548-6415.
F-128992

FORD, MAVERICK, 1970, bas prix. Tél.: 547-3357.
F-94358

DODGE CORONET 1969, assez propre, mécanique en très bonne condition. 318 po. cu. Prix: $500. Tél.: 549-9702.
F-129147

VALIANT 1966, prix: $200. Tél.: 544-6082.
F-129259

TOYOTA COROLLA 1974, 30,000 milles, bonne condition. Prix à discuter. Tél.: 543-8970.
F-129265

OLDSMOBILE TORONADO 1976, complètement équipée, 7,000 milles, état neuf. Tél.: 543-1672.
F-129200

ASTRE 1973, manuelle, 41,000 milles, prix: $1,100. Tél.: 548-8128.
F-129022

BUICK CENTURY custom. 1975, 350, 25,500 milles, directement du propriétaire. Tél.: 547-3855.
F-129262

DATSUN 1972, 4 portes, transmission manuelle, 38,000 milles, aucune offre raisonnable refusée. Tél.: 543-4267.
F-129184

VOLVO 123-GT, 1967, bonne mécanique. Tél.: 548-3573, après 17 heures.
F-129037

OCCASION EXCEPTIONNELLE: cause de grève, Pinto 1971, 4 vitesses, pneus radiaux. Prix exceptionnel. Tél.: 545-1444.
F-129039

MOTEUR 289 po. cu., et transmission, pour Ford. Seulement 20,000 milles. Aussi carosserie de Mustang 1968. Tél.: 545-1444.
F-129040

DODGE MONACO 1972, blanche, intérieur noir, très propre. Excellente condition, prix à discuter. Tél.: 547-5317.
F-129233

CHRYSLER 1971, Newport Royal, 48,000 milles, en parfait état, sièges baquets, console, intérieur blanc. Cause: auto fournie. Tél.: 543-5682.
F-129191

PONTIAC GRAND PRIX, 1975, équipement complet, comprenant: servodirection, servofreins, transmission au plancher, sièges baquets en velours rouge, stéréo-cassettes, roues rallye, pneus radiaux, peinture extérieure blanche et toit vinyle rouge. Tél.: 543-2319.
F-129260

DODGE DART 1972, 6 cylindres, automatique, mécanique A-1, peinture neuve, pneus neufs. Pour inf.: 548-4341.
F-129237

TOYOTA CELICA ST, 1976, état de neuf, millage: 2,000 milles. Prix à discuter. Chaussée avec 4 pneus Michelin. Tél.: 549-7194.
F-129245

DUSTER 340 po. cu., 1972, Chrysler 300, 1970, 4 portes, carosserie complète, Chevrolet 2 portes, 1969, et autres pièces. Tél's: 545-9801, 543-4504, 545-6623. Achèterais pièces ou autos usagées.
F-129256

AUTOS A VENDRE

CHEVROLET Super Sport, 1964, cause: auto fournie. Tél.: 547-2848.
F-94382

CHEVROLET MONTE-CARLO, 1971, sièges baquets, automatique, moteur 350, toit vinyle, peinture neuve, propre. Excellente condition, prix: $1,000. Tél.: 672-4372.
F-94258

DODGE COLT, 1971, reconditionnée à neuf, moteur et clutch, conduite et freins en bonnes conditions. Tél.: 544-2625.
F-94403

CHEVY NOVA, 1969, en très bonne condition, prix: $600.00. Tél.: 547-7650.
F-94373

OLDSMOBILE TORONADO, 1971, 57,000 milles, même propriétaire, en très bon état. Tél.: 548-6136.
F-94238

VOLKSWAGEN, 1971, fast-back, 35,000 milles, en bon état. Tél.: 548-8559.
F-94251

BUICK WILDCAT, 1966, 445 p.c., 4 barils, pneus neufs, peinture neuve, très bonne condition, prix à discuter. Tél.: 548-8445.
F-94253

HONDA CIVIC, 1975, manuelle, bas millage, excellente condition, 4 mags avec pneus radiaux, plus 4 pneus d'hiver complets, prix à discuter. Tél.: 549-8126.
F-94386

TOYOTA, 1973, 6 cylindres, très bonne condition, prix à discuter, pour toutes informations, tél.: 547-5991.
F-94389

VEGA 1970, moteur 283 (stock), environ 10,000 milles, différentiel 4.11, Headers, 4 vitesses, spéciale pour drag, mags, RPM, tel quel, $1,200. Faut voir. Tél.: 549-7564.
F-129018

PONTIAC LAURENTIAN, 1971, 4 portes, excellente condition, prix: $1,095.00. Aussi: Pontiac Bonneville, 1970, H.T., 2 portes, très propre, prix: $995.00. Tél.: 549-3912.
F-94255

MINI-AUSTIN 1000, 1974, cause: auto fournie, excellente occasion. Tél.: 542-3645.
F-94359

VOLVO 1967, automatique, $450.00; Ford L.T.D. Brougham, 1974, très propre, à vendre. Tél.: 549-6952, demandez M. Gobeil.
F-94229

OLDSMOBILE TORONADO, modèles 1966 à 1972, pour pièces variées à vendre. Composez: 547-0150, demandez Alain.
F-94230

STATION, MERCURY MONTEGO MX, 4 portes, 1969. Tél.: 544-3177.
F-94363

VOLKS, MINI-AUTOBUS, 1964, rénovée intérieur et extérieur, très bon état. Tél.: 544-4321.
F-94366

GREMLIN X, 1976, cause transfert, 12,000 milles, en très bon état, prix à discuter. Tél.: 673-4772.
F-94103

GARAGE, DEBOSSELAGE, peinture, estimé gratuit, ouvrage garanti, 6241, boul. Martel, St-Honoré. Tél's: 673-7543, 543-6307 ou 549-4675.
F-128529

DODGE ROYAL, 2 portes, hard-top, à vendre à prix spécial, raison: auto fournie. Tél.: 545-9640.
F-128980

CHRYSLER, 1967, en très bon état, prix à discuter. Tél.: 548-6841.
F-128981

PONTIAC LAURENTIAN, 1967, 69,000 milles, en excellente condition, 4 pneus d'hiver, prix à discuter. Tél.: 547-8747.
F-129046

GREMLIN X, 1975, 17,000 milles, très bon état, un seul propriétaire, prix à discuter. Tél's: le jour: 549-8906, le soir: 549-7496, demandez Mlle Imbeault.
F-94391

TOYOTA COROLLA 1200, avec peinture neuve. Tél.: 549-2522.
F-94273

CHRYSLER 1973, 4 portes, 32,000 milles, parfaite condition, cause: maladie. Tél.: 549-3221.
F-94271

PONTIAC ASTRE, 1974, transmission manuelle, très propre, 22,000 milles, mécanique A-1, prix: $1,000. Tél.: 543-2006.
F-94270

LAND-ROVER, 1973, 36,000 milles, ainsi que toile de compagnie, 1 an d'usage. Tél.: 549-4981.
F-94275

VEGA, 1973, peinture neuve, prix: $1,000. Tél.: 549-5385.
F-94421

PONTIAC LAURENTIAN, 1968, peinture neuve, mécanique A-1, $550.00. Tél.: 673-4703.
F-94111

TORONADO BROUGHAM, 1974, 24,000 milles, comme neuve, acheteur sérieux. Prix: $4,400. Tél.: 543-0291.
F-94424

BUICK SPECIAL, 1964, en parfait ordre de marche, prix: $150.00. Tél.: 543-2739.
F-94431

JAVELIN, 1974, 360, 4 vitesses, 4 mags Cragars, 37,000 milles, en parfaite condition. Tél.: 677-2060.
F-94397

VOLKSWAGEN, 1973, propre, prix: $1,300. Aussi: 1 pneu Michelin, 185-14, $20.00. Tél.: 547-1320.
F-94378

VOLKSWAGEN Super Beatles, 1973, a vendre. Tél.: 547-3442, le soir après 5 heures.
F-94426

MAVERICK, 1970, aussi Dune Buggy, prix à discuter. Tél.: 549-6148.
F-128977

OLDSMOBILE CUTLASS SUPREME BROUGHAM, 1976, 2 portes, 3,500 milles, tout équipée. Tél.: 549-6776, du lundi au vendredi, de 9 hres à 5 hres.
F-129042

MAZDA 1972, prix: $600. Vrai millage. Tél.: 549-6364, à partir de lundi.
F-129025

MUSTANG 1973, accidentée, moteur 302 po. cu., très bonne mécanique, très bas millage. Offre raisonnable acceptée. Tél's: 542-7641 ou 547-7502, demandez Gérald.
F-129028

CHEVELLE 1970, SS-396, 4 vitesses, 4 mags Cragar, Headers de Corvette, 32,000 milles, en parfaite condition. Tél.: 677-2002.
F-129133

PLYMOUTH BELVEDERE 1964, en état de marche, sedan 4 portes. Prix: $75. Tél.: 549-9608.
F-129135

PONTIAC GRAND LEMANS 1976, équipement complet, 4,000 milles, balance de garantie GM. Tél.: 549-9608.
F-129134

PONTIAC BEAUMONT 1969, état neuf, peinture neuve, 4 pneus d'hiver. Excellente auto. Prix à discuter. Tél's: 545-0752 ou 548-7397, Jean-Pierre.
F-129141

DODGE DART SPORT, en très bonne condition. 11,000 milles, 1975. Tél.: 542-4847, demandez Pierre.
F-129142

DODGE DART SPORT 1974, 360 po. cu., 27,000 milles, excellente condition. Tél.: 545-0897, après 5 heures.
F-94059

MERCEDEZ DIESEL, 1967, 40 milles au gallon, moteur refait à neuf, très propre, $1,000. A voir au 1043, rang de l'Eglise, Laterrière. Tél.: 678-9882, après 6 hres p.m.
F-128696

AUTOS A VENDRE

RENAULT 12, 1971, peinture neuve, prix à discuter. Tél.: 544-6283.
F-94337

JEEP WILLYS 1949, en parfaite condition, avec ou sans gratte. Acheteur sérieux. Prix à discuter. Après 5 heures. Tél.: 547-4244.
F-129144

DODGE DART 1976, 8,000 milles, reprise bancaire, pneus neufs. Condition parfaite. Tél.: 549-9462, entre 9 et 5 hres.
F-129145

MAVERICK, 1970, peinture neuve, silencieux neuf, carburateur neuf, 6 cylindres. Prix: $525.00. Tél.: 545-9292.
F-129126

PONTIAC, Leman Sport, 1974, noir et blanc, 40,000 milles. Très propre. Demandez Monique, à partir de lundi soir à: 542-2594 ou 543-9500.
F-94321

RENAULT 5, 1976, 7,000 milles, 50 milles au gallon, pneus radiaux, 4 saisons, 4 vitesses, manuelle au plancher, moteur 1300 c.c., radio AM-FM, cassettes, garantie de 2 ans ou 24,000 milles, prix: $3,900.00, voir au 249, rue Sauvé, appt 27. Tél.: 543-2979, intéressés seulement.
F-129006

MERCURY Montego, 1971, automatique, 4 portes, bon ordre. Tél.: 548-4255.
F-129130

VOLVO, modèle grand luxe, 1973, tout équipée, hitch pour remorque, chauffe-bloc, RPM, radio. Tel.: 548-8559.
F-94250

MERCEDES, 1969, 280 F, 57,000 milles, en excellente condition, prix à discuter. Tél's: 542-3323 ou 542-6244, après 5 heures.
F-94107

DATSUN, 1973, manuelle, 37,000 milles, 4 portes, aucune offre raisonnable ne sera refusée. Cause: 2 voitures. Tél.: 549-5149.
F-94185

TOYOTA, Corolla, 1973, moteur neuf, très bonne condition. Tél.: 547-9208.
F-129124

DAME désire vendre Camaro, 1969, bonne mécanique, très propre. Tél.: 549-8870.
F-129127

GMC, BLAZER, 1973, roues magnésium, très propre, moteur V-8, manuelle, 4 vitesses. Tél.: 544-4720.
F-129003

OLDSMOBILE CUTLASS, Suprême, 1976, moteur 350, 4 barils, 6,700 milles, 22 options, $5,300.00. Tél.: 543-5671, après 6 heures.
F-128998

CHRYSLER NEWPORT, 1974, H.T., 4 portes, excellente condition, directement du propriétaire. Pour informations, tél.: 548-7770, à partir de lundi.
F-94231

FORD LTD, BROUGHAM, 1973, vitres électriques, pneus radiaux, pour hiver et été, peinture neuve, prix à discuter. Tél's: 542-3670 ou 547-1268.
F-94101

VEGA 1972, 28,000 milles, en bonne condition, prix raisonnable. Tél.: 545-4848.
F-94137

VOLKSWAGEN 1968, avec 4 pneus d'hiver neufs, et une batterie neuve. $150. Tél.: 543-6793.
F-129146

CHEVROLET 1968, en très bon ordre, avec moteur 283, prix: $200. Tél.: 543-6596.
F-129181

MONTE CARLO 1973, très belle, acheteurs sérieux seulement. Après 6 heures p.m. En personne, 835, Powell, Arvida.
F-129148

BATEAUX

VOILIER habitable, à vendre, 21 pieds, Grément Aurique. Tél.: 543-2542.
F-94412

VOILIER BOMBARDIER, 3.8, dériveur solitaire, à l'état neuf. Tél.: 275-4247.
F-129017

VOILIER Grampian, 26, gagnant de la coupe du lac 1976, liste d'équipement fournie sur demande, visible marina, camping Lindsay, St-Gédéon. Tél.: 548-7770.
F-94232

CHALOUPE de 20 pieds, avec moteur Mercury 55 forces, très bonne condition. Tél.: 545-1222.
F-129071

BATEAU CRISCRAFT, 18 pieds, en acajou, marin 6 cylindres, état neuf. Tél.: 545-1236.
F-129252

CAMIONS A VENDRE

JEEP 1975, Renegade V-8, tout équipée, 8,000 milles, téléphonez aux heures de bureau, de 9 hres à 5 hres, à: 549-6776.
F-7368

PICK-UP, Ford Custom, 1971, en bon état. Tél.: 678-2505.
F-94277

FORD RANCHERO, 1970, 56,000 milles, légèrement accidenté, vraie aubaine. Tél.: 543-2739.
F-94432

JEEP, 1975, Renegade, V-8, tout équipé, 8,000 milles. Téléphonez sur les heures de bureau, de 9 hres à 5 hres, à: 549-6776.
F-94119

CAMION HANDI-VAN 1969, V-8, automatique, fini intérieur, en très bonne condition. Tél.: 548-5008.
F-129019

SCOUT II INTERNATIONAL, 4 x 4, 1971, prix: $2,700. Tél.: 548-2613.
F-129020

CAMION FORD 1 tonne, 1969, double roues, prix: $1,000. Tél.: 549-6069.
F-129055

FORD BRONCO 4 x 4, très propre, mécanique en parfaite condition. $2,700. Tél.: après 6 hres p.m., à 678-9882, ou 1043, rang de l'Eglise, Laterrière.
F-128695

CAMION DODGE ½ tonne, 1976, Adventurer, tout équipé, boîte Fibre-Bec, 4,000 milles, à vendre ou échange accepté. Personnes intéressées seulement. Tél.: 545-4746.
F-94058

CJ-5, 1966, 4 cylindres, toit de métal, 4 pneus neufs, free wheels, radio. Tél.: 543-6522.
F-94148

PICK-UP, GMC, 1973, V-8, transmission ordinaire, Custom. Freins à disques. Prix à discuter. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 543-5659.
F-129012

CAMION FORD, 1972, ½ tonne, en très bon état, avec 6 pneus radiaux, prix à discuter. Tél.: 543-4991.
F-129047

4 X 4, International, Scout 11, XLC, 1976, à l'état de neuf. Tél.: 549-0459.
F-94408

CHEVROLET, ¾ tonne, mécanique A-1, $450.00. Tél.: 673-4703.
F-94112

2 CAMIONS METRO, 1 tonne, double roues, 1968 et 1971, parfaite condition mécanique. Idéals pour livraison ou pour campeur. Tél.: 545-4548.
F-129249

PANEL DODGE 1965, en très bonne condition. Tél.: 547-2201.
F-129183

CAMPING

ROULOTTE PROWLER, 1974, 27 pieds. Tél.: 547-3500.
F-94405

CAMPING

MAGNIFIQUE CAMPEUR Cendrillon 1974, équipement au complet, incluant air climatisé avec alternateur. Un excellent prix. Tél.: 549-5488.
F-129139

TENTE-ROULOTTE, à vendre, 8 places, 4 roues, poêle, fourneau, frigidaire, toilette, auvent. Tél.: 542-4195.
F-94364

CAMPEUR A LOUER, idéal pour 6 personnes, poêle, frigidaire et air climatisé. Tél.: 549-5989.
F-128631

CAMPEUR, moteur Home, Aquarius 1974, 25 pieds, air climatisé, auvent, moteur Chevrolet 454, stéréo-cassettes, équipé au complet, valeur en 1976: $23,000. Prix vente: $13,900. Financement si désiré. Pour informations: 549-4993.
F-94173

ROULOTTE UNIK, 1975, neuve, 34 pieds, tout équipée, prix d'aubaine. Tél.: 662-5648.
F-128897

CAMPEUR, tout équipé, à louer, pour Floride ou ailleurs, faites vos réservations. Tél.: 668-3952, Alma.
F-94393

TENTE-ROULOTTE, à vendre, 6 places, 1971, Bellevue, en très bon état. Tél.: 544-1729.
F-128993

TENTE-ROULOTTE, Bellevue, 1973, toit rigide, avec auvent. Tél's: 548-7971 ou 547-4350.
F-128997

ROULOTTE DE 30', avec terrain de 175' x 100', située à 10 milles de Chicoutimi. Tél.: 545-0645.
F-94120

ROULOTTE de voyage à vendre, 24 pieds, 1974, tout équipée, de luxe. Tél.: 677-2268.
F-129067

CHALETS A VENDRE

CHALET situé au lac Kénogami, rénové à neuf, conviendrait pour couple, 3½ pièces. Tél.: 547-0910.
F-94106

COMMERCES A VENDRE

PARTICULIER: ATELIER MODERNE, rand St-Louis, 30 x 40, terrain 100 x 100, $15,000.00, remorque: 28 x 8 (Fifth Wheel), $5,000.00, avec pick-up Ford, 4 x 4, 1970, mécanique A-1, $2,500,000. Le tout: $20,500.00. Tél's: 543-3613 ou 677-2737.
F-7409

HOTEL situé dans Charlevoix, à St-Aimé des Lacs, bar-salon licencié, salle de danse, salle à manger, accommodation 10 chambres, situé près du grand lac Noir. Tél's: 439-2761 ou 439-2186.
F-94228

DIVERS A VENDRE

REFRIGERATEURS, POELES, SECHEUSES automatiques, commodes, lits pliants, matelas et sommiers, 54 pouces. Tél.: 549-7308.
F-7207

EQUIPEMENT DE SKI ALPIN, bottes, grandeur 7, aussi 1 sac de golf. Tél.: 545-1852.
F-7474

DOUCHES, toilettes neuves, lavabos usagés et neufs, à vendre. Pour informations, tél.: 549-3925.
F-7246

MOBILIER DE CHAMBRE, mobilier de cuisine, mobilier de salon, tél.: 549-7308.
F-7206

TERRA-JET, 1970, en très bonne condition. Tél's: 547-3393 ou 547-0322, après 5 heures.
F-129036

ON OFFRE à vendre du bois pour un foyer. Tél.: 543-9319, demandez Gaétan.
F-129186

UN MEUBLE BLANC d'enfant, une table de toilette pour bébé (avec bain et étagère), une table-support pour télévision, un tapis tressé, style colonial. Tél.: 549-5183, après 6 heures.
F-128842

TERRA-JET, à vendre, tout équipé en neuf, prix à discuter. Tél.: 679-2737.
F-94254

MINI-LAVEUSE, semi-automatique, et sécheuse Inglis, blanches. Tél.: 677-2313.
F-129069

REFRIGERATEUR, poêle, divan-lit, set de chambre, set de cuisine, commode, fauteuil, télévision. S'adresser à 524, St-Hubert, Jonquière.
F-129070

SET DE SALON, set de chambre, divan-lit et fauteuil, achats récents, n'ayant pas servi, à laisser à moitié prix. Tél.: 547-4546.
F-129264

A VENDRE RAPIDEMENT: meubles ayant servi un an, comprenant: set de salon, set de cuisine, poêle, réfrigérateur. Tél's: 547-0939 ou 543-2164.
F-129234

COMPTOIR DE CUISINE: 7 pieds de long, un pupitre d'écolier, 3 têtes de lit, 39", table de téléphone. Tél.: 545-0452.
F-129182

BOEUF à vendre pour congélateur, sujet à l'inspection des viandes. Prix raisonnable. S'adresser à 543-0867.
F-129242

BOIS DE FOYER et de poêle, de toutes dimensions. S'adresser à 543-0867.
F-129241

FOIN à vendre, première et deuxième coupes. Première qualité. S'adresser à 543-0867.
F-129243

ENSEMBLE DE SKI de fond, pour homme, large, au complet. Prix à discuter avec l'acheteur. Tél.: 548-4431.
F-129193

ARMOIRES DE CUISINE, comprenant: comptoir, verrerie et tiroirs, conviendraient très bien pour logements ou chalets. Prix très modique. Pour informations: 549-8685.
F-129073

ATTENTION: moteur modifié de Pontiac, 400 p.c., 2,000 milles, tout équipé; 4 mags Cragar avec pneus; 2 bucket-seats noirs; Chevrolet, 1967. Tél.: 548-8555, demandez Alain ou Serge, aux heures d'affaires.
F-129251

BOIS DE CHAUFFAGE, de 16 pouces le long, à vendre. Tél.: 549-7075.
F-129075

ASPIRATEURS usagés, en bonne condition, à vendre. Tél.: 543-0423.
F-129074

ENSEMBLE de salle à dîner (50 ans environ), comprenant: 1 table avec 6 chaises, 1 vaisselier, 1 bahut. Le tout en excellente condition. Personnes sérieuses seulement. Tél.: 547-5583.
F-129195

ORGUE COMBO à vendre, de marque Yamaha; piano électrique, Leslie. S'adresser à 549-6600 ou 545-0749.
F-129253

BICYCLETTE, 3 vitesses, CCM, Mustang, presque neuve. Tél.: 543-6953.
F-129197

MOTEURS: 440, 383, 318, 426 Hémi, 454, 427, 396, 350, 283, 400, 429, 390, 428, 225, 351, 302, garantie d'un mois; transmissions automatiques, Chevrolet, Chrysler, Ford; transmissions, 4 vitesses, Chevrolet, Chrysler, Ford. Toutes sortes d'autres pièces. Tél's: 545-9801, 543-4504, 549-6623.
F-129257

SECHEUSE et poêle, très bonne condition, cause de déménagement. Tél.: 543-6616.
F-129266

DIVERS A VENDRE

FOURNAISE A L'HUILE et porte de soudure, portative, au propane. Tél.: 543-0450.
F-129010

CINE-CAMERA, avec projecteur, stéréo portatif, 3 aquariums, avec accessoires. Tél.: 543-7616.
F-129011

T.V. couleur, modèle sur meuble. 25 pouces. Tél.: 548-4255.
F-129131

NETTOYEUSE DE TAPIS, de marque Electrolux, modèle 1976, neuve, avec 2 ans de garantie, aussi 2 bicycles, 10 vitesses, 2 mois d'usage, et un équipement complet de golf, avec Limousine de parcours neuve. Tél.: 545-9179.
F-129015

SET DE CUISINE, style canadien, modèle exclusif, construit en orme, 7 pièces. Tél's: 549-4116 ou 543-0275.
F-129052

LIT ¾, 39 pouces, en excellent état; porte accordéon en bois pour garde-robe. Tél.: 545-1768.
F-129138

POELE A BOIS de dimension moyenne, en excellente condition. Tél's: 543-3657 ou 549-0423.
F-129176

PETITE FOURNAISE de plancher, avec réservoir de 45 gallons. Tél.: 543-3427.
F-129023

1 SET DE CUISINE et chaise berçante colonial en érable et fauteuil antique recouvert en tissu, motif ancien. Tél's: 549-2827 ou 549-5701.
F-129177

SCIE A CHAINE électrique Oregon, 12 pouces, $50.00, aussi petit orgue électrique Magnus 22 notes 12 accords $50.00. Tél.: 549-0617 après 5 hres.
F-129056

FOIN de première qualité au prix de $1.25 la balle. Pour informations: 549-1345.
F-128694

TROIS ESSIEUX pour maisons mobiles avec pneus. Tél.: 543-7467.
F-129063

MARGARINE DURE, Delsie et Carnaval, $0.35 la livre; aussi Blanchette, molle, à $0.58. Bon prix. 2159, rue Roussel, Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-5480.
F-129057

ATTENTION! ATTENTION! Dodge Tradesman 200, 1975, moteur 318 p.c., P.B., P.S., moins de 17,000 milles, intérieur fini salon (tapis Shag mur et plafond, plancher tuiles sur contreplaqué de ¼", trappe de ventilation avec hélice, vastes espaces de rangement, frigidaire, table d'échecs qui peut également servir pour le lunch, prise de courant intérieure, lampes, 12 et 110 volts, support extérieur avec housse pour pneu de secours, boule de trailer soudée au châssis, à vendre au prix de cotation plus supplément pour aménagement intérieur, CAROL NERON. Tél's: 545-9455 ou 545-4474, extension 222.
F-129033

FOIN et paille à vendre. Tél.: 678-9919.
F-94317

1 FOURNAISE DE PLANCHER, Findlay, avec tuyau chromé, neuve. 1 lampe suspendue, avec chaine en forme d'ananas. 1 cnaufferette d'intérieur d'auto Torcan. Tél.: 549-6642.
F-94326

LIQUIDATION D'ANTIQUITES avant déménagement, comprenant: tables, chaises, berceaux, set de chambre, vaisselier, sadboard, chaise berçante, etc... Tél's: 548-7863 ou 547-5324.
F-129120

COSTUME DE JUDO, neuf, pour un débutant, (garçons de 7 à 10 ans). Tél.: 549-3805.
F-94244

GARAGES en toile, grandeur: 10' x 20', prix spécial avant-saison. Tél.: 543-7150.
F-129049

PATINS DE GARCONS de différentes grandeurs et bonne qualité, à vendre. S'adresser à: 543-0174.
F-129004

3 TAPIS, Shag, laveuse et sécheuse, General Electric, avec garantie. Tél.: 545-9110.
F-129125

CAMERA, 35 mm, SRT 100 Minolta, objectif, 55 mm, télé-objectif, 135 mm, doubleur, déclencheur souple, T petit, trépied, Flash Braun, 16 lb, filtres jaune, rouge, vert et adoucisseur, pare-soleil. Tél.: 543-5157.
F-129008

PATATES no 1, $1.99 fraiches, no 2: $1.69 pour 50 livres, fruits et légumes. 2159, Roussel, Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-5480.
F-129058

PEINTURE SEMI-LUSTREE acrylique $6.79 du gallon. Latex intérieur $5.49 gallon. Latex de finition $5.09 gallon. Semi-lustrée blanche 1ère qualité $8.49 gallon. Latex super qualité $5.79 pour contracteurs municipalités et autres. Tapisserie de toutes sortes à bon prix. Base de latex intérieur pour teindre, $4.99 gallon. 2159, Roussel, Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-5480.
F-129059

REFRIGERATEURS, POELES, SECHEUSES automatiques, commodes, lits pliants, matelas et sommiers, 54 pouces. Tél.: 549-7308.
F-128547

2 PNEUS D'HIVER 700-13, avec clous et roues pour Valiant. Prix: $30.00 pour les deux. Tél.: 543-2120.
F-129029

UNE SELLE de parade, très bas prix. Aussi selle Kay de course, aussi trailer à 4 roues. Tél.: 673-4023.
F-128674

UN RADAR Decca, super 050, avec 6 mois de garantie. Tél.: 514-773-0594 après 6 hres.
F-94205

CAMION GMC, 1972, moteur 350, Chrysler 1970, 4 portes hardtop, Pontiac 1970, 2 portes, Plymouth 1968, hardtop, 2 portes, pneus hiver et été, usagés et neufs, ainsi que des pièces usagées d'autos. Tél's: 548-4312 ou 548-5607.
F-94054

TABLE RONDE, et 4 chaises, à vendre, style futuriste, à l'état neuf. Aussi une Volks 1964, mini-bus, rénovée intérieur et extérieur. Très bon état. Tél.: 544-4321.
F-94290

BALAYEUSES NEUVES et usagées, laveuses à tapis (neuves seulement) de marque reconnue à prix d'aubaine. Tél's: 543-3465 ou 547-2362.
F-94349

PLAQUES D'ALUMINIUM: 24 pouces x 36 pouces, à $0.20 la plaque, épaisseur 9 millièmes de pouce. S'adresser au PROGREES DU SAGUENAY, 316, avenue Labrecque, Chicoutimi.
F-128538

TABLE RONDE, à vendre, style futuriste, à l'état neuf. Tél.: 544-4321.
F-94365

SET DE CUISINE moderne, table bouleau naturel, faite à la main, 4 chaises blanches Tréco. Tél.: 544-4938.
F-94102

PORTE en aluminium, neuve, couleur brique, 36" x 84". Tél.: 549-0309.
F-94099

COLONNES de son à vendre, à voir, 290, rue Richard, Jonquière, prix: $75.00.
F-94227

FOIN de cette année, à vendre en grosse balle, prix: $1.00 la balle. Tél.: 544-5451.
F-94352

SYSTEME DE CHAUFFAGE, en fonte, automatique, à l'huile, aussi: lit continental, 54", presque neuf, bonne condition. Tél.: 543-6237.
F-94361

TAPIS, SOUS-TAPIS, 4 vitres 48 x 34 x 1/8, 4 châssis de cave, table de ping-pong, Jolly Jumper, étagères démontables pour salle de bains, moustiquaires, planche à repasser. Tél.: 543-3081.
F-94362

GROS SET DE CUISINE chromé pouvant s'agrandir, comprenant: 6 chaises, très solide. Tél.: 549-6465.
F-94416

DIVERS A VENDRE

ANTENNE de télévision en couleur et 2 habits de judo, une pour hommes et l'autre pour garçon 12-13 ans. Tél.: 543-5343.
F-94376

LAVEUSE, General Electric, divan-lit, chaise, chaise haute de bébé, lit avec matelas, pour bébé. Tél.: 542-3129.
F-94379

LINGE POUR FILLETTES, 10 à 14 ans, 3 manteaux d'hiver, jumper, pantalons, robes, bas prix. Tél.: 543-5776.
F-94381

LAVEUSE, SECHEUSE, jaunes, marque Inglis, état neuf, conviennent pour maison mobile ou petit logement, prix avantageux. Tél.: 542-3275.
F-94246

TRAILER recouvert, fabrication domestique, à vendre. Tél.: 545-0646.
F-94252

SECHEUSE ET LAVEUSE, automatiques, de marque Inglis, montant de $100.00, pour les deux, 6-7 ans de service. Tél.: 548-4566.
F-94388

SET DE CUISINE, avec buffet, style espagnol, rénové à neuf, prix à discuter. Tél.: 549-4948.
F-94272

2 RESERVOIRS, 2,000 gallons, $50.00 chacun. Tél.: 673-4703.
F-94113

GARAGE DE TOILE, en acier tubulaire, 12 x 20, valeur de $500.00, laissé à moitié prix, 1 an d'usage. Tél.: 549-0561.
F-94423

MOBILIER DE CUISINE, 4 chaises, conviendrait pour chalet. Tél's: 545-1300 ou 543-2443.
F-94425

FOURNAISE LENNOX, 85,000 B.T.U., avec conduit d'air chaud et d'air froid et aussi: entrée de 100 ampères. Tél.: 548-5409.
F-94278

POLE DE DOUCHE, 2 pneus d'hiver, F78-14, $25.00 chaque. 1 sleeping, 1 grille-pain, polisseuse, roues stabilisatrices, bicycle, siège de bébé, biberons Playtex, petit lit de bébé, habit d'hiver, B.B. grandeur: 1 an, cheval berçant, piscine d'enfant. Tél.: 543-6542.
F-94409

GUITARE ELECTRIQUE "Mann", copie Les Paul, avec amplificateur "Reven", 20 watts avec étui, excellente condition, $400.00, cause: départ aviation. Tél.: 548-7839.
F-94394

ROBE DE MARIEE blanche, voile, diadème, avec traine, prix à discuter, grandeur: 7-8 ans. Tél.: 672-2224.
F-94367

MATELAS, SOMMIER, couvertures de laine, draps de flanellette, oreillers, prix raisonnable. Tél's: 545-1034 ou 549-7287.
F-94404

BALAYEUSE ET LAVEUSE à tapis, de marque reconnue, dans le neuf ou usagé, satisfaction garantie. Tél's: 549-2621 ou 674-2551.
F-94402

AVONS ACHETE cuisinière et réfrigérateur Kenmore, désirons vendre cuisinière et réfr

ANNONCES CLASSEES

CHICOUTIMI 545-4895 | Alma et les environs 662-7829 | St-Felicien et les environs 679-3832

MAISONS A VENDRE

MAISON DE CAMPAGNE QUEBECOISE, située rang St-Benoit, Jonquière, 1½ étage, âgée de 118 ans, construite pièce sur pièce. Tels: 542-5531 ou 547-6572.
F-128244

MAISON, 24 x 32, 1½ étage, électricité neuve, centre de Chicoutimi, 18, St-Dominique ouest, prix: $9,000. Tél.: 549-4322, entre 4.30 hres et 7.30 hres. Trépin Inc., courtier.
F-128621

BUNGALOW en briques et en pierres, 3 chambres, salon, cuisine, plus dinette, salle de bains complète. Entrée avec carport. District Rivière-du-Moulin, pour rendez-vous, communiquez avec Trépin Inc., courtier. Tél.: 549-4322, de 4 hres à 7 hres p.m.
F-128109

BUNGALOW, 26 x 38, 3 chambres, salon, cuisine, tapis mur à mur, remise, foyer avec patio, pour rendez-vous, tel.: 549-4322, de 4 hres à 7 hres, Trépin Inc., courtier.
F-128110

GRANDE MAISON: directement du propriétaire, située près de Place du Saguenay, en brique, 6 chambres, cuisine, salle à manger, salons, salle de bains complète, tapis mur à mur, entrée avec carport, terrain paysagé, remise. Vente: cause de départ. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 549-5223.
F-129244

DIRECTEMENT du propriétaire, maison style ranch, à planchers multiples, avec foyer, garage, tapis, etc. Tél.: 549-6582.
F-129196

GRANDE MAISON: située à la campagne, à 5 milles de Port-Alfred. Libre le 1er octobre. Tél.: 544-1852.
F-129248

MAISON MOBILE: 1973, grandeur 12' x 70', située près de la base de Bagotville. Tel.: 677-2268.
F-129066

MAISONS A VENDRE

MAISON en briques, 5½ pièces, sous-sol entièrement fini, intérieur chaleureux, acheteur sérieux seulement, située à Jonquière. Tél.: 547-4668.
F-129043

MAISON, 42 x 26, terrain 100 x 100, sous-sol fini, 6½ pièces, située au 104, des Champs, Chicoutimi-Nord. Tels: 543-1138 ou 543-4493, après 6 hres.
F-128984

MAISONS MOBILES A VENDRE

MAISON MOBILE: 68 x 12, 3 chambres à coucher, cuisine, salon, tapis à la grandeur, verandas, remise de métal 10 x 12. Tels: 677-2201 ou 677-2165.
F-128890

MAISON MOBILE installée sur son propre terrain sur la route de Larouche. 14' x 68', terrain: 100' x 100', meublée en style espagnol. Arthur Gourde, courtier. Tél.: 547-5797.
F-94123

MAISON MOBILE (P.M.C.), 14' x 64', quartier des roulottes à Jonquière, meublée. Arthur Gourde, courtier. Tél.: 547-5797.
F-94125

MAISON MOBILE, 1974, 56 x 14, SAFE-WAY, n'a jamais été occupée. Pour informations, tél.: 549-7630.
F-94411

CHAMPLAIN, 1973, 14' x 60', non meublée, 978-G, boul. St-François, Jonquière. Tels: 677-2040, local 494, 548-2425, 547-0491.
F-129005

AUBAINE A VOIR: maison mobile, 60' x 12', 1974, 3 chambres, un an d'usage, non meublée, installée au 145, rang St-Louis, Bagotville, prix: $10,900.00. Tél.: 677-2192.
F-129180

MOTOS A VENDRE

HONDA 350 CB, année 1972, très bonne condition. Buffet en cèdre rouge. Tél.: 672-4815.
F-94105

HONDA, 100 c.c., semi-trail, 1972, en très bonne condition, prix à discuter. Acheteur sérieux. Tél.: 547-3012.
F-94396

CAN-AM, T.N.T. 175 C.C., 1975, cause: autre achat. Acheteur sérieux. Tél.: 544-6087.
F-94237

HONDA 750 c.c., 1970, $500.00. Aussi: Dodge Dart 1970, transmission manuelle, moteur 318 p.c., neuve, roues mag. Tél.: 673-4588.
F-94236

KAWASAKI 750, 1973, 12,000 milles, mécanique en excellente condition. Tél.: 543-6588.
F-94268

SUZUKI, 75 c.c., 700 milles, 1975. Tél.: 549-0838, après 5 heures.
F-94377

YAMAHA, 650 c.c., 1972, parfaite condition, tout équipée, très bon prix, cause: etude. Tél.: 547-6452.
F-94114

CAN-AM 125, bonne condition, 1975, tél.: 543-7456. Prix à discuter.
F-129016

YAMAHA 650cc, 1975, millage: 2,000 milles, très bonne condition. Tél.: 549-7288.
F-129021

YAMAHA 90, 1971, tout équipée, bas millage, prix à discuter. Tél.: 544-5968.
F-94320

HONDA 400, Super-Sport, 1976, 6 vitesses, à vendre ou à échanger contre une auto en très bonne condition. Tels: 549-9740 ou 549-6689.
F-129136

HONDA, 550, de route, en très bon état. Tél.: 549-7896.
F-941136

MOTONEIGES A VENDRE

MOTO-SKI, Zephir, 1971, avec moteur neuf, 2 cylindres, 30 forces, avec carriole, excellente condition, prix: $425.00. Tél.: 548-8688.
F-94410

ARTIC CAT, Cheetah, 1975, 340 c.c., à l'etat de neuf. Tél.: 548-2528.
F-129048

JOHNSON, 1972, 30 forces, en très bonne condition. Faut voir! Prix à discuter, acheteur sérieux seulement. Tels: 543-5659 ou 543-6323.
F-129007

2 SNO-JET 1970, 19 et 36 forces, 1 Scorpion 1971, 1 trailer double, prix de débarras. Tels: 549-4675, 543-6307 ou 673-7543.
F-128965

YAMAHA, GPX, 1975, 433. Aussi: moto Honda, 1972, prix à discuter. Tél.: 547-0552.
F-94406

TNT, 1971, Olympique, 1972, avec trailer double, très propre, spécial. Tél.: 677-2279.
F-94116

TERRAINS A VENDRE

NOUVEAU DOMAINE dans Rivière-du-Moulin, grandeur: 6,000 pi. car. à 50,000 pi. car. par terrain, choix dans le boisé, prix $1,250.00 à $2,250.00. Conditions: $25.00 par mois et plus, aucun comptant. Pour rendez-vous 4 h. 30 à 7 h. 30 p.m., Trépin Inc., courtier. Tél.: 549-4322.
F-7250

½ LOT à vendre, situé près de la rivière Valin, dans le rang Ste-Anne, St-Fulgence. Tél.: 674-2208.
F-94429

TERRAIN, 300 x 300, en bordure de la route résidentielle ou commerciale. Téléphoner à: 543-5037.
F-94242

Société d'énergie de la Baie James

APPEL D'OFFRES:
2CD-480-01-003
DATE DE FERMETURE:
Le 9 novembre 1976
15 h. 30, heure
de Montréal.
AMENAGEMENT LG-2
RIVIERE LA GRANDE
Fourniture et supervision d'installation et de mise en service de 16 jeux de barres blindées triphasées et appareillage connexe.

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans un document qui est disponible pour examen et peut être obtenu sur paiement d'une somme NON REMBOURSABLE de $25, pour chaque exemplaire complet, payable par chèque visé ou mandat à l'ordre de la Société d'énergie de la Baie James, du lundi au vendredi inclusivement, de 8 h. 30 à 16 h. 30 en s'adressant au:

Service des Contrats
SOCIETE D'ENERGIE
DE LA BAIE JAMES
800 est, boul. de Maisonneuve
19ième étage
Montréal, Québec
H2L 4M8
Canada

Un dépôt de soumission au montant de neuf cent mille dollars, ($900,000) est requis sous forme de:
a) Cautionnement de soumission émis par l'une des sociétés choisie par le soumissionnaire dans la liste des sociétés mentionnées au document d'appel d'offres,
ou alternativement
b) Chèque visé, tiré sur une banque à charte canadienne, ou caisse populaire canadienne,
ou alternativement
c) Garantie bancaire émise par une banque à charte canadienne.

Les termes et conditions relatifs à ces dépôts de soumission et aux engagements requis quant aux garanties subséquentes sont décrits dans le document d'appel d'offres.

Le dépôt de soumission et l'engagement relatif à l'émission de garanties subséquentes, tels que choisis par le soumissionnaire, doivent accompagner la soumission afin qu'elle soit acceptée.

Seules les personnes, sociétés, compagnies, corporations ou entreprises en co-participation ayant leur principale place d'affaires au Canada et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Société d'énergie de la Baie James sont admises à soumissionner.

La Société d'énergie de la Baie James se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

A. Rousseau
Directeur de
l'Approvisionnement

TERRAINS A VENDRE

ROND-POINT, Chicoutimi, commercial, dimensions diverses. Arthur Gourde, courtier. Tél.: 547-5797.
F-94127

2 TERRAINS, à vendre, futur projet domaine Saguenay, près Place du Royaume, prix abordable, douche puis un évier, lit double. Tél.: 545-9813, après 5 heures.
F-129000

TERRAIN COMMERCIAL ou résidentiel, 96 x 100, situé sur le boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord. Tél.: après 5 heures à 543-8194, demandez Clermont.
F-129026

TERRAIN situé rue la rue d'Anjou, quartier St-Isidore, Rivière-du-Moulin, 6,500 pieds carrés. Prix à discuter. Tél.: 549-9931.
F-94053

TERRAIN: 77 large par 110 profondeur, barrière avant incluse, située 670, rang St-Pierre, Bagotville. Tél.: 544-3833, demandez Louise.
F-94256

SI VOUS DESIREZ CONSTRUIRE et si vous aimez avoir un terrain avec des arbres splendides ou encore avec en plus une magnifique vue de la rivière Saguenay, venez voir les nouveaux terrains au boul. Panoramique, grandeur: 7,000 à 12,000 pieds carrés, les prix sont raisonnables. Almas Brassard, courtier Realtor, tél.: 549-2235.
F-128242

NOUVEAU DOMAINE dans Rivière-du-Moulin, grandeur: 6,000 pi. car. à 50,000 pi. car. par terrain, choix dans le boisé, prix: $1,250. Conditions: $25.00 par mois et plus, aucun comptant, rendez-vous, de 4.30 hres à 7.30 hres, Trépin Inc., courtier. Tél.: 549-4322.
F-128111

5 TERRAINS, prêts à construire, situés sur la rue Verdun, non affectés par la nouvelle taxe. S'adresser à 543-0867.
F-129240

TERRAIN: 80' x 375', semi-boisé, bord du Saguenay, 2 milles de Rivière-du-Moulin, au 1355, chemin des Villas, $0.20 le pied. Tél.: 549-7999.
F-129261

A VENDRE OU A ECHANGER

MOTO HONDA, 125, 1971, 4 pneus radiaux, LR, 15 pouces pour un Panel, poêle électrique, 220 volts. Tél.: 672-4662.
F-94420

PONTIAC FIREBIRD, convertible, 1968, 6 cylindres, automatique. Pontiac Ventura, 1973, 8 cylindres, 3 vitesses, légèrement accidentée. Dodge Monaco, 500, 1969, automatique, 8 cylindres. Tél.: 547-4325.
F-128987

BUICK 1968, pneus neufs, moteur 32,000 milles, à vendre ou à échanger contre une moto de trail. Prix à discuter. Tél.: 549-0883.
F-94263

CONTINENTAL 1972, noire, peinture neuve, air climatisé, 33 options, 4 pneus radiaux neufs, extrêmement propre et en excellent ordre. Prix à discuter. 392, Delisle, Chicoutimi-Nord, tels: 545-9801, 543-4504, 549-6623.
F-129258

A VENDRE OU A LOUER

VERITABLE AUBAINE, maison, 5½ pièces, n'ayant que 6 ans, située au 4260, Mathias, Shipshaw, prix à discuter ou location $170.00 par mois. Informations, tel.: 542-5133.
F-94318

MAISON MOBILE, 14' x 68, semi-meublée avec draperies, remise à l'extérieur, située rang St-Louis, près de la Base. Tél.: 677-2863.
F-128983

JONQUIERE, au 1, rue St-Dominique, 11 pièces plus un grand sous-sol, garage, conviendrait pour grande famille ou personne désireuse de se créer un revenu avec des pensionnaires. Arthur Gourde, courtier. Tél.: 547-5797.
F-94132

MAISON au 1517, des Maristes, Chicoutimi. Style canadien, terrain fini, tapis mur à mur, près du centre d'achats Place du Saguenay, 6½ pièces au premier plancher plus sous-sol fini à la grandeur; avec petit logement d'un revenu de $150.00 par mois. Avis aux gens sérieux seulement. Tels: 276-4718 ou 276-1933, à Dolbeau; pour le 20 seulement à 549-6463.
F-129192

A LOUER

ENTREPOSAGE de bateaux et tente-roulottes. Tel.: 549-3398.
F-94306

GARAGE, à louer, dimension: 25' x 20'. Pour informations, tel.: 543-9979. Aussi: bureau double, à louer, avec voûte, pour comptable ou notaire. Le premier: 9 x 19, deuxième: 9½ x 19.
F-129014

ENTREPOT à louer, situé sur le boulevard des Cascades, à Alma, chauffé, éclairé, superficie de 850 pieds carrés. Tél.: 668-7436.
F-129187

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENTS neufs, avec terrain boisé, Habitat Saguenay Enr., arrière Place du Royaume, tapis mur à mur, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, disponibles pour 2 à 4 personnes, prix variant de $175.00 à $225.00 par mois, suivant la localisation ou les meubles fournis. Pour rendez-vous, de 4 hres à 7 hres, Trépin Inc., courtier, tél.: 549-4322.
F-6652

LE COMITE DES LOISIRS ET
SOCIOCULTUREL INTERMUNICIPAL
DU SECTEUR SUD DU LAC-ST-JEAN

RECHERCHE LES SERVICES
D'UN

AGENT DE DEVELOPPEMENT

TACHES: Sous l'autorité du CLIS
— assume la responsabilité de l'application des programmes de développement communautaire en loisirs;
— fournit l'assistance technique et l'information au comité de loisirs;
— assure la formation, l'animation, l'information et la coordination nécessaire du développement communautaire;
— travaille à solutionner les problèmes des loisirs aux niveaux local et sectoriel;
— administre le budget annuel.

QUALITES REQUISES:
15 ans de scolarité ou l'équivalent.

EXIGENCES:
1 à 2 ans d'expérience dans un domaine connexe.

TRAITEMENT:
Selon la politique salariale de l'organisme.

LIEU DE TRAVAIL:
Hébertville (Lac-St-Jean).

ENTREE EN FONCTION:
Fin d'octobre 1976.

DATE LIMITE:

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur demande accompagnée de leur curriculum vitae avant 14 heures, le 1er octobre 1976 à:

M. LEOPOLD MATHIEU, SEC. CLIS,
614, rue Dequen,
St-Gédéon, Cté Lac-St-Jean.
Pour informations: (418) 662-3495.

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé colonial, neuf, chauffage, électricité payée, $195.00 par mois, rue des Champs-Elysées, libre le 1er octobre. Tél.: 549-7426.
F-7425

APPARTEMENT A SOUS-LOUER, libre 1er octobre, 5½ pièces, très grand, chauffé, rue Mgr-Racine, face au Saguenay, $275.00 par mois. Tél.: 543-1373.
F-7473

APPARTEMENTS: entièrement meublés, situés au 40, Racine est, Chicoutimi. Tél.: 549-0188, le jour.
F-129239

APPARTEMENTS neufs, avec terrain boisé, Habitat Saguenay Enr., arrière Place du Royaume, tapis mur à mur, meublés, chauffés, éclairés, stationnement, disponibles pour 2 à 4 personnes, prix variant de $175.00 à $225.00 par mois, suivant la localisation ou les meubles fournis. Pour rendez-vous, de 4 hres à 7 hres, tél.: 549-4322, Trépin Inc., courtier.
F-128112

APPARTEMENT MEUBLE, 4½ pièces, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, situé en arrière de Place du Royaume. Tél.: 549-7021.
F-129027

APPARTEMENT: 2½ pièces, rue Racine, $145.00 par mois. Tél.: 543-5739.
F-94368

3 APPARTEMENTS, 3½ pièces, libres immédiatement. S'adresser au 344, Price ouest, tél.: 543-7380.
F-128978

APPARTEMENTS: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, situé rue Alma, Chicoutimi. Prix: $195.00 par mois. Aussi: 3½ et 4½ pièces, meublés ou non, à Chicoutimi-Nord. Aussi: 3½ pièces, non meublé, boul. St-Joseph, à Chicoutimi. Prix: $160.00. Aussi: 3½ pièces, 406-B, St-Patrick, Arvida. Libres immédiatement. Tels: 543-4021 ou 549-5149.
F-129123

GARCONNIERE: 2½ pièces, meublée, chauffée, éclairée, située près de Place du Saguenay. Tél.: 545-9813, après 5 heures.
F-129001

APPARTEMENT: 1½ pièce, neuf, meublé, chauffé, éclairé, entrée indépendante, stationnement pour auto, libre le 1er octobre, quartier résidentiel, Rivière-du-Moulin, conviendrait pour personne seule. Tels: 677-2332, 549-3338 ou 549-9400.
F-94240

ARVIDA, APPARTEMENT: 4½ pièces, chauffé, eau chaude fournie, idéal pour couple ou personne seule. Libre fin septembre. Tél.: 548-8084.
F-94281

APPARTEMENTS LE GITE: 3½ pièces, ultra modernes, portes panoramiques, meublés style colonial, service de conciergerie, stationnement, buanderie, tapis mur à mur, situés rues Alma, des Hospitalières, des Champs-Elysées, Chicoutimi, 1450, du Perche, 1469, Mgr-Racine, Rivière-du-Moulin. Tels: 549-9973 ou 549-4803.
F-128555

CHALETS A LOUER

2 CHALETS, hivernals, 1 de 2 chambres, et l'autre, 1 chambre, chauffage électrique, eau courante, près du village de Laterrière. Tél.: 543-8986.
F-129009

CHAMBRES A LOUER

CHAMBRES avec lavabo, une ou deux personnes, cuisinette, salon, 3 minutes du cegep et hopital, 307, Labrecque, Chicoutimi. Tel.: 549-4675.
F-128101

CHAMBRE A LOUER, située à 316, rue du Séminaire. Tél.: 549-1840.
F-129178

CHAMBRE A LOUER, entrée indépendante, située à Laterrière. Appeler à partir de lundi matin à: 678-2571.
F-94121

GRANDE CHAMBRE, tapis mur à mur, située dans le centre de la ville. Tél.: 543-6457.
F-94266

CHAMBRE à louer, avec cuisine, pour une personne du marché du travail, homme seulement. Tél.: 545-0147.
F-94369

CHAMBRE: tapis mur à mur, située en arrière de la cathédrale. 283, rue Bégin, Chicoutimi. Tels: 545-4346 ou 549-0941.
F-129247

2 CHAMBRES à louer, séparées, sur la rue Ste-Famille. $20.00 par semaine, déjeuner compris. Tél.: 547-9451.
F-129190

LOCAUX A LOUER

LOCAL IDEAL pour commerce ou bureau, situé au 2ième étage, du 323, St-Dominique, Jonquière, en face de l'ancien hôtel de ville, superficie de 600 pieds carrés, prix et durée du bail à discuter. Pour informations, s'adresser à: 323, St-Dominique, Jonquière, à l'administration des boutiques Le Cirque, tels: 547-5888 ou 542-3720, demandez M. Réjean Bilodeau ou M. Michel Côté.
F-7196

3 LOCAUX COMMERCIAUX, rue Roussel, Chicoutimi-Nord, pour informations, tél.: 543-3308, durant les heures d'affaires.
F-7188

LOCAL POUR BUREAU D'AFFAIRES ou professionnel, 600 pieds carrés, situé au 58, Racine ouest, Chicoutimi. Tels: 543-1246 ou 543-3850.
F-128241

LOCAUX A LOUER

LOCAL A SOUS-LOUER, au 511, rue Côté, Bagotville, conviendrait pour bureau d'assurance ou commerce semblable. Pour renseignements, tels: jour: 545-1666 de 9 hres a.m. à 17 hres, soir: 544-2728.
F-128246

3 LOCAUX COMMERCIAUX, rue Roussel, Chicoutimi-Nord, pour informations, tél.: 543-3308, durant les heures d'affaires.
F-128330

VOUS DESIREZ un bureau d'affaires ou professionnel, situé dans un endroit très passant, avec un stationnement privé, annonce, etc. Adressez-vous aux numéros 543-1368 ou 549-4641. Vous aurez 940' de plancher. Venez le visiter, disponible immédiatement.
F-94108

LOCAL COMMERCIAL, ayant une surface de 1,000 pi. car., chauffé, avec grand terrain de stationnement, situé près du centre-ville, au 720 ouest, rue Scott, Alma. Tél.: 668-8154.
F-94355

5 APPARTEMENTS, dont 3 ayant tapis mur à mur, dans un sous-sol, Rivière-du-Moulin, en tout 800 pieds carrés de plancher, conviendrait pour bureaux. Tél.: 549-1177.
F-128958

LOCAL COMMERCIAL, situé 333, rue Bégin, 1,200 pieds carrés, pouvant servir d'épicerie, accommodation, bureau ou autres. Tél.: 549-7008, B. Picard.
F-94104

LOGEMENTS A LOUER

POUR LOUER OU SOUS-LOUER votre logement, communiquez avec la Banque de Loyers Enr., services gratuits pour locataires. Tels: 543-4021, le jour; 549-5149, le soir.
F-7192

LOGEMENT: 3½ pièces, chauffé, fini moderne, stationnement. Tél.: 543-2777.
F-129002

LOGEMENT: 4½ pièces, dans un bas, libre immédiatement, à Kénogami, $90.00. Tél.: 542-2627.
F-129050

LOGEMENTS: 4½ pièces, meublés ou non, situés à Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-8624.
F-94385

LOGEMENTS: 3½ pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, 4½ pièces, non meublé, chauffé, eau chaude fournie. Tél.: 549-3001, sur les heures de bureau, du lundi au vendredi, de 9.30 hres à 4.30 hres p.m.
F-94109

LOGEMENT: 3½ pièces, entrées laveuse et sécheuse, eau chaude fournie, chauffage à l'électricité, libre immédiatement. Tél.: 544-1241.
F-94372

LOGEMENT: 4½ pièces, chauffé, éclairé, stationnement, demi-sous-sol, libre le 1er novembre. Tél.: 544-4120.
F-94100

LOGEMENT: 4½ pièces, non meublé, libre le 1er octobre, sur la rue Davis, Arvida. Tél.: 548-5476.
F-94239

POUR LOUER OU SOUS-LOUER votre logement, communiquez avec la Banque de Loyers Enr., services gratuits pour locataires. Tels: le jour: 543-4021, le soir: 549-5149.
F-128338

LOGEMENT: 5½ pièces, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 116, rue Elisabeth, Chicoutimi. Tél.: 678-2756.
F-94400

LOGEMENT: 4½ pièces, chauffé, eau chaude fournie, entrées laveuse, sécheuse, tapis mur à mur, conviendrait pour 2 personnes, 2ième étage. Tél.: 549-1177.
F-128962

LOGEMENT: 2½ pièces, très moderne, libre immédiatement, à Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-5733.
F-94234

LOGEMENT: 4½ pièces, tapis mur à mur, libre immédiatement, situé au 157, Rang de l'Eglise, Laterrière. Tél.: 678-2463.
F-94235

LOGEMENT: 4½ pièces, libre le 1er octobre, 2 magnifiques tapis, à vendre. Tél.: 549-9593.
F-94418

LOGEMENT: 3½ pièces, dans un sous-sol, meublé, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Aussi: chambre à louer, entrée indépendante, meublée au complet, à la semaine ou au mois, libre le 28 septembre. Tél.: 547-9147.
F-94398

LOGEMENT: 4½ pièces, à louer, situé arrière Place du Saguenay, libre immédiatement. Tels: 543-2121 ou 545-9655.
F-94274

LOGEMENT: 4½ pièces, situé au 8ième Avenue, Port-Alfred, et un situé au 71, rue Napoléon, Chicoutimi-Nord, libres immédiatement. Tél.: 544-4912.
F-94435

PORT-ALFRED, LOGEMENT: 4½ pièces, chauffé, eau chaude fournie, sécheuse, libre immédiatement. Tél.: 544-6141.
F-94117

LOGEMENT: sous-sol, 4½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, couple sans enfant, près des centres d'achats. Tél.: 549-2376.
F-94259

LOGEMENT: 3½ pièces, chauffé, eau chaude fournie, libre le 1er octobre. Situé au 564, Verreault, Chicoutimi. Tél.: 543-1953.
F-94261

LOGEMENT: 3½ pièces, neuf, meublé, chauffé, éclairé, s'adresser à 12, ave Lavoie, Chicoutimi. Tél.: 549-5313.
F-94262

ON OFFRE A LOUER un logement de 4½ pièces, entrées laveuse et sécheuse, remise, stationnement, chauffé, eau chaude fournie, situé au 1992, boul. Tadoussac, Chicoutimi-Nord. Tél.: 549-5168.
F-129064

LOGEMENT: 4½ pièces, chauffé, éclairé, $150.00 par mois. Sous-sol, libre immédiatement. Tél.: 543-7278.
F-129132

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
COUR PROVINCIALE

NO: 150-02-000949-76
BOIVIN & FILS AUTO INC., corporation légalement constituée ayant son siège social au 31 est, Jacques-Cartier, Chicoutimi.
Demandeur,
—VS—
JOCELYN DUPLAIN, (adresse inconnue).
Défendeur.

Le défendeur JOCELYN DUPLAIN est, par les présentes, requis de comparaître dans un délai de 30 jours à compter de la dernière publication. Une copie du bref d'assignation et déclaration a été laissée au greffe de la Cour Provinciale de Chicoutimi à son intention, ordonnance à être publiée dans "Le Quotidien".
Chicoutimi, le 15 septembre 1976.
Signé:
GABRIELLE L'ESPERANCE,
Greffier-adjoint,
Cour Provinciale.

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF CHICOUTIMI
PROVINCIAL COURT

NO: 150-02-00949-76
BOIVIN & FILS AUTO INC., a body politic and corporate duly incorporated according to law having had a business place at 31, Jacques-Cartier Street, Chicoutimi.
Plaintiff,
—VS—
JOCELYN DUPLAIN, (unknown address).
Défendant,

By order of this Court, the Defendant JOCELYN DUPLAIN is by the present required to appear in a 30 days delay from the last publication. A copy of the writh of summons and the declaration has been left at the Provincial Court in the District of Chicoutimi, for the defendant. Publication must be made in "Le Quotidien".
Chicoutimi, september 15th, 1976.
Signed:
GABRIELLE L'ESPERANCE,
Clerk Provincial Court,
Chicoutimi.

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT: au 31-B, rue Bergeron, Kénogami. 3½ pièces, eau chaude fournie. $115.00 par mois. Pour visiter, tél.: 547-9898, fin de semaine et soir.
F-129072

LOGEMENT: 1½ pièce, meublé, foyer, chauffé, entrée indépendante, pour une personne. Tél.: 548-6044, après 5 heures p.m., à Arvida.
F-129267

LOGEMENT: 4½ pièces, libre le 25 septembre. S'adresser à 544-5196.
F-129038

LOGEMENT: 4½ pièces, rue Roussel, Chicoutimi-Nord, libre le 1er octobre, $125.00 par mois avec tapis; aussi 4½ pièces, 770, boul. de La Baie, Port-Alfred, libre 1er octobre. Tels: 543-4021 ou 549-5149.
F-129068

LOGEMENT: 5½ pièces, chauffé, éclairé, au 116, Elisabeth, Chicoutimi. Libre pour le 1er septembre. Tél.: 678-2756.
F-94247

GARCONNIERE: entièrement meublée, conviendrait pour personne seule. $185.00 par mois. Tél.: 549-2146.
F-129250

2 LOGEMENTS: 4½ pièces, couple sans enfant. Situés boul. Talbot, Chicoutimi, face à l'hôtel Mont-Valin. Tél.: 545-0947.
F-129198

L'OGEMENT: 4½ pièces, semi-meublé, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement. Tél.: 544-6203.
F-129263

LOGEMENT: 4½ pièces, tapis mur à mur, 2546, boul. St-Jean-Baptiste. Tél.: 549-7979.
F-129179

LOGEMENT: 3½ pièces, non meublé, situé au 1353, boul. de La Baie, ville de La Baie. Tels: 549-8889 ou 544-1488.
F-128990

LOGEMENT: 2½ pièces, chauffé, eau chaude fournie, non meublé, situé à 726, St-Dominique, Jonquière. Pour personne sérieuse. Tél.: 542-6296.
F-94392

2 LOGEMENTS: un de 6½ pièces et un de 4½ pièces, refaits à neuf, chauffés, tapis et prélart fournis, situés St-Jean-Eudes. Tels: 547-5324 ou 542-7642.
F-129122

LOGEMENT: 2½ pièces, meublé, chauffé, près de l'université, libre immédiatement, pour personne seule. Tél.: 549-1907.
F-129032

POUR SOUS-LOUER: logement de 3½ pièces, semi-meublé. Libre immédiatement. Tels: 543-4328 le jour; 549-8874, demandez Nicole, ou 543-3331.
F-94248

2 LOGEMENTS: 3½ pièces, chauffés, éclairés, meublés, avec entrées laveuse et sécheuse, situés près du centre-ville, libres le 1er octobre. Tél.: 547-2570.
F-94380

LOGEMENT: 2½ pièces, tél.: 549-0798, la semaine seulement, de 10 hres a.m. à 6 hres p.m.
F-128985

LOGEMENT: 3½ pièces, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, situé à Chicoutimi-Nord, peinturé à neuf. $135.00 par mois. Tél.: 547-2393.
F-129035

MAISONS A LOUER

MAISON: 5 appartements, tapis mur à mur, 2 salles de bains, remise à l'extérieur, grand terrain. Prix à discuter. Tél.: 543-3675, Chicoutimi-Nord.
F-129065

MAISON A LOUER à St-Honoré, 5½ pièces, meublée, raison: voyage d'étude, conditions à discuter. Tél.: 545-4331.
F-129189

MAISON, située au 919, rue Coulombe, Arvida, 8 pièces dont 3 chambres, 1½ salle de bains, libre le 1er novembre. Tél.: 548-2137.
F-94353

MAISON, située près de l'école Saguenay Valley, 3 chambres, libre le 1er novembre. Tél.: 548-2137.
F-94354

DIVERS

FAMILLES MONOPARENTALES: au 310, avenue de l'Hôtel-de-Ville, à Chicoutimi, des personnes sont à votre disposition tous les jours de 1.30 à 4.30 heures. Un accueil chaleureux vous attend. Un service de relation d'aide vous est offert le vendredi de 2 à 4 heures. Vous obtiendrez de l'aide pour entreprendre une démarche difficile... De l'information générale vous sera donnée sur demande. Pour de plus amples renseignements, tél.: 543-2487.
F-129188

ATELIER DE CULTURE POPULAIRE débute ses activités le 20 septembre 1976, les activités au programme sont les suivantes: ballet-jazz, conversation anglaise, danses sociales, formation mannequins et hôtesses, touristiques, couture, arts plastiques, décoration intérieure, art dramatique, cours de patin sur roulettes. Les membres peuvent faire partie de l'atelier dès l'âge de 4 ans. Inscriptions dès maintenant. Tél.: 543-1817.
F-129194

NOUS INSTALLONS vos moteurs neufs ou usagés, transmissions, etc. Nous filtrons différents moteurs et transmissions. Tels: 545-9801, 543-4504, 549-6623.
F-129255

COLLECTIONNEUR DESIRE acheter grosses cents canadiennes $0.05 en argent et aussi autres pièces canadiennes. Inf.: M. Lestrade. Tél.: 545-4601.
F-128945

ATTENTION: Vous voulez vous débarrasser de vos vieilles autos ou vieux camions. Pour renseignements. Tél.: 547-4341.
F-128849

PIPER CHEROKEE, 140, 1968, à vendre, équipé pour vol aux instruments. Pour informations, téléphoner après-midi ou soir à: (819) 276-2060.
F-94122

DIVERS

ATTENTION! Nous sommes à la recherche de vieux meubles, nous payons très bons prix. (Commodes, bureaux, chaises, tables, poêles à bois), aussi: réparations et décapage, travail très soigné. Tél.: 542-5531.
F-128245

2 MAGS WHEELS avec 2 pneus larges, Concorde 60, trac-action, grandeur: 13 pouces, 4 trous, 1 mois d'usure seulement, à prix d'aubaine. Tél.: 542-7229.
F-128986

Décapons et réparons vos vieux meubles, le tout est fait par des experts. Tels.: 548-7863 ou 547-5324.
F-129121

FAIRE-PARTS: Futurs mariés, faire-parts de mariage exclusifs, plus de 175 modèles à votre choix. S'adresser à: IMPRIMERIE LE PROGRES DU SAGUENAY, 349, Jacques-Cartier est, Chicoutimi, P.Q. Tél.: 545-4474.
F-128539

DEMANDES

ACHETERAIT REFRIGERATEURS, POELES usagés, tél.: 549-7308.
F-7208

AIDE FAMILIALE demandée, de préférence avec expérience, Chicoutimi, famille de 3 enfants, dans petite maison derrière Place du Saguenay, bonnes conditions. Tél.: 549-4408.
F-7421

ON DEMANDE une gardienne pour personne âgée, surtout en fin de semaine, référence exigée. Tél.: 549-1018.
F-129238

REPRESENTANT DEMANDE, il faut posséder auto, avoir 21 ans et plus, débrouillard et ambitieux, demeurer à Jonquière, salaire garanti durant l'entrainement. Pour informations, tél.: 547-5047.
F-128779

ON DEMANDE à acheter un terrain, pour commerce, secteur Bégin ou Université. Téléphoner à: 543-4568.
F-128344

UN ETUDIANT cherche une occasion pour voyager, Jonquière à Chicoutimi, (Université), matin et soir, du lundi au vendredi. Tels: 542-6472 ou 542-6708.
F-94110

AIDE FAMILIALE demandée, du lundi au vendredi, situé à Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-3739.
F-128982

On demande une aide-familiale, à l'année, pour garder un enfant, devra coucher chez l'employeur. Tél.: 543-8892, à partir de lundi.
F-129137

ON DEMANDE UN TRANSPORT de Chicoutimi à Jonquière le matin du lundi au vendredi. Tél.: 549-6810.
F-94280

COUPLE avec 2 enfants, cherche aide-familiale, avec expérience, peut coucher chez l'employeur, bonne condition de travail. Tél.: 545-0279.
F-94325

LOCAL pouvant servir de bureau, Jonquière ou Chicoutimi, $150.00 par mois, chauffé, éclairé. Tél.: 543-1451.
F-128999

ACHETERAIS REFRIGERATEURS, poêles, usagés. Tél.: 549-7308.
F-128550

AIDE FAMILIALE demandée, à la semaine ou 5 après-midi seulement, pour dame qui désire travailler, sur la rue Cardinal. Tél.: 543-5343.
F-94375

ACHETERAIS tondeuse à gazon à main. Tél.: 549-6535, après 6 heures.
F-94383

ON DEMANDE à louer ou à acheter dans Chicoutimi, pour le 1er octobre, une maison ou un chalet habitable à l'année. Tél.: 543-2724.
F-94407

CO-VOYAGEURS, CHICOUTIMI-ACAPULCO. Cherchons couple de 50 à 60 ans, pour voyage automobile de Chicoutimi à Acapulco, en passant par la Floride. Durée estimée du voyage, 4 mois. Appelez: 545-1039.
F-94419

ACHETERAIS un réservoir à l'huile de 100 gallons. Tél.: 543-2521, demandez Benoit Tremblay.
F-94269

AIDE FAMILIALE demandée pour famille de 2 garçons, d'âge scolaire. Dans Chicoutimi. Tél.: 545-0305.
F-94267

JEUNE FILLE se cherche occasion pour voyager de Chicoutimi à La Baie, à 5 heures, du lundi au vendredi. Tél.: 544-2625.
F-94395

HOMMES OU FEMMES DEMANDES

DEVENEZ REPRESENTANTS(ES), Régine-Familex, c'est facile, agréable et très payant. Ceci sans frais de votre part. Tels: 549-6728 ou 543-6031, pour le Saguenay; 662-4117 ou 276-2054, pour le Lac-St-Jean.
F-7190

POUR GERER un nouveau commerce, début à temps partiel. Tél.: 543-1801.
F-128856

DEVENEZ REPRESENTANTS(ES), Régine-Familex, c'est facile, agréable et très payant. Ceci sans frais de votre part. Tels: 549-6728 ou 543-6031, pour le Saguenay et 662-4117 ou 276-2054, pour le Lac-St-Jean.
F-128332

MAISONS DEMANDEES

JEUNE COUPLE cherche maison à louer, à la campagne, pour le 1er octobre, entre Laterrière et Jonquière. Tél.: 549-2138, après 5 heures.
F-94371

OFFRES DE SERVICES

JEUNE FILLE offre ses services comme aide familiale

DÉCÈS



M. GEORGES MURRAY

A Chicoutimi, le 18 septembre 1976, à l'âge de 46 ans, est décédé subitement **M. Georges Murray**, époux de dame Gaétane Lessard et fils de feu Omer Murray et de dame Rosalie Racicot. Il demeurait au 21, rue des Cascades, Chicoutimi.

Les funérailles auront lieu mardi à 3 hres. Le départ se fera du salon funéraire Gravel & Fils, 304, Racine, Chicoutimi, pour l'église St-Joachim, et de là au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Pierrette, Daniel, Michel, Manuel, Pascal; ses soeurs: Mme René Marcotte (Marielle), Mme Gilbert Caderet (Thérèse), Mme Ghislain Boivin (Jeannette); ses frères: Omer (Murielle Boivin), Roland (Jeanne Lapointe).

M. DANY BLACKBURN

Est décédé, à l'Hôpital de Chicoutimi, le 10 septembre, à l'âge de 9 ans, **Dany Blackburn,** fils de M. Léopold Blackburn et de Gaby Cantin, du 155, 2e Rue, à Gagnonville, comté Duplessis.

La dépouille mortelle était exposée au salon funéraire Nault & Girard de la rue Lasalle à Arvida. Les funérailles ont eu lieu lundi, le 13 septembre à 11 heures, en l'église de St-Jean-Eudes et l'inhumation au cimetière d'Arvida.



M. ZELADA BOUDREAULT

A l'hôpital de La Baie, le 18 septembre 1976, à l'âge de 87 ans, est décédé **M. Zélada Boudreault,** époux de feue dame Virginie Dallaire. Il demeurait au Foyer St-Joseph de La Baie, autrefois de l'Anse-St-Jean.

Les funérailles auront lieu lundi, à 3 hres. Le départ se fera du salon funéraire de l'Anse-St-Jean, à 2.45 hres, pour l'église St-Jean-Baptiste, l'Anse-St-Jean, et de là au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil ses filles: Mme Alfred Belzile (Léontine), Mme Maurice Proulx (Odile), Mme Georges Walzing (Salomé), Mme Fernand Martin (Eva), Mme Eddy Talbot (Colombe); ses fils: MM. Cyrille (Marie Côté), François-Xavier (Rolande Perron), Jean-Marie (Gemma Simard), Antoine (Berthe Gagné), Bernard (Bertha Boudreault), Eugène (Florence Tremblay), Albéric (Réna Boudreault), et Jacques. Il laisse aussi 61 petits-enfants, et 45 arrière-petits-enfants.

Direction funéraire: Gravel & Fils.



M. EDGAR HOUDE

Est décédé, accidentellement, au Cap-de-la-Madeleine, à l'âge de 34 ans et 9 mois, **M. Edgar Houde.** La dépouille mortelle était exposée au Funérarium, sur la rue St-Laurent, au Cap-de-la-Madeleine, l'inhumation sur la rue St-Laurent au Cap-de-la-Madeleine.

Il laisse dans le deuil, son épouse: Mme Edgar Houde née France Boies, ses enfants: Dinah, Héléna, André, Sandra.



MME ROBERT LALANCETTE

A Chicoutimi, le 18 septembre 1976, à l'âge de 51 ans et 6 mois, est décédée **Mme Robert Lalancette,** née Georgette Martin. Elle demeurait au 210, rue du Cran, Chicoutimi.

Les funérailles auront lieu lundi, à 15 hres. Le départ se fera du salon funéraire Aubin, ave Montcalm, pour l'église St-Paul-Apôtre, et de là au cimetière Saguenay.

Elle était la mère de Louis, André, Josée, et Régine.

Direction funéraire: Aubin & Fils.



M. RENE BOUCHARD

A Jonquière, le 18 septembre 1976, à l'âge de 72 ans, est décédé **M. René Bouchard,** époux de dame Lucinie Bouchard. Il demeurait au 150, rue Brassard, St-Ambroise.

Les funérailles auront lieu mardi, à 15 hres. Le départ se fera du salon funéraire Emery Gravel, de St-Ambroise, pour l'église de St-Ambroise, et de là au cimetière paroissial.

Il était le père de MM. Léon (Marthe Thériault), Maurice (Brigitte Pedneault), Mme Raymond Brassard, née Georgette, Mme Jean-Roch Pedneault, née Rose, et de Mme Paul Pedneault, née Rachel.

Direction funéraire: Emery Gravel Enr., Chicoutimi-Nord.

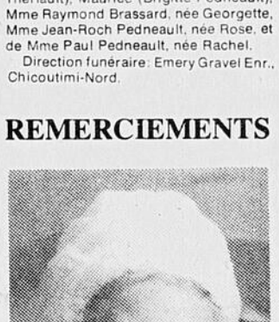
REMERCIEMENTS



MME EDMOUR SIMARD

M. Edmour Simard, ainsi que les membres de sa famille, ses filles: Mme Jean-Marie Tremblay, née Marie-Alice, Mme Bernard Tremblay, née Géraldine, Mme Bertrand Desgagné, née Ruth, Mme Renald Gobeil, née Huguette, Mlle Reine Simard; ses fils: MM. Léon (Marie-Paule Maltais), Alfred Simard, Philippe (Léonidas Belley), Gérard (Fleurette Tremblay), Raymond (Candide Tremblay), René (Candide Gagnon), Jacques (Ginette Généreux); ses soeurs: Mme Adrien Tremblay, née Marie-Jeanne, Mlle Maria Duchesne; ses frères: MM. Roland Duchesne (Hélène Girard), Charles-Edouard Duchesne (Juliette Tremblay), Marcel Duchesne (Rose-Alba), Maurice Duchesne (Rose Marquis), Paul Duchesne (Pierrette) et M. Néré Duchesne (Germaine Treffle), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **Mme Edmour Simard,** née Marie-Laure Simard, du 1015, rang St-Martin, Bagotville, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites à la maison mortuaire, assistance aux funérailles ou autrement.

Direction funéraire: Gravel & Fils.



M. BENOIT TREMBLAY

Mme Benoit Tremblay, née Hermance Desrosiers, ainsi que les membres de sa famille, ses filles: Mme Christian Gaudreault, née Suzanne, Mlle Louise, Mme André Manning, née Lisette, Mlle Katie, Mlle Doris; ses fils: MM. Carol, Gilles, Pierre, Luc, Martin et Mario, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Benoit Tremblay,** du 47, boul. St-David, St-David-de-Falardeau, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites à la maison mortuaire, assistance aux funérailles ou autrement.

Direction funéraire: Gravel & Fils.

M. GEORGES-HENRI TREMBLAY

Mme Georges-Henri Tremblay, née Lise Dallaire, ainsi que les membres de sa famille, ses enfants: Mlle Nancy, Christian et Stéphane, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Georges-Henri Tremblay,** du 153, rue St-Pierre, Bagotville, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites à la maison mortuaire, assistance aux funérailles ou autrement.

Direction funéraire: Gravel & Fils.



M. ANDRE ANGER

Mme André Anger, née Rachelle Simard, ainsi que les membres de sa famille, ses parents: M. et Mme Auguste Anger; ses soeurs: Mme Berthold Boivin, née Claire, Mlle Edith; ses frères: Jacques (Nicole Gaudreault), Bernard (Lise Carré), Robert, et Yvon, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. André Anger,** du 16, rue Levesque, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites à la maison mortuaire, assistance aux funérailles ou autrement.

Direction funéraire: Gravel & Fils.



M. JOSEPH-EDMOND FORTIN

Mme Joseph-Edmond Fortin, née Pauline Boucher, ainsi que les membres de sa famille, ses filles: Mlles Linda, Céline, Carine; son fils Daniel; ses soeurs: Mme Pitre Bouchard, née Marie-Jeanne, Mme Clément Belley, née Louisette; son frère M. Léon-Maurice; ses beaux-parents M. et Mme Adolphe Boucher; ses belles-soeurs: Mme Rémi Boucher, née Marie Morin, Mme Raymond Boucher, née Huguette Poitras, Mme Bernard Boucher, née Colombe Boutin, Mme Benoit Boucher, née Christiane Gauthier, Mme Denise Dufour; ses beaux-frères: MM. Rémi Gaudreault (Camille Boucher), Gilbert Desmeules (Viviane Boucher), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Joseph-Edmond Fortin,** du 147, rue Langevin, Rivière-du-Moulin, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites à la maison mortuaire, assistance aux funérailles ou autrement.

Direction funéraire: Gravel & Fils.



M. ALPHONSE TREMBLAY

La famille de M. Alphonse Tremblay, ses filles: Mme Valaire Rhainds, née Rose-Blanche, Mme Raymond Tremblay, née Olivette, Mme Paul Querry, née Hermeline, Mme Jean-Claude Desbiens, née Huguette, Mme Roch Côté, née Colette, Mme Georges Lafond, née Raymonde, Mme Réginald St-Hilaire, née Henriette; ses fils: MM. Joseph, Harry (Lucille Tremblay), Georges-Henri (Lise Dallaire), Mme veuve Pierre-Alphonse Tremblay, née Pierrette Thibeault, Yvan (Pauline Dallaire), Denis (Hélène Marquis), Jean-Clément (Suzanne Parent); ses soeurs: Mme Ulysse Dufour (Maria), Mme Albert Samuelson (Rosianne), Mme Henri Belley (Léonne), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Alphonse Tremblay,** dit "nenoune", époux de feue dame Ismérie Joncas, du 744, rue Victoria, Bagotville, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites à la maison mortuaire, assistance aux funérailles ou autrement.

Direction funéraire: Gravel & Fils.



M. JEAN-BAPTISTE TREMBLAY

Les frès et soeurs de M. Jean-Baptiste Tremblay remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Jean-Baptiste Tremblay,** soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, visites au salon funéraire, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit.



M. GUSTAVE LAGACE

Mme Fernande Lagacé et ses enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Gustave Lagacé,** soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, visites au salon funéraire, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit.

SERVICES ANNIVERSAIRES



M. LEON FORTIN

Le service anniversaire de **M. Léon Fortin,** époux de dame Lucienne Lavoie, sera chanté vendredi, le 24 septembre 1976, à 7 heures p.m. en l'église St-Antoine à Chicoutimi.

Parents et amis sont invités à y assister.



ROBERT BOIVIN

Le service anniversaire de **Robert Boivin,** sera chanté lundi, le 20 septembre 1976, à 7 hres 15, en l'église St-Dominique de Jonquière.

Parents et amis sont invités à y assister.



MME PHILIPPE IMBEAULT

Le service anniversaire de **Mme Philippe Imbeault,** née Julie Gaudreault, sera chanté vendredi, le 24 septembre 1976, à 7 hres, en l'église St-Luc de Chicoutimi-Nord.

Parents et amis sont invités à y assister.

MME JOSEPH-LUC SIMARD

Le service anniversaire de **Mme Joseph-Luc Simard,** née Marie-Blanche, sera chanté samedi, le 25 septembre, à 19 h. 30, en l'église Notre-Dame de Laterrière.

Parents et amis sont invités à y assister.



MME ALPHONSE TREMBLAY

Le service anniversaire de **Mme Alphonse Tremblay,** née Simone Dompierre, sera chanté samedi, le 25 septembre 1976, à 3 heures p.m., en l'église de St-Honoré.

Parents et amis sont invités à y assister.



M. JEAN-PAUL THERIAULT

Le service anniversaire de **M. Jean-Paul Thériault,** sera chanté lundi, le 20 septembre 1976, à 7 hres p.m. en l'église St-Jean, à Bégin.

Parents et amis sont invités à y assister.



M. FELIX JUNEAU

Le service anniversaire de **M. Félix Juneau,** sera chanté samedi, le 25 septembre 1976, à 4 hres p.m. en l'église St-Joseph d'Alma.

Parents et amis sont invités à y assister.



REMERCIEMENTS JEAN XXIII

Sincères remerciements à **Jean XXIII,** pour faveur obtenue avec promesse de parution.

Signé: M.A.G.

HOROSCOPE

Le trigone Mercure-Jupiter facilitera vos rapports sociaux, vous serez plus compréhensif et vous vous adapterez avec plus de souplesse aux changements de situation. Vous saurez tirer parti des circonstances et les entreprises que vous mettrez en route seront des succès. Chance avec 4 et 87.

ANNIVERSAIRES: Vous entrez dans une période qui promet de vous apporter beaucoup si vous savez tirer parti des circonstances et des changements.

NAISSANCES: Les enfants nés ce jour seront gais, sociables, adaptables. Ils auront beaucoup d'amis et aimeront une vie agitée et pleine de nouveautés.

BELIER (21 mars — 20 avril) Profession: Vous éprouverez une certaine timidité dans un milieu nouveau pour vous, mais ne taisez pas des avis qui peuvent être intéressants. **Affection:** Parlez de vos problèmes avec votre partenaire. **Santé:** Bonne.

TAUREAU (21 avril — 20 mai) Profession: Bonne journée pour vous occuper des retards apportés dans le classement des papiers et l'organisation intérieure de vos affaires. **Affection:** Essayez de mieux comprendre les motivations des autres. **Santé:** Bonne.

GEMEAUX (21 mai — 21 juin) Profession: Sachez refuser un service que vous n'avez pas envie de rendre et qui de plus peut vous attirer des ennuis personnels. **Affection:** Vous aurez beaucoup de succès mais gardez-vous de trop de superficialité. **Santé:** A ménager.

CANCER (22 juin — 22 juil.) Profession: Méfiez-vous de vos réactions vis-à-vis de vos supérieurs, vous manquez de repos et vos attitudes et réactions risquent d'être mal adaptées. **Affection:** Le climat familial se détend. **Santé:** Evitez les aliments trop gras.

LION (23 juil. — 22 août) Profession: Faites un effort d'adaptation dans un milieu où vous vous sentez observé de façon qui ne vous plait guère. **Affection:** Consacrez plus de temps à l'être cher. **Santé:** Entretenez votre forme en faisant un peu de sport.

VIERGE (23 août — 22 sept.) Profession: Cette journée vous apportera des offres intéressantes que vous désespériez d'obtenir, il ne vous reste qu'à vous mettre au travail. **Affection:** Participez davantage à la vie de votre groupe. **Santé:** Bon tonus.

BALANCE (23 sept. — 22 oct.) Profession: Une association dont vous commenciez à douter commence à porter ses fruits, faites quelques concessions pour accélérer ce processus. **Affection:** Montrez la générosité de votre coeur. **Santé:** Ne fumez pas trop.

SCORPION (23 oct. — 21 nov.) Profession: Des retards sont à craindre dans une affaire importante, des problèmes administratifs devront être réglés rapidement. **Affection:** Une franche explication sera nécessaire pour maintenir un bon climat. **Santé:** Bonne.

SAGITTAIRE (22 nov. — 20 déc.) Profession: Votre jugement s'affine, ce qui vous permet de trancher divers problèmes qui vous perturbaient, vous serez plus optimiste. **Affection:** Votre insatisfaction devrait vous mettre sur la voie des solutions. **Santé:** Bonne.

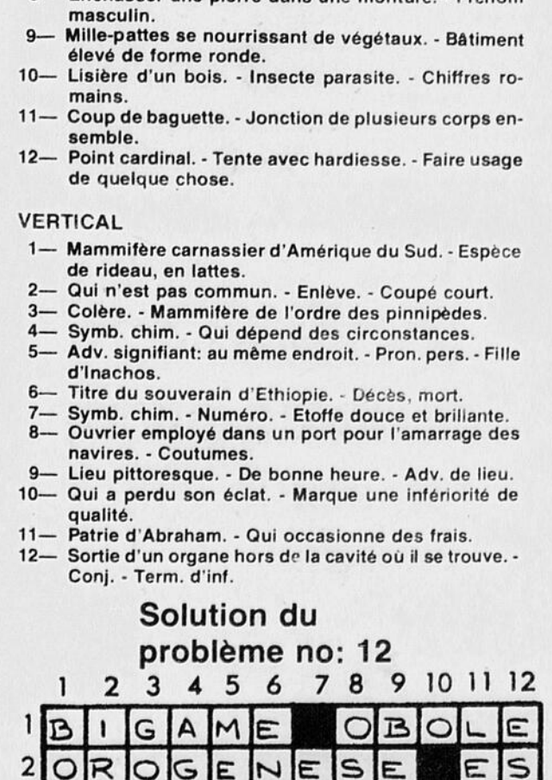
CAPRICORNE (21 déc. — 19 janv.) Profession: Vous aurez de bonnes inspirations surtout si vous avez affaire au public, vous saurez vous montrer convaincant. **Affection:** Evitez de susciter la jalousie de votre partenaire. **Santé:** Suivez un bon régime.

VERSEAU (20 janv. - 18 fév.) Profession: Votre susceptibilité risque de vous empêcher de voir certaines relations qui auraient servi vos ambitions. **Affection:** Les aventures que vous vivez ne répondent pas à votre idéal. **Santé:** Prudence au volant.

POISSONS (19 fév. — 20 mars) Profession: Ne laissez pas prendre aux autres les initiatives qui vous incombent afin de ne pas encourir les reproches de votre entourage. **Affection:** Une personne prend une plus grande importance dans votre vie. **Santé:** Bon tonus.

MOTS CROISÉS

Problème no: 13



HORIZONTAL

1— Qui remonte jusqu'à l'origine. - Interj. qui marque l'étonnement.
2— Insecte coléoptère à corps allongé. - Corps céleste lumineux par lui-même.
3— Epoque. - Circonscription administrée par un igame.
4— Largeur d'une étoffe. - Action de développer les facultés intellectuelles.
5— Qui sont en forme d'oeuf. - Non, non pas.
6— Animal considéré comme ayant une affinité avec un groupe ethnique. - Nég. - Pièce du jeu de golf.
7— Ecorce du chêne. - Entièrement.
8— Enchâsser une pierre dans une monture. - Prénom masculin.
9— Mille-pattes se nourrissant de végétaux. - Bâtiment élevé de forme ronde.
10— Lisière d'un bois. - Insecte parasite. - Chiffres romains.
11— Coup de baguette. - Jonction de plusieurs corps ensemble.
12— Point cardinal. - Tente avec hardiesse. - Faire usage de quelque chose.

VERTICAL

1— Mammifère carnassier d'Amérique du Sud. - Espèce de rideau, en lattes.
2— Qui n'est pas commun. - Enlève. - Coupé court.
3— Colère. - Mammifère de l'ordre des pinnipèdes.
4— Symb. chim. - Qui dépend des circonstances.
5— Adv. signifiant: au même endroit. - Pron. pers. - Fille d'Inachos.
6— Titre du souverain d'Ethiopie. - Décès, mort.
7— Symb. chim. - Numéro. - Etoffe douce et brillante.
8— Ouvrier employé dans un port pour l'amarrage des navires. - Coutumes.
9— Lieu pittoresque. - De bonne heure. - Adv. de lieu.
10— Qui a perdu son éclat. - Marque une infériorité de qualité.
11— Patrie d'Abraham. - Qui occasionne des frais.
12— Sortie d'un organe hors de la cavité où il se trouve. - Conj. - Term. d'inf.

Solution du problème no: 12

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	B	I	G	A	M	E	■	O	B	O	L	E
2	O	R	O	G	E	N	E	S	E	■	E	S
3	L	E	G	E	R	■	T	A	L	E	N	T
4	E	N	O	N	C	E	R	■	E	N	T	E
5	R	E	■	C	U	V	E	T	T	E	S	■
6	O	■	S	E	R	E	N	I	T	E	■	A
7	■	L	A	M	E	■	N	E	E	■	S	N
8	P	A	G	E	■	S	E	N	■	S	O	N
9	E	V	E	N	T	E	R	■	R	O	L	E
10	R	E	S	T	E	R	■	S	I	L	E	X
11	E	R	S	■	T	I	R	A	D	E	■	E
12	S	■	E	V	E	N	E	M	E	N	T	■

BRIDGE

PEINE PERDUE

Alors que des joueurs ont été incapables de découvrir le contrat favorable, la tâche du déclarant toujours, devient plus laborieuse et bien souvent si le tout ne se termine pas par un échec complet, le résultat sera encore peu enviable, alors que sans effort un certain nombre de compétiteurs auront réalisé un gain supérieur.

Donneur: Nord
Nord-Sud vulnérables

Pi- D-4
Co- R-D-10
Ca- A-D-2
Tr- A-R-D-10-5

Pi- A-10-6-3
Co- 6-4
Ca- 9-8-5-4
Tr- V-7-3

N
O E
S

Pi- V-9-8
Co- A-9-5
Ca- R-V-7
Tr- 9-8-4-2

Pi- R-7-5-2
Co- V-9-7-3-2
Ca- 10-6-3
Tr- 6

Nord	Est	Sud	Ouest
2-trèfles (1)	passe	2-coeurs (2)	passe
2-S-A (3)	passe	3-trèfles (4)	passe
3-S-A	passe	passe (5)	passe

(1) Enchère conventionnelle dénotant une main puissante.
(2) Sud promet un simple point contrôle soit un roi.
(3) Nord indique une main balancée et une force de 22 à 24 points.
(4) Recours à la convention Stayman.
(5) Sud a maintenant l'assurance que chez son partenaire, il ne se trouve aucune suite majeure de quatre cartes, et il doit prendre une décision finale. Si un singleton n'est jamais attrayant en vue d'un contrat en sans-atout, par contre la suite coeur n'a rien d'impressionnant et pour un meilleur contrat un bon complément doit se trouver chez le partenaire.

Entame: (Est), valet de pique.

Si le déclarant gagne la première levée de sa dame de pique, par contre, il ne peut aucunement espérer que le roi de pique soit une rentrée au Mort. Avec l'espoir que rapidement apparaîtra l'as de coeur, le déclarant en joue le roi et sagement Est laisse passer. Egalement Est dédaigne la dame de coeur et le déclarant doit se satisfaire de deux levées à cette suite. Heureusement pour lui, alors qu'il se tourne vers les trèfles, le déclarant a la satisfaction de voir apparaître le valet et ainsi rapidement, il a accumulé huit levées. Refusant de jouer avec le feu, le déclarant complète son contrat en changeant à l'as de carreau.

Sans la chute du valet de trèfle, le déclarant aurait été voué à l'échec alors que chez Est se trouvaient le roi et le valet de carreau. La simple réussite du contrat 3-S-A, n'a cependant rien de très réjouissant alors que les compétiteurs qui joueront le coup à 4-coeurs très facilement réaliseront onze levées.

Entame: - neuf de carreau.

Le Mort prend immédiatement de l'as de carreau et alors qu'il fait suivre ses trois hauts honneurs de trèfle, le déclarant dispose de ses deux derniers carreaux. Le déclarant coupe le deux de carreau et alors qu'il change à pique, Ouest laisse le Mort gagner de la dame. L'attaque à l'atout est déclenchée par le roi qu'Est laisse passer. Si sur le retour de la dame de coeur de nouveau Est refuse de prendre de son as, en ce cas, le Mort revient à trèfle et facilement les pertes du déclarant se limiteront à l'as de coeur et un pique.

Il en est de même si Est prend le deuxième coeur de son as. Il peut bien revenir à l'atout privant ainsi le Mort d'une possibilité de coupe, mais les derniers trèfles permettront au déclarant de disposer de deux de ses piques.

Rien de mieux pour Est que revenir à pique après avoir pris le deuxième coeur de son as. Rien de mieux pour Ouest que le jeu d'un troisième pique, après en avoir capturé le roi. Mais alors qu'Est devra fournir un quatrième trèfle sur le jeu du dix, ainsi le déclarant pourra disposer de son dernier pique et encore cette fois, onze levées seront réalisées.

Ainsi alors que le déclarant ne se trouve pas au contrat le plus favorable bien souvent, tous ses efforts seront peine perdue et il sera devancé par les compétiteurs qui auront eu une tâche facile.

Noël Duchesne

ANNONCES CLASSÉES

CHICOUTIMI 545-4895 — Alma et les environs 662-7829 — St-Félicien et les environs 679-3832

OFFRES DE SERVICES

UNE JEUNE FILLE offre ses services comme aide familiale, avec expérience, du lundi au vendredi. Désire coucher chez l'employeur. Tél.: 543-9319, demandez Nicole. F-129185

MENUISIER consciencieux, avec 20 ans d'expérience, offre ses services pour tous genres de réparation ou construction, spécialiste en rénovation, finition extérieure, sous-sol ou autre, estimé gratuit. Pour informations: tels: 543-5811 ou 543-9322. F-128436

PROFESSEUR DE PIANO, diplômée donnera des leçons de piano privés aux débutants, âgés de 4-5-6 et 7 ans, dans quartier Notre-Dame-de-Grâces, à Chicoutimi. Tél.: 549-0767. F-128996

— — —

DAME AVEC EXPERIENCE, offre ses services pour garder 1 ou 2 enfants, à son domicile, près de CJPM-télévision. Tél.: 545-9124. F-129054

— — —

COUTURIERE d'expérience offre ses services pour réparations de tous genres. Aussi: patins pour garçon, 4 points. Tél.: 549-2376. F-94260

— — —

JEUNE FILLE offre ses services, pour travail de dactylo à la maison et peut garder des enfants, du lundi au vendredi. Tél.: 544-1143. F-94374

MENUISIER, 30 ans d'expérience, pour vos travaux de menuiserie, rénovation générale, finition de sous-sol, maison, bureau. Tél.: 543-1431. F-94006

UNE DAME garderais enfant à son domicile. Tél.: 549-3569. F-94138

OFFRES DE SERVICES

DAME offre ses services, pour garder enfants, de tous âges, au 1065, rue Murray, Côte Réserve, Chicoutimi. Tél.: 545-0516. F-129044

DAME garderait des enfants de 3 à 5 ans à son domicile, du lundi au vendredi, le jour, dans le secteur St-Philippe, Arvida. Tél.: 548-6178. F-94356

PERSONNEL DEMANDE

PERSONNES AMBITIEUSES, les rêves sont-ils plus gros que la paie? Si vous avez 6 à 8 heures par semaine, je vous montrerai comment faire pour vous établir un second revenu (couples préférés). Tél.: 435-3691 ou écrire à: R.-F. Girard, 63, boul. Fafard, Baie St-Paul, Charlevoix. F-7361

$$$ UN DEFI: Le défi vous attire, vous intéresse. Etes-vous qualifié pour relever ce défi? 21 ans et plus, posséder auto, ambitieux, débrouillard. Tél.: 547-5047. F-129024

TRAVAILLEZ A VOTRE COMPTE, ouvrage manuel. Bon revenu, pas dans la vente. Appeler de 9 à 5 heures, du lundi au vendredi. Tél.: 548-2105. F-94415

— — —

Aimeriez-vous être à votre compte? Nous avons besoin de personnes dynamiques aucun investissement, possibilité de $15,000 première année, entraînement payé pour 2 mois, auto nécessaire. Tél.: 545-9822. F-94293

— — —

REPRESENTANTS DEMANDES avec ou sans expérience pour nouvelle compagnie. Opportunité exceptionnelle pour gens ambitieux et honnêtes. Commissions intéressantes, exigences: 20 à 35 ans. Posséder auto. Temps partiel. Tels: 544-1372 ou 544-1335. F-129013

PATRONS

Une seule pièce de patron!

Patron imprimé 9239.
Taille 27"-42½.
Par Marian Martin.

Pour une confection très facile et un confort parfait: le pantalon avec taille élastique est votre meilleur choix. Une seule pièce de patron pas de coutures dans les côtés pour ce vêtement de choix.

Demi-grandeurs: 27", 29, 31, 33, 35, 37½, 40, 42½.

La grandeur 31 requiert 1¼ verge de tissu 60" de largeur.

$1.00 pour chaque patron comptant, chèque ou mandat. Ajoutez $0.15 pour chaque patron pour couvrir les frais de mallage 1ère classe et pour manipulation. Imprimez clairement le numéro du modele et la grandeur ainsi que votre nom et votre adresse.

Envoyez à Marian Martin, Département des patrons, Le Quotidien, 60, Progress Avenue, Scarborough, Ont., M1P 4P7.

Savez-vous comment obtenir un patron gratuitement? Commandez dès maintenant votre nouveau catalogue de patrons automne-hiver et découpez le coupon à l'intérieur vous donnant droit à un patron gratuit à votre choix. Envoyez $0.75 maintenant.

Livre couture et tricot $1.25
Livre artisanat rapide $1.00
Livre modes rapide $1.00
Livre coupure rapide $1.00

Marian Martin

LE QUOTIDIEN DU SAGUENAY LAC SAINT JEAN
du Sag.-Lac-St-Jean

60 Progress Avenue
Scarborough,
Ontario, MIT 4P7

Numéro.....

Nom .....

Adresse .....

Succession de Mao

Hua Kuo-feng invite la nation à s'unir

PEKIN (Reuter) — Après la cérémonie funèbre de samedi, clôturant huit jours de deuil pour la mort de Mao Tsé-toung, l'attention des observateurs à Pékin se tourne vers ses successeurs.

Rien n'indique pour l'instant l'imminence d'une réunion du comité central du Parti communiste bien que ses quelque 160 membres se trouvent pratiquement tous à Pékin.

En dehors de la succession de Mao Tsé-toung le comité central devra procéder à des nominations au comité permanent du parti et au bureau politique.

Depuis décembre dernier, des décès ou des purges ont réduit de huit à quatre l'effectif du comité permanent et le bureau politique n'a plus que 16 membres.

La question qui se pose est de savoir si la direction réussira à régler rapidement les différends idéologiques qui la divisent et à exercer l'autorité nécessaire pour administrer efficacement la Chine.

Le panégyrique lu samedi par le premier ministre, M. Hua Kuo-feng a pu être interprété comme faisant allusion à la lutte d'influence entre ceux qu'on appelle les modérés et les militants de gauche, lutte qui d'après certains sinologues pourrait aller en s'intensifiant.

Citant Mao lui-même, Hua Kuo-feng a exhorté la nation "à s'unir et à ne pas se diviser, à être ouverte et au-dessus des factions, à ne pas intriguer et comploter".

Le décès de M. Chou En-lai, en janvier, avait déclenché une crise politique aiguë. Depuis lors le seul changement important a été la promotion à la tête du gouvernement de M. Hua et la disgrâce de M. Teng Hsiao-ping qui assura brièvement l'intérim du premier ministre.

Trois solutions?

Les diplomates en poste à Pékin pensent que trois solutions sont envisageables dans la succession de Mao Tsé-toung:

— personne n'a la stature suffisante pour occuper la présidence du parti, le poste demeurerait vacant comme c'est le cas au Vietnam après la mort de Ho Chi-minh;

— une figure respectée de la vieille garde pourrait être nommée à ce poste, à titre honorifique, mais sans détenir de pouvoir réel qui serait exercé par d'autres;

— une personnalité de la direction arrive à s'imposer.

Dans ce dernier cas, on remarque que la façon dont M. Hua a eu à diriger le mois dernier les opérations de secours à la suite du tremblement de terre de Tangshan lui a permis d'établir son pouvoir et les téléspectateurs ont été frappés samedi par l'impression d'autorité qu'il donnait lors de la cérémonie sur la Place de la paix céleste.

M. Hua a réussi à se tenir au-dessus de la mêlée, sans s'identifier au camp des modérés ou des gauchistes et il pourrait se révéler comme le choix pragmatique pour la succession de Mao Tsé-toung.

Et la dépouille?

Cependant on ne sait toujours pas à Pékin quel sort va être réservé à la dépouille de Mao Tsé-toung.

Traditionnellement les héros communistes chinois sont incinérés mais dans le cas de Mao, on se demande si son corps ne sera pas embaumé, comme on l'a fait pour Lénine et Ho Chi-minh.

A l'issue des funérailles de Chou En-lai, il avait été annoncé immédiatement après que, selon ses souhaits, son cadavre avait été incinéré et ses cendres éparpillées dans les rivières et la campagne chinoise.

Ces dernières années les urnes contenant les cendres des dirigeants chinois disparus ont été placées au cimetière Papaoshan, réservé aux "martyrs", sur une colline dominant Pékin à l'ouest.

Mais il se peut aussi que Mao Tsé-toung ait exprimé dans un testament ses dernières volontés en ce qui concerne le sort à réserver à sa dépouille mortelle.



DERNIER HOMMAGE — Les membres des différentes factions militaires de la République populaire de Chine se sont rassemblés, samedi, sur la place de la paix céleste, pour rendre un dernier hommage au président Mao Tsé-toung, décédé le 9 septembre dernier. Les observateurs estiment à un million le nombre de personnes qui ont participé à cette cérémonie funèbre.

Elections en Suède

Lutte serrée des partis en lice

STOCKHOLM (AP) — Six millions de Suédois se sont rendus aux urnes, dimanche, par un temps relativement clément pour désigner de nouveaux représentants au Parlement et dans les conseils régionaux et municipaux.

Les services de météorologie avaient prévu une journée plutôt fraîche mais sans pluie, lorsque les premiers électeurs ont franchi le seuil des bureaux de vote à l'ouverture du scrutin, à 8 h. locales (9 h. de Paris).

Le scrutin s'annonce particulièrement serré et la lutte est bien incertaine entre, d'une part, la coalition de gauche socialo-communiste, et l'opposition des partis dits "bourgeois" Centristes-Conservateurs-Libéraux, d'autre part.

D'après le dernier sondage, les Sociaux-démocrates de M. Olof Palme, depuis 44 ans au pouvoir à Stockholm, devraient l'emporter d'une courte tête au "Riksdag" Parlement, où 349 sièges sont en jeu.

Dès la fermeture des bureaux de vote à 21 h. locales (22 h.) heure de Paris, le décompte des voix commencera. Les premières projections établies à l'aide d'ordinateurs devraient intervenir aux alentours de minuit.

Les votes par correspondance, qui dépasseront le million pour la première fois cette année, ne seront pas compris dans les premiers résultats donnés dans la soirée de dimanche.

Les résultats officiels complets ne seront pas publiés avant jeudi.

URSS

Machine de guerre de plus plus en menaçante

LONDRES (AP) — Dans dix ans, les Soviétiques seront peut-être suffisamment forts militairement pour battre les Occidentaux sans avoir à tirer un seul coup de feu, affirme dans une étude sur les forces soviétiques le vice-maréchal de l'air britannique, Stewart Menaul.

"Les progrès soviétiques dans la technologie militaire sont si rapides que l'Occident pourrait perdre sa volonté de résister et se soumettre aux pressions politiques", précise-t-il dans ce document intitulé "La machine de guerre soviétique".

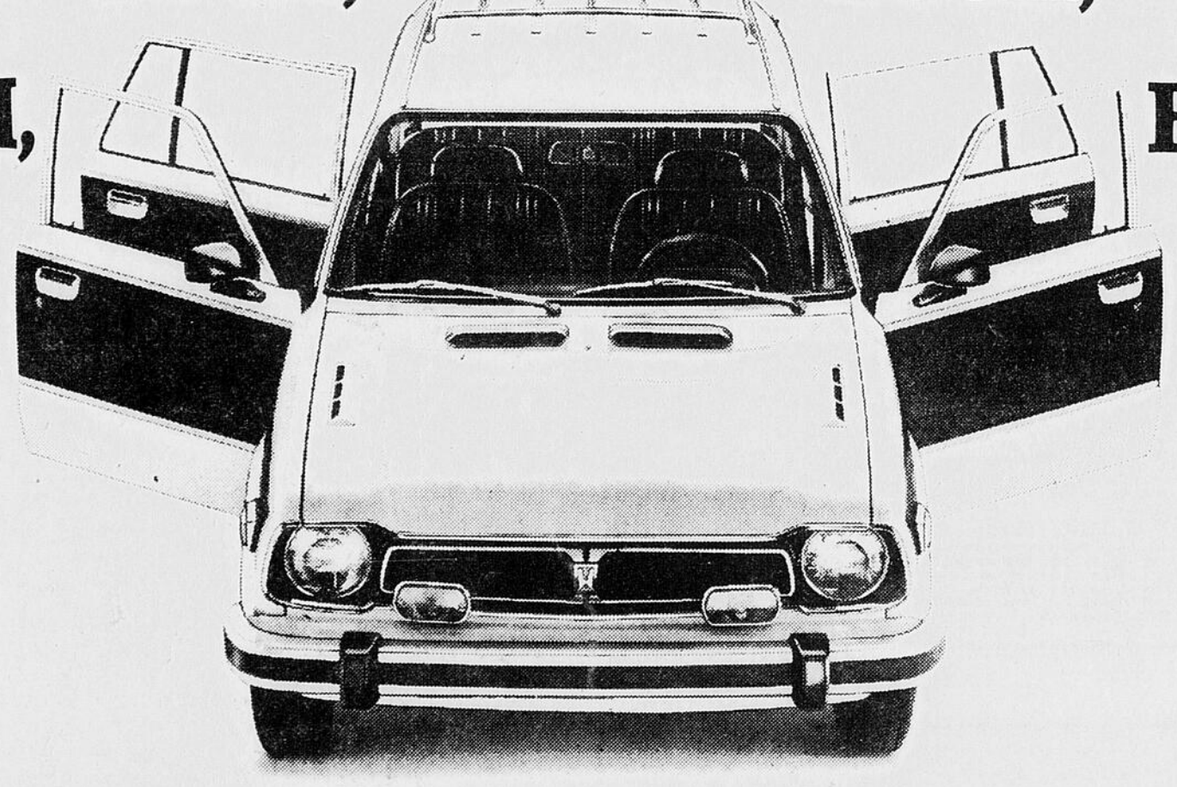
Le vice-maréchal ajoute que, si les Occidentaux disposent toujours d'une supériorité militaire, ils pourraient la perdre bientôt car les Soviétiques font un effort de recherche qui dépasse celui des Occidentaux et ils sont déterminés à égaler la technologie occidentale, quel qu'en soit le coût.

L'ancien chef de la RAF, pendant la Seconde Guerre mondiale, ajoute: "Si les Occidentaux n'essaient pas de se maintenir et de collaborer pour standardiser leurs armes comme le font les pays du Pacte de Varsovie, alors que les Soviétiques pourraient disposer d'une force si puissante qu'ils n'auront pas à l'utiliser."

Le vice-maréchal ajoute que les militaires soviétiques sont passés progressivement de la stratégie défensive à la stratégie offensive.

VOICI UNE PETITE RÉVOLUTIONNAIRE...
LA HONDA CIVIC FAMILIALE.

BOUM, BOUM, BOUM, BOUM, BOUM.

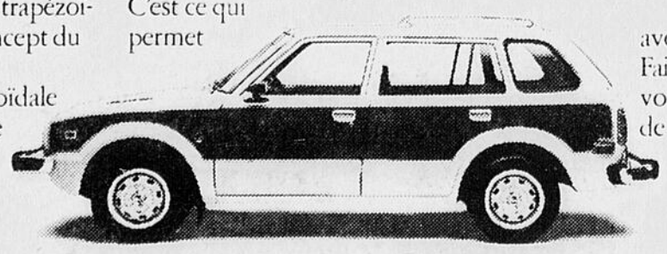


C'est le "grand boum" Honda Civic... vous l'avez probablement remarqué en voyant défiler toutes ces automobiles pare-choc à pare-choc. C'est un fait: la Honda Civic s'est faufilée au premier rang des petites voitures les plus vendues au Canada.*

Et le "boum" Honda continue de s'intensifier avec la popularité de la petite familiale de la lignée Honda Civic aux formes trapézoïdales. Elle représente un nouveau concept du transport des charges en familiale.

L'empattement de sa base trapézoïdale a été allongé, permettant une surface utile, banquette arrière abaissée, de 53" bien à plat, recouverte de moquette. L'espace utile totalise 49 pi cu, auxquels donnent accès cinq portières (deux de plus que dans les familiales ordinaires!).

Un puissant moteur de 1500 cc, plus puissant que celui du sedan, assure l'énergie nécessaire aux tâches plus ardues de la familiale. C'est ce qui permet d'en faire un usage aussi plaisant qu'utile... grande qualité pour une familiale!



Honda considère la traction avant comme un atout exceptionnel dans cette catégorie. Elle assure plus d'espace intérieur, améliore la conduite-principalement l'hiver-et dans les courbes d'accès aux autoroutes. Sans oublier l'économie d'essence ainsi réalisée.

Suivez le "grand boum" de l'"utilisme" avec la spacieuse Honda Civic familiale. Faites l'essai d'une petite révolutionnaire qui vous fera sauter de joie!

HONDA

LA HONDA CIVIC FAMILIALE.

*Source: R.L. Polk, "Year to date" avril 1976. Dans la catégorie des petites voitures (moins de 3000 lb), il s'est vendu plus de Honda Civic que toute autre, y compris les marques Acadian, Arrow, Astre, Bobcat, Chevette, Colt, Datsun 1200, Fiat, Gremlin, Mustang II, Pinto, Renault, Toyota Corolla, Toyota Cotorra, Vega, Volkswagen (Beetle) et Volkswagen Rabbit. Certains accessoires montrés sont offerts en option, en supplément.

Léo Automobile Ltée

801, rue Alma — CHICOUTIMI,

P. Québec — J7H 4E7

545-1190